PRODUCTS CATALOGUE
CATALOGUE PRODUITS
PRODUKT KATALOG
CATALOGO PRODOTTI

2022

12/04/2022



DelMorino®

FARM & GARDEN EQUIPMENT





INDEX/ INDICE



Fixed rotary tillers
Fraises fixes
Feste Bodenfräsen
Zappatrici fisse

Flash / 12 - 25 HP	**p. 24**
Thunder / 12 - 40 HP	**p. 26**
Eagle / 12 - 50 HP	**p. 28**
URT HF / 30 - 70 HP	**p. 30**
HRA / 50 - 95 HP	**p. 32**



Side shift rotary tillers
Fraises deportables
Seitenverschiebbare Bodenfräsen
Zappatrici spostabili

Holiday R / 15 - 40 HP	**p. 34**
Holiday RS / 15 - 50 HP	**p. 36**
URT ED / 20 - 50 HP	**p. 38**



Rotary harrows
Herses rotatives
Kreiseleggen
Erpici rotanti

Yellowstone / 20 - 50 HP	**p. 42**
Rotex L / 12 - 25 HP	**p. 44**
Rotex M / 15 - 45 HP	**p. 46**
Rotex H / 40 - 100 HP	**p. 48**



Seeders
Semoirs
Sämaschinen
Seminatrici

Grass	**p. 50**
Professional	**p. 52**



Brush mowers
Broyeurs
Mulchgeräte
Trinciatrici

Funny / 12 - 30 HP	**p. 58**
Funny Top / 12 - 30 HP	**p. 60**
Disco / 12 - 40 HP	**p. 62**
Disco Top / 12 - 40 HP	**p. 64**
Centurion / 15 - 50 HP	**p. 66**
Flipper / 15 - 70 HP	**p. 68**
Farm / 50 - 80 HP	**p. 70**
Levante / 80 - 120 HP	**p. 72**
Victor / 50 - 120 HP	**p. 74**
DMK / 15 - 80 HP	**p. 76**



Offset flail mowers
Broyeurs d'accotement
Seitenmulcher
Trinciatrici laterali

Funny Super / 15 - 35 HP	**p. 80**
Centurion Super / 15 - 60 HP	**p. 82**
Flipper Super / 50 - 80 HP	**p. 84**
Levante Super / 80 -120 HP	**p. 86**



Finishing mowers
Tondeuses de finition
Feinarbeit Sichelmähwerke
Tagliaerba di finitura

ET / 12 - 25 HP	**p. 92**
SRM / 12 - 70 HP	**p. 94**
PRM / 12 - 70 HP	**p. 96**
Omega / 40 -90 HP	**p. 98**



Shredders
Broyeurs á vegetaux
Häcksler
Biotrituratori

BiOnda / 5 - 6 Ø	**p. 102**
Pugio / 5 - 6 Ø	**p. 104**
Vulcan / 5 - 6 Ø	**p. 106**
Scutum / 7 - 9 Ø	**p. 108**
Argo / 10 Ø	**p. 110**
Scorpion / 12 - 14 Ø	**p. 112**



Back hoes
Retropelles
Dreipunkthydraulikbagger
Retroescavatori

RES 10 / 10 - 35 HP	**p. 114**
RES 15 - 20 - 30 / 15 - 60 HP	**p. 116**



Potato diggers
Arracheuses de pommes de terre
Kartoffelroder
Cavapatate

DM 50 / 12 - 30 HP	**p. 118**
DM 100 / 30 - 50 HP	**p. 119**



Accessories 3 p
Accessoires 3 p
Dreipunkt-Anbaugeräte
Accessori 3 p

RM / 12 - 30 HP	**p. 122**
CR / 12 - 30 HP	**p. 123**
CL / 12 - 30 HP	**p. 124**
CM / 30 - 140 HP	**p. 125**
BPO A / 12 - 30 HP	**p. 126**
BPO AR / 12 - 30 HP	**p. 127**

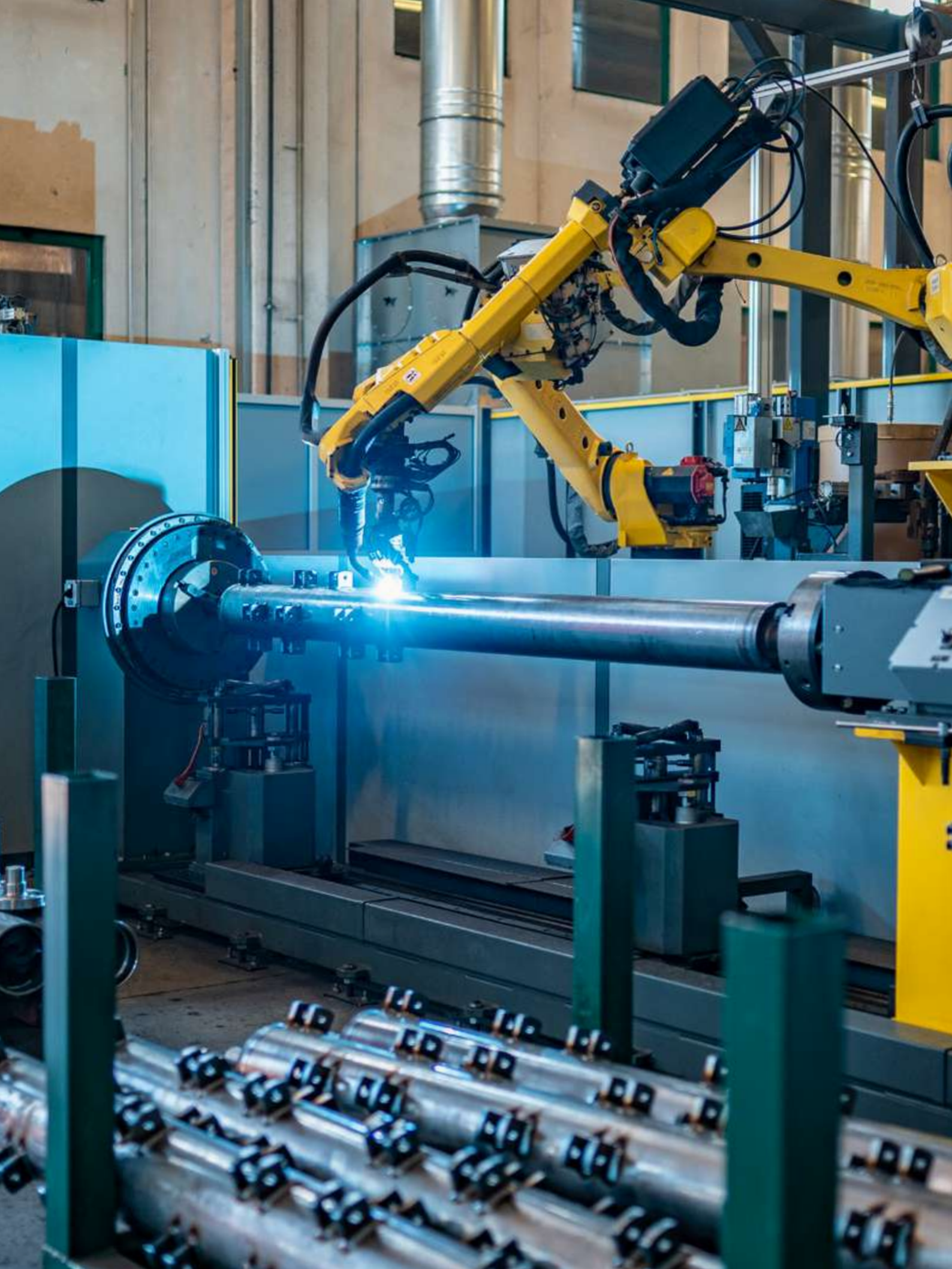


Various
Divers
Verschiedenes
Varie

BEN / 15 - 40 HP	**p. 128**
RUL / 20 - 50 HP	**p. 129**







Del Morino 1875

– Del Morino –
Farm & garden equipment

Message from the President

Thank you for your interest in **Del Morino** products. I am sure that you will find our catalogues of a great value when looking for farm machinery (Rotary Tillers, Harrows, Ploughs, Tillers) for cultivation, gardening or landscaping (Rotary Slashers, Finishing mowers, Flail mowers, Chipper-Shradders), for dumping (dumper transport boxes) or for moving (Back hoes).

Del Morino S.r.l. was established in 1875 in Caprese Michelangelo, the birthplace of the famous artist and it is situated on the hills of beautiful Tuscany, destination for those who look for art, nature, tranquility and good food.

For more than 140 years, Del Morino's company has dedicated itself to supplying high quality products and supporting Italian and foreign companies which are leaders in farm and garden equipment.

In its constant research for quality, Del Morino announces that it has a new organizational structure in accordance with the guidelines of ISO 9001, that was originally designed to provide quick answers and great flexibility.

Quality through innovation is the principle of the Company: systematic evaluation of innovations and improvements that are always compatible with the environment, rewarding the company with sales that have tripled in two years, commercializing its products all around the world.

Considering these factors I confirm our desire to continue our progress with 4 fundamental points:

- To guarantee that all input from you will be considered with the utmost seriousness and commitment on our part.
- To supply products and services that meet our clients' needs, thus gaining their trust and support.
- To eliminate barriers to creativity, expressing our natural ability for quick solutions and association of ideas.
- To contribute in creating "Business Network" by developing and enlarging the vision of a total market with our collaborators who are inexhaustible source of new ideas, new solutions and new products.

Thank You for everything you will do to improve our reciprocal interest.

Daniele Del Morino
President

Message du Président

Merci de l'intérêt que vous portez à l'entreprise **Del Morino**. Je suis sûr que vous trouverez dans nos catalogues une precieuse référence quand vous chercherez les outils agricoles pour la culture (Fraises, Herses, Charrues) pour le Jardinage ou l'Entretien des tapis de gazon (Gyrobroyeurs, Tondeuses, Broyeurs), pour le « mouvement » (Bennes ou Retropelles) ou pour la récolte des pommes de terre.

La maison Del Morino fondée en 1875 à Caprese Michelangelo, village natal du célèbre artiste, se trouve parmi les collines de la belle Toscane, destination idéale pour ceux qui recherchent l'art, la nature, la tranquillité, le recueillement et la bonne cuisine.

Depuis plus de 140 ans la maison Del Morino consacre son activité à fournir des produits de haute qualité, et à soutenir, grâce à des projets de développement, plusieurs maisons italiennes et étrangères leaders dans la construction et la distribution de machines pour l'agriculture et le jardinage.

La maison Del Morino annonce d'avoir rendu effective une nouvelle structure organisatrice et compatible avec les règlements ISO 9001 originairement projetés à promptitude de réponse, grande flexibilité, constante recherche de la qualité.

La gestion de cette entreprise est fondée sur deux principes fondamentaux: la qualité et l'innovation. L'analyse systématique des innovations et des améliorations dans le respect de l'environnement, récompense l'entreprise qui pendant les cinq dernières années a multiplié ses ventes par trois, commercialisant ses produits dans le monde entier.

Tenu compte de ces résultats, je ne peux qu'affirmer notre volonté de continuer dans cette voie au moyen de quatre engagements majeurs:

- Fournir des produits et des services qui puissent satisfaire les exigences de nos clients et gagner leur confiance et leur appui avec enthousiasme.
- Eliminer les barrières qui font obstacle à la créativité, en exprimant notre naturelle disposition aux solutions rapides et aux associations d'idées.
- Contribuer à la création de "Business Network", source inépuisable de nouvelles idées, de nouvelles solutions et de nouveaux produits en développant et étendant une vision du marché avec nos collaborateurs et nos clients.
- Garantir que chacun de Vos input soit traité avec la plus grande attention.

Je Vous remercie pour tout ce que vous ferez pour améliorer nos intérêts réciproques.

Daniele Del Morino
Président



Del Morino 1875

– Del Morino –
Farm & garden equipment

Wort des Präsidenten

Vielen Dank für Ihr Interesse an den **Del Morino** Produkten.
Ich bin sicher, dass Sie in unseren Katalogen eine wertvolle Referenz finden, wenn Sie nach Landmaschinen für den Anbau (Pflüge, Fräsen, Ackerfräsen), Gartenbau (Sichelmähwerke, Mulchgeräte, Häcksler) und Transport (Heckbagger, Transportboxen), wie auch für die Ernte (Kartoffelroder) suchen.

Del Morino S.r.l. wurde 1875 in Caprese Michelangelo gegründet, dem Geburtsort des berühmten Künstlers. Es liegt zwischen den malerischen Hügeln der schönen Toskana und ist Ziel derer, die noch auf der Suche nach großer Kunst, Natur, Ruhe und gutem Essen sind.

Seit über 140 Jahren richtet Del Morino seine Aktivitäten darauf aus, Produkte von höchster Qualität zu liefern und unterstützt durch Entwicklungsprojekte führende italienische und internationale Landwirtschafts- und Landschaftsbaumaschinen- Herstellern in der Recherche und der Realisierung von Prototypen.

Auf der ständigen Suche nach Qualität kann Del Morino heute mitteilen, eine neue Organisationsstruktur stabliert zu haben, die mit den Richtlinien von ISO 9001 kompatibel ist, welche entwickelt wurde um prompte Antworten und eine große Flexibilität zu bieten.

Qualität durch Innovation ist das Motto der Unternehmensführung; Systematische Untersuchungen der Innovationen und Verbesserungen – immer in Einklang mit der Umwelt – belohnten das Unternehmen mit einer Verdreifachung der Verkäufe innerhalb von zwei Jahren.

Unter Betrachtung dieser Faktoren kann ich bestätigen, dass unser Wille zum Fortschritt sich an diesen 4 Punkten festmacht:

- Produkte und Service anbieten, die den Bedürfnissen der Kunden entsprechen und dadurch das Vertrauen und die Unterstützung unserer Kunden gewinnen.
- Kreativitätsbarrieren aus dem Weg räumen und unserer natürlichen Veranlagung für schnelle Lösungen und gedankliche Assoziationen Ausdruck verleihen.
- Zu der Bildung eines “Business Network” beitragen, indem wir gemeinsam mit unseren Ingenieuren, welche eine unerschöpfliche Quelle neuer Ideen, neuer Lösungen und neuer Produkte sind, eine Vision und Übersicht des Gesamtmarktes entwickeln und erweitern.
- Garantieren dass jede Idee, die von Ihnen geliefert wird, von uns mit größter Sorgfalt und Engagement behandelt wird.

Ich danke Ihnen schon jetzt für all das, was Sie für die Verbesserung unserer gegenseitigen Interessen tun werden.

Daniele Del Morino
Präsident

Messaggio del Presidente

Grazie del Vostro interesse per i prodotti **Del Morino**. Sono certo che troverete nei nostri cataloghi un prezioso riferimento quando cercherete attrezzature agricole per la Coltivazione (Aratri, Frese, Tiller), per il giardinaggio e manutenzione del verde (Tagliaerba, Girotrincia, Trincia, Biotrituratori), per la Movimentazione (Retroescavatori e Cassoncini) e per la Raccolta (Scavapatate).

Del Morino S.r.l. è stata fondata nel 1875 in Caprese Michelangelo, paese natale del famoso artista, è situata tra le colline della bellissima Toscana, meta di chi ricerca ancora la grande arte, la natura, la tranquillità, il raccoglimento e la buona tavola.

Da oltre 140 anni, la Del Morino dedica la sua attività a fornire prodotti di alta qualità, a supportare nella ricerca e realizzazione di prototipi – attraverso progetti di sviluppo – aziende italiane ed estere leader nelle macchine per agricoltura e giardinaggio.

Alla costante ricerca della qualità, la Del Morino annuncia di aver reso effettiva una nuova struttura organizzativa compatibile con linee guida delle normative ISO 9001 - ISO 14000 - OSHAS 8000, originariamente proiettate a prontezza di risposta, grande flessibilità, qualità dell’ambiente e sicurezza.

La qualità attraverso l’innovazione è il principio di gestione aziendale; l’esame sistematico delle innovazioni e dei miglioramenti conseguiti sempre in compatibilità con l’ambiente, premiano l’azienda che (in due anni ha triplicato le proprie vendite) commercializzando i suoi prodotti in quaranta paesi differenti.

In considerazione di questi fattori, posso confermare la nostra volontà nel continuare il cammino alla luce di 4 punti fondamentali:

- Fornire prodotti e servizi che incontrino i bisogni dei clienti acquistando la loro fiducia e il loro supporto in modo entusiasta.
- Eliminare barriere alla creatività, esprimendo la nostra naturale attitudine a rapide soluzioni e associazioni di idee.
- Contribuire a creare “Business Network” sviluppando e ampliando una visione del mercato globale insieme ai nostri collaboratori, fonte inesauribile di nuove idee, nuove soluzioni e nuovi prodotti.
- Garantire che ogni input da Voi fornito sarà da noi considerato con massima serietà ed impegno.

VI ringrazio per tutto ciò che farete per migliorare i nostri reciproci interessi.

Daniele Del Morino
Presidente


TRUMPF
TruBend 5230
FANUC Robot R-2000iC 210L



Andrea and Daniele Del Morino



Quality – Qualitè
Qualität – Qualità
UNI ISO 9001

Safety – Securitè
Sicherheit – Sicurezza
OHSAS 18001

Environment – Milieu
Umwelt – Ambiente
UNI ISO 14000

Social responsability
Responsabilitè sociale
Soziale verantwortung
Responsabilita sociale
UNI ISO 26000

Company – Entreprise
Firma – Azienda

Company

In its constant search for quality, Del Morino S.r.l. confirms that in 2004 it introduced a new organizational structure in accordance with the guidelines of UNI ISO 9001:2008 standard. Moreover Del Morino S.r.l. has always fostered the regulations related to the protection of the environment and the employees by controlling the working environment and the emissions related to the production process.

Entreprise

Toujours à la recherche de l'excellence, la Del Morino S.r.l. déclare d'avoir rendu effective depuis 2004 une nouvelle structure compatible avec les réglementations UNI ISO 9001:2008. Depuis toujours, la maison Del Morino S.r.l. encourage la sauvegarde de l'environnement et des travailleurs, et s'engage au contrôle des lieux de travail, et des émissions résultant de la production.

Firma

Auf der ständigen Suche nach Qualität kann Del Morino S.r.l. mitteilen, seit 2004 eine neue Organisationsstruktur stabliert zu haben, welche die Richtlinien von UNI ISO 9001:2008 erfüllt. Darüber hinaus treibt Del Morino S.r.l. schon seit jeher die Bestimmungen zum Schutze der Umwelt und der Arbeiter voran, und müht sich um die Kontrolle des Arbeitsumfeldes und der Emissionen, die aus der Produktion hervorgehen.

Azienda

Alla costante ricerca della qualità, la Del Morino S.r.l. dichiara di aver reso effettiva dal 2004 una nuova struttura organizzativa osservando le linee guida della norma UNI ISO 9001:2008. Inoltre la Del Morino S.r.l. da sempre promuove le normative che disciplinano la tutela dell'ambiente e dei lavoratori, impegnandosi al controllo dell'ambiente di lavoro e delle emissioni derivate dalle produzioni.



Eco-sustainability – Eco-friendly
Eco-aufrechterhaltung –Ecosostenibilità

Since 2010, 8,000 square meters of photovoltaic panels have been installed, reducing CO2 emissions in the atmosphere by 2,000 tons per year. A production of approximately 1,800 kW/h makes our production activities 100% independent from external electricity needs.

La réalisation en 2010 de 8000 mètres carrés de panneaux photovoltaïques garantit une réduction des émissions jusqu'à 2000 tonnes de CO2 par an. Une production d'environ 1800 kW/h rend les activités de production 100 % indépendantes en termes de besoins d'énergie.

Die Anschaffung vom Jahr 2010 von 8.000 Quadratmetern Photovoltaikanlagen, garantieren eine CO2 Emissionen Reduzierung von 2.000 Tonnen pro Jahr. Die Produktion von 1.800 kW/h macht unsere Produktion 100% Unabhängig von externe Stromversorgung.

La realizzazione dal 2010 di 8.000 metri quadrati di pannelli fotovoltaici, garantiscono una riduzione delle emissioni in atmosfera equivalenti a 2.000 tonnellate di CO2 all'anno. Una produzione di circa 1.800 kW/h rende le attività di produzione indipendenti per il 100% da fabbisogni di energia elettrica esterna.

ISO 5001 Oriented

Energy management system aimed at using energy more efficiently and preserving resources.

ISO 5001 Orientè

Système de certification de la gestion des ressources énergétiques orientée aux economies d'énergie.

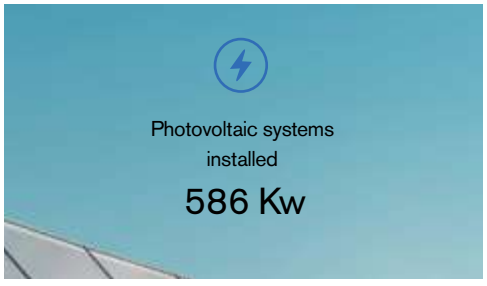
ISO 5001 Orientert

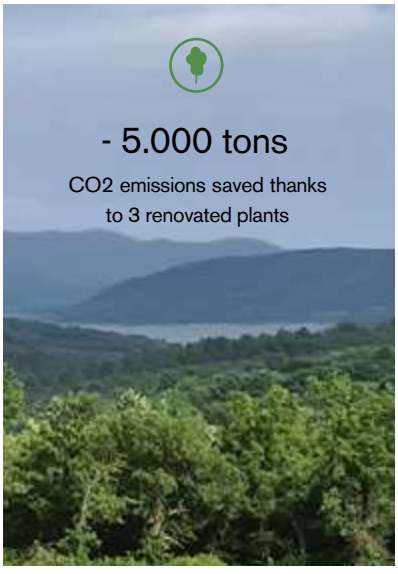
Systematischer Energiemanagement um Energie effizienter zu nutzen was auch zum Umweltschutz

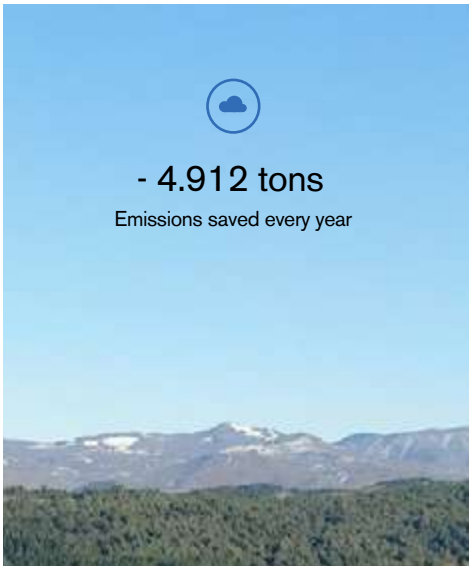
ISO 5001 Orientata

Sistema di certificazione della gestione delle risorse energetiche orientata al risparmio.

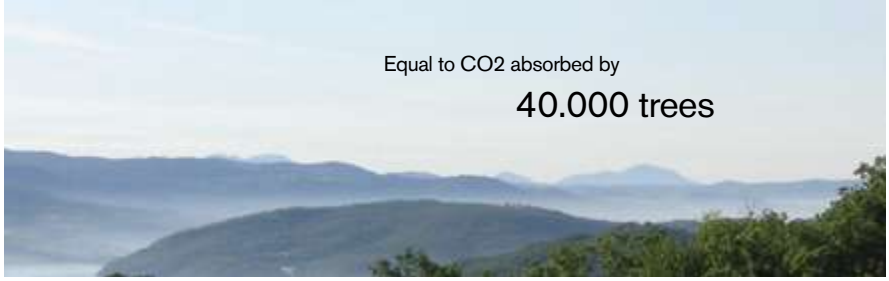


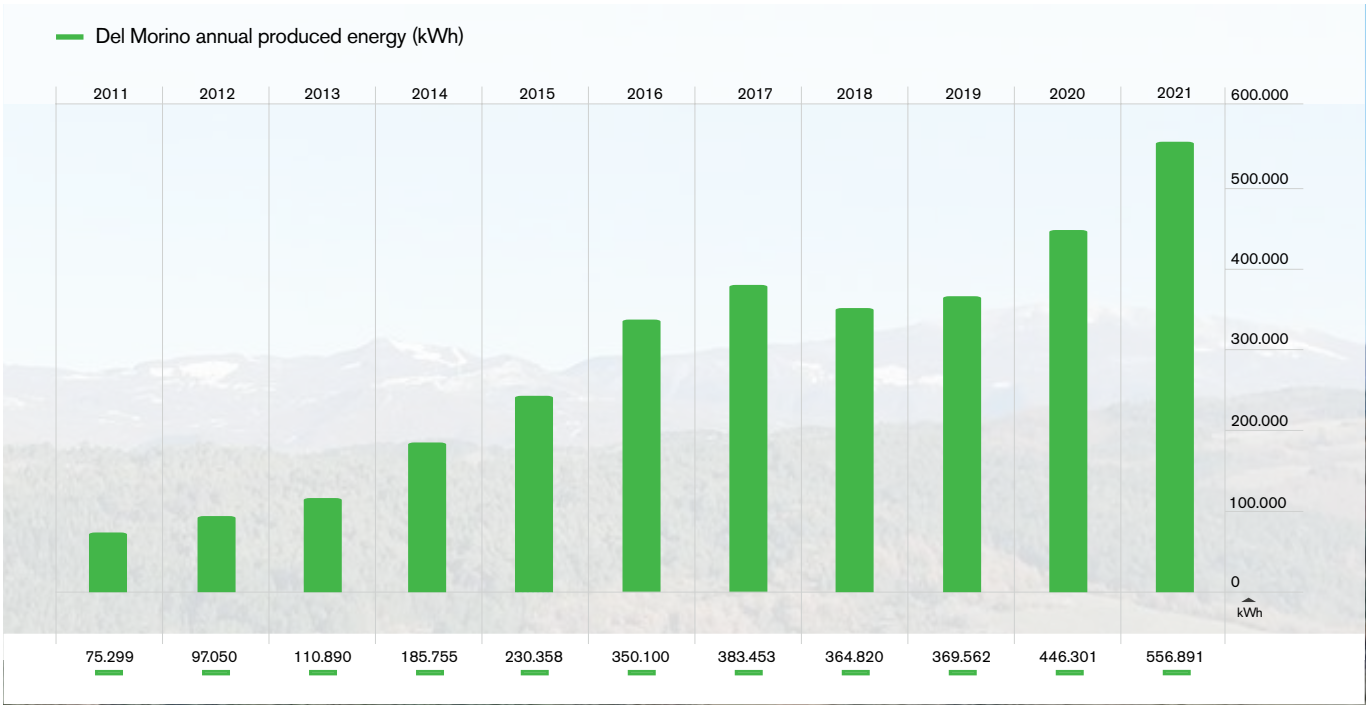


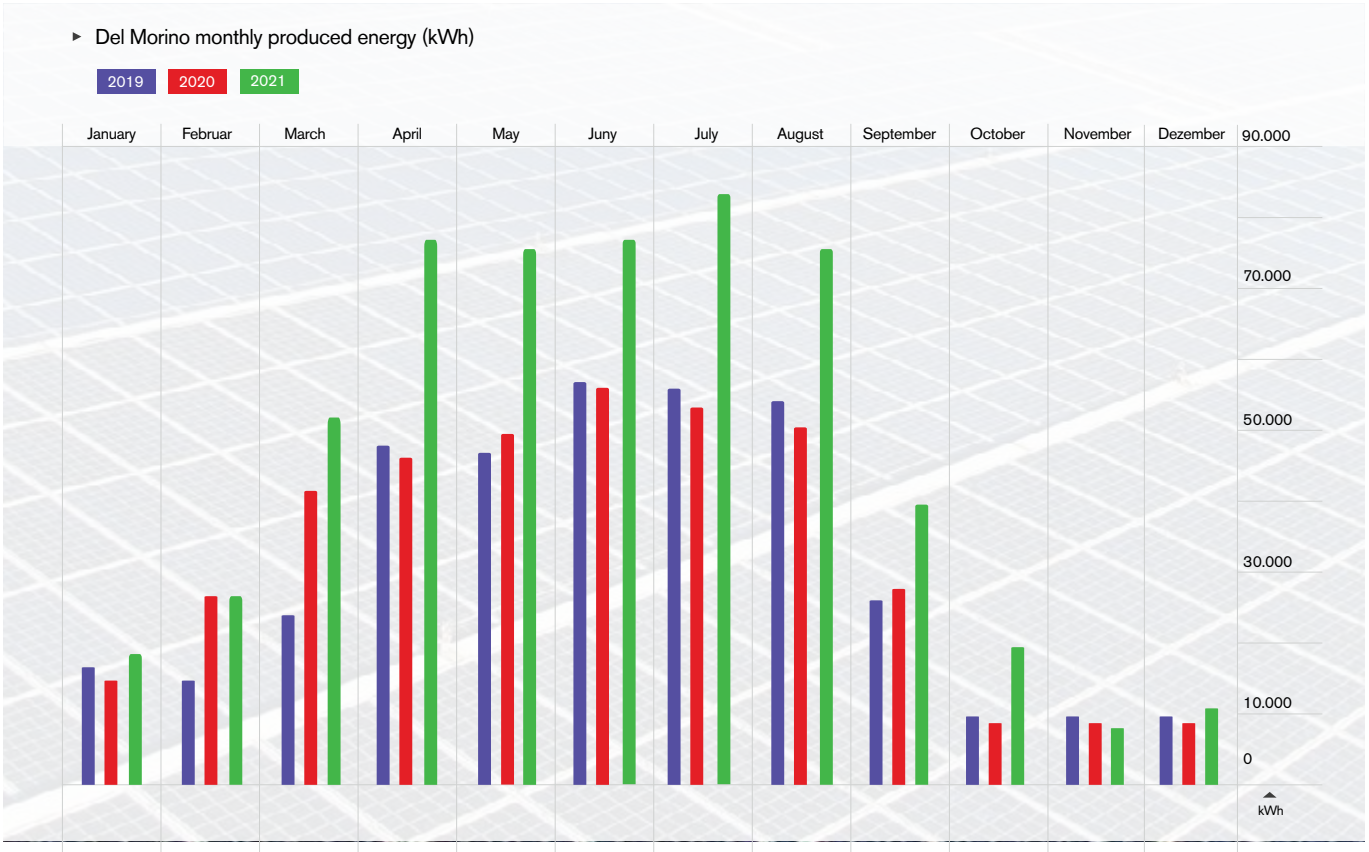









Del Morino annual produced energy (kWh)
2011
2012
2013
2014
2015
2016
2017
2018
2019
2020
2021
600.000
500.000
400.000
300.000
200.000
100.000
0
kWh
75.299
97.050
110.890
185.755
230.358
350.100
383.453
364.820
369.562
446.301
556.891


Del Morino monthly produced energy (kWh)
2019
2020
2021
January
Februar
March
April
May
Juny
July
August
September
October
November
Dezember
90.000
70.000
50.000
30.000
10.000
0
kWh

- First quality and certified materials.
- Matériaux certifiés de première qualité.
- Zertifizierte Materialen aus Erster Qualität.
- Materiali di prima qualità certificati.

- 3D Laser cutting machines of sheets and tubes.
- Machines pour découpe laser de tôlerie et tubes 3D.
- Laserschneidemaschinen für Bleche und 3D Rohre.
- Macchinari per taglio laser di lamiere e taglio tubi 3D .









- Automatic bending machines with CNC control with robotic manipulators.
- Presses plieuses hydrauliques à contrôle numérique avec manipulateurs robotisés.
- Numerisch gesteuerte Biegemaschinen mit Robot Manipulatoren.
- Piegatrici automatiche a controllo numerico con manipolatori robotizzati.

- Numerically controlled robotic bending cell.
- Cellule robotisée de pliage à commandes numériques.
- Numerisch gesteuerte Roboter-Biegezelle.
- Cella robotizzata di piegatura a controllo numerico.

- Lathe with CNC control.
- Tournures et enlèvement des coupeaux avec CNC.
- Automatik Drehbank, CNC gesteuërt.
- Torniture e lavorazioni di asportazione del truciolo con CNC.



- Automatic warehouses for pipes and ferrous materials.
- Gestion automatisée des tubes et des métaux ferreux.
- Automatische Lagern für Rohre und Eisenwerkstoffe.
- Magazzini automatici di tubi e materiali ferrosi.





- Automatic parts warehouses.
- Gestion automatisée des stocks des pièces détachées et composants mécaniques.
- Automatische Ersatzteillagern.
- Magazzini automatici di ricambi e parti meccaniche.



- Rotors are made by robotic welding process.
- Roteurs realisés avec soudure robotisée.
- Rotoren werden mit Schweissrobotor hergestellt.
- Rotori realizzati in isole di saldatura robotizzate.

- Rotating elements balanced at operating speed with issue of a certificate.
- Eléments tournant équilibrés électroniquement à la vitesse d'utilisation avec delivrance du certificat.
- Drehende Teile werden bei der Arbeitsdrehzahl mit Zertifikat ausgewuchtet.
- Elementi rotanti equilibrati alla velocità di utilizzo e rilascio di certificato.

- Lathe with CNC control.
- Tournures et enlèvement des coupeaux avec CNC.
- Automatik Drehbank, numerisch kontrolliert und gesteuert.
- Torniture e lavorazioni di asportazione del truciolo con CNC.






UNI EN ISO 14000 - OSHAS 8000

- Quality of environment in the factory in compliance with the norms.
- Qualité des lieux de travaille normalisés.
- Qualität der Arbeitsumgebung nach Normen.
- Qualità degli ambienti di lavoro normalizzati.

- Numerically controlled 5-axis milling machines.
- Machines à fraiser à 5 axes à commandes numériques.
- Numerisch gesteuerte 5-Achs-Fräsmaschinen.
- Fresatrici a 5 assi a controllo numerico.

- Automatic Painting system, **no noxious products used** (lead, cadmium, etc).
- Machines robotisées pour vernissage, **absence de produits nocifs** (plomb, cadmium, etc).
- Automatische Pulver Lackiererei, **ohne schädliche Mitteln** (Blei, Kadmium, usw).
- Impianti di verniciatura robotizzati, **assenza prodotti nocivi** (piombo, cadmio, ecc).

- **Assembly after painting**, checks and tests in compliance with quality certification procedures.
- **Assemblages post-vernissage**, contrôles et essais selon des procédures de certification qualitative.
- **Zusammenbau nach der Lackierung**, Kontrollen und Prüfungen nach den Qualitätsrichtlinien.
- **Assemblaggi post verniciatura**, verifiche e collaudi secondo procedure di certificazione qualitativa.









- Packaging optimized to reduce plastic materials and optimize spaces.
- Optimisation des emballages pour réduire les matières plastiques et maximiser les espaces.
- Verpackung optimiert, um Kunststoffmaterialien zu reduzieren und Platz zu optimieren.
- Imballaggi ottimizzati per ridurre materiali plastici e spazi.

- Optimised loading to reduce transport costs and to simplify materials handling.
- Charges optimisés afin de réduire les coûtes de transport et améliorer la logistique.
- Optimale Ladung um Transportkosten zu reduzieren und die Lasthandhabung zu vereinfachen.
- Carichi ottimizzati per ridurre costi di trasporto e facilitare la movimentazione.



History – Histoire Kunstgeschichte – Storia

Michelangelo Museum

Caprese Michelangelo is the birthplace of the famous artist. It is situated on the hills of wonderful Tuscany.

The Michelangelo Museum is located in the fortress above Caprese Michelangelo.

In 2006 the museum added a collection of small Italian sculptures to its treasures, which were donated by Professor Enrico Guidoni. The Museum's collection of art includes sculptures and drawings of Italian artists of 1800 and early 1900.

Musee Michelangelesque

Caprese Michelangelo, village natal du célèbre artiste, se trouve parmis les collines de la belle Toscane.

Le Musée Michelangelesque est situé sur la forteresse de Caprese Michelangelo. Depuis 2006 le musée s'est enrichi d'une collection de petites sculptures italiennes offertes par le Prof. Enrico Guidoni, qui comprend sculptures et dessins d'artistes italiens de 1800 et début 1900.

Michelangelo Museum

Caprese Michelangelo ist der Geburtsort, des berühmten Künstlers. Es liegt zwischen den malerischen Hügeln der schönen Toskana.

Das Museum Michelangelo liegt auf der Festung von Caprese Michelangelo. Seit 2006 konnte das Museum eine Kollektion kleiner italienischer Skulpturen dazu gewinnen, ein Geschenk von Enrico Guidoni. Die Kollektion besteht aus Gemälden und Skulpturen italienischer Künstler aus dem 1800 und frühen 1900.

Museo Michelangiolesco

Caprese Michelangelo, paese natale del famoso artista, è situato tra le colline della bellissima Toscana.

Il Museo michelangiolesco ha sede presso la rocca di Caprese Michelangelo. Dal 2006, il museo si è arricchito di una collezione di piccole sculture italiane donata dal prof. Enrico Guidoni. La collezione comprende sculture e disegni di artisti italiani dell'Ottocento e dei primi del Novecento.





Environment – Milieu Umwelt – Ambiente

Social responsibility & environment

Del Morino S.r.l. is becoming a driving force behind the economic development of its territory. It is a living organism within the society where it operates and is continually engaged in safeguarding and furthering the fundamental values of mankind, the environment and the family. The social responsibility of Del Morino S.r.l. extends to the entire production process and all those who are included in it: from our workers to their families and our customers.

Responsabilitè sociale & milieu

La Del Morino S.r.l. représente de plus en plus une des forces motrices du développement économique du territoire. La maison Del Morino est une structure active dans son secteur, qui s'engage à la sauvegarde et au développement des valeurs fondamentales de la Personne, du Milieu et de la famille. La responsabilité sociale de la Del Morino S.r.l. est étendue à toute la chaîne de production: aux collaborateurs, aux familles et aux clients.

Soziale verantwortung und Umwelt

Del Morino S.r.l. wird immer stärker zum Zugpferd für die ökonomische Entwicklung des eigenen Territoriums. Das Unternehmen ist ein lebender Organismus in der Gesellschaft in der es handelt und bemüht sich immerzu die fundamentalen Werte des Menschen, der Umwelt und der Familie zu schützen. Die soziale Verantwortlichkeit von Del Morino S.r.l. erstreckt sich über die gesamte Produktionskette und berücksichtigt alle: von Mitarbeitern über deren Familien bis hin zu unseren Kunden.

Responsabilità sociale & ambiente

La Del Morino S.r.l. rappresenta sempre più una forza trainante per lo sviluppo economico del proprio territorio. Essa è organismo vivo nella società in cui opera e si impegna costantemente nella salvaguardia e nello sviluppo dei valori fondamentali dell'uomo, dell'ambiente e della famiglia. La responsabilità sociale della Del Morino S.r.l. si intende estesa a tutta la catena produttiva che essa alimenta: dai collaboratori ai familiari, ai clienti.

www.capresemichelangelo.net






DelMorino

Fixed rotary tiller
Fraises fixes
Feste Bodenfräsen
Zappatrici fisse



Flash

12 - 25 HP

85 / 96 / 105 / 125

24 25



Thunder

12 - 40 HP

85 / 105 / 125 / 145

26 27



Eagle

12 - 50 HP

85 / 105 / 125 / 145 / 165

28 29



URT HF

30 - 70 HP

168 / 186 / 204 / 222

30 31



HRA

50 - 95 HP

160 / 180 / 200 / 225 / 250

32 33

Side shift rotary tillers
Fraises déportables
Seitenverschiebbare Bodenfräsen
Zappatrici spostabili



Holiday R

15 - 40 HP

85 / 105 / 125 / 145

34 35



Holiday RS

15 - 50 HP

85 / 105 / 125 / 145

36 37



URT ED

20 - 50 HP

96 / 114 / 132 / 150 / 160

38 39

Flash

Rotary tiller & stone burier
Fraise & enfouisseuse
Bodenfräse & Bodenumkehrfräse
Zappatrice e interrasassi

HP

12 - 25

kW

10 - 20

rpm

540

cm 16 - inch 6









ENG

Since it is very easy to use this machine can satisfy the expectations of semi-professional farmers to achieve a perfect tilling of small plots of land or in the field of horticulture.

FRA

En considérant la facilité d'utilisation la FLASH est indiquée pour satisfaire les exigences des utilisateurs semi professionnels pour un parfait freisage des petites parcelles de terrains ou dans le domain de l'horticulture.

DEU

In Anbetracht ihrer Benutzerfreundlichkeit, ist FLASH besonders dafür geeignet, auch die Notwendigkeiten von Halbprofibauern zu befriedigen, und zwar zum perfekten Fräsen von kleinen Grundstücken oder vom Gartenbau.

ITA

Data la semplicità di utilizzo, è adatta a soddisfare le esigenze anche di agricoltori semi-professionisti per una perfetta fresatura di piccoli appezzamenti di terreno o nel campo della orticoltura.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1, SIDE SHIFT
- TWO COMER GEARBOXES, VERTICAL TRANSMISSION WITH SHEAR BOLT PROTECTION
- ROTOR WITH 4 HOES PER FLANGE
- ADJUSTABLE SKIDS
- UNIVERSAL PTO SHAFT FOR POSITION CATEGORY 1 - 700 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE DÉPORTABLE PAR POSITIONS À 3 POINTS 1° CATÉGORIE
- TRANSMISSION PAR ARBRE HEXAGONAL AVEC DEUX BOÎTIERS SURPOSÉS
- DISPOSITIF DE SÉCURITÉ INTÉGRÉ AVEC BOULON DE CISAILLEMENT
- ROTOR AVEC 4 COUTEAUX PAR FLASQUE
- PATINS RÉGLABLES
- CARDAN STANDARD 1° CATÉGORIE - 700 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK. ANSCHLUß KATEGORIE 1, SEITENVERSCHIEBUNG
- ZWEI COMER GETRIEBE ÜBEREINANDER
- GESCHÜTZT VON EIN SICHERHEITSBOLZEN DER GUT ERREICHBAR ZWISCHEN DEN GETRIEBEN SITZT
- ROTOR MIT 4 MESSER PRO FLANSCH
- VERSTELLBARE KUFEN
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 1 - 700 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI DI 1° CATEGORIA SPOSTABILE PER POSIZIONI
- TRASMISSIONE VERTICALE AD INGRANAGGI, 2 RIDUTTORI SOVRAPPOSTI
- DISPOSITIVO DI SICUREZZA INTEGRATO CON BULLONE DI TRANCIO
- ROTORE CON 4 ZAPPE PER FLANGIA AD ELICA
- SLITTE REGOLABILI
- CARDANO STANDARD 1° CATEGORIA - 700 MM

COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
Flash 85	**12 - 25**	**85**	*34"*	**100**	*39"*	**16**	**118**	*260*	
Flash 96	**12 - 25**	**96**	*38"*	**110**	*43"*	**20**	**128**	*282*	
Flash 105	**12 - 25**	**105**	*42"*	**120**	*47"*	**20**	**130**	*287*	
Flash 125	**12 - 25**	**125**	*50"*	**140**	*55"*	**24**	**140**	*309*	

	Cod.	OPTIONAL			
	**R**	Reverse of the rotation direction Reverse - inversion du sens de rotation du rotor Umkehrfräse - Umkehr der Rotordrehrichtung Reverse - inversione del senso di rotazione del rotore			

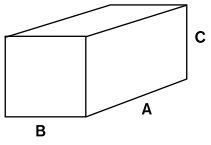
	Cod.		Type	kg	
	**KI**	Stone burier kit Kit Enfouisseuse Bodenumkehrfräse kit Kit interrasassi	Flash 85	21	
			Flash 96	22	
			Flash 105	22	
			Flash 125	24	

	Cod.		Type	kg	
	**GA**	Cage roller Rouleau cage avec tuyaux Walze mit Rohren Rullo con tubi	Flash 85	33	
			Flash 96	38	
			Flash 105	38	
			Flash 125	41	

	Cod.		Type	kg	
	**GR**	Wire roller Rouleau avec tôle grillée Walze mit Gitterblech Rullo con lamiera grigliata	Flash 85	45	
			Flash 96	53	
			Flash 105	55	
			Flash 125	57	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Flash 65	**120**	**80**	**90**
Flash 85	**120**	**80**	**90**
Flash 96	**120**	**80**	**90**
Flash 105	**140**	**80**	**90**
Flash 125	**160**	**80**	**90**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

Thunder

Rotary tiller & Reverse
Fraise & Reverse
Bodenfräse & Reverse
Zappatrice e Reverse

HP
12 - 40

kW

10 - 30

rpm

540

cm 15 - inch 6









ENG

Easy to use machine for small to medium plots. For deeper penetration of the ground the reverse configuration is recommended.

FRA

Machine simple pour un travail de qualité, même en profondeur, de petites et moyennes parcelles de terrain. Il est conseillé de configurer la version “reverse” pour une importante pénétration du terrain.

DEU

Diese Maschine ist für die Bearbeitung von kleinen und Mittleren Flächen (auch in die Tiefe) geeignet. Um tiefer in den Boden einzudringen wird die Umkehr-Ausführung empfohlen.

ITA

Macchina semplice per lavorazioni anche in profondità di piccole e medie superfici. È consigliata la configurazione Reverse per importanti penetrazioni del terreno.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1
- CAST IRON GEARBOX 540 RPM
- CHAIN DRIVE ASA 80 IN OIL BATH WITH AUTOMATIC TENSIONER
- ROTOR WITH 4 HOES PER FLANGE
- ADJUSTABLE SKIDS
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 4 - 700 MM
- “REVERSE” CONFIGURATION

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1°CATÉGORIE
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN
- TRANSMISSION PAR CHAÎNE ASA 80 EN BAIN D'HUILE AVEC TENDEUR AUTOMATIQUE
- ROTOR 4 COUTEAUX PAR FLASQUE
- PATINS RÉGLABLES
- CARDAN STANDARD 4° CATÉGORIE - 700 MM
- VERSION RÉVERSIBLE ROTATION CONTRAIRE

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN (OHNE FREILAUF)
- KETTENANTRIEB IN ÖLBAD MIT AUTOMATISCHER KETTENSPANNER ASA 80
- ROTOR MIT 4 MESSER PRO FLANSCH
- VERSTELLBARE KUFEN
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 4 - 700 MM
- REVERSE KONFIGURATION

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI DI 1° CATEGORIA
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN
- TRASMISSIONE A CATENA ASA 80 IN BAGNO D'OLIO CON TENDITORE AUTOMATICO
- ROTORE CON 4 ZAPPE PER FLANGIA
- SLITTE REGOLABILI
- CARDANO STANDARD 4° CATEGORIA - 700 MM
- CONFIGURABILE REVERSIBILE

COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
Thunder 85	**12 - 40**	**85**	*34*"	**100**	*40*"	**16**	**154**	*340*	
Thunder 105	**12 - 40**	**105**	*42*"	**120**	*48*"	**20**	**166**	*366*	
Thunder 125	**12 - 40**	**125**	*50*"	**140**	*56*"	**24**	**180**	*397*	
Thunder 145	**12 - 40**	**145**	*58*"	**160**	*64*"	**28**	**193**	*425*	

Cod.	OPTIONAL	



R

Reverse of the rotation direction
Reverse - inversion du sens de rotation du rotor
Umkehrfräse - Umkehr der Rotordrehrichtung
Reverse - inversione del senso di rotazione del rotore

Cod.		



F

Slip clutch PTO shaft
Dispositif de sécurité à friction inclus dans le cardan
Kupplungssicherung im Kardan enthalten
Dispositivo di sicurezza a frizione incluso nel cardano

Cod.		

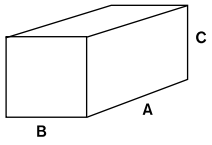


B

Shear bolt PTO shaft
Dispositif de sécurité à boulon inclus dans le cardan
Sicherheitsvorrichtung mit Bruchbolzen im Kardan enthalten
Dispositivo di sicurezza con bullone di rottura incluso nel cardano

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Thunder 85	**120**	**80**	**95**
Thunder 105	**125**	**80**	**95**
Thunder 125	**145**	**80**	**95**
Thunder 145	**165**	**80**	**95**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

Eagle

Fixed rotary tiller
Fraise fixe
Feste Bodenfräse
Zappatrice fissa

HP

12 - 50

kW

10 - 40

rpm

540

cm 16 - inch 6









ENG

This rotary tiller combines style, functionality and power to break up the ground. It can optionally be supplied with 6 hoes per flange for even better results.

FRA

Fraise qui conjugue fonctionnement, style et puissance dans l'emiettement de terre. Cette machine peut être configurée sur demande avec 6 couteaux par flasque pour un surprenant résultat final.

DEU

Diese Bodenfräse verbindet Stil, Zweckmässigkeit und Kraft um den Boden aufzubrechen. Wahlweise kann es mit 6 Messer pro Flansch ausgestattet werden um noch bessere Ergebnisse zu erreichen.

ITA

Fresa che coniuga funzionalità, stile e potenza nella rottura del terreno. Su richiesta può essere configurata con 6 zappe per flangia per un esito migliore.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1
- ONE PIECE, 4 MM STEEL FRAME
- CAST IRON GEARBOX 540 RPM
- CHAIN DRIVE ASA 80 IN OIL BATH WITH AUTOMATIC TENSIONER
- ROTOR WITH 4 HOES PER FLANGE OPTIONAL 6 HOES PER FLANGE
- SIDE SHIFT THROUGH MOVEABLE 3 POINT HITCH COUPLINGS
- ADJUSTABLE SKIDS
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 4 - 700 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° CATÉGORIE
- CHÂSSIS MONOCOQUE ÉPAISSEUR 4 MM
- BOÎTIER EN FONTE 540 T/MIN
- TRANSMISSION PAR CHAÎNE ASA 80 EN BAIN D'HUILE AVEC TENDEUR AUTOMATIQUE
- ROTOR 4 COUTEAUX PAR FLASQUE. KIT 6 COUTEAUX EN OPTION
- DÉPLACEMENT LATÉRAL POUR L'ATTELAGE AU DISPOSITIF DE RELEVAGE
- PATINS RÉGLABLES
- CARDAN STANDARD 4° CATÉGORIE - 700 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1
- RAHMEN AUS 4MM STAHL
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN
- KETTENANTRIEB ASA 80 IN ÖLBAD MIT AUTOMATISCHER KETTENSPANNER
- ROTOR MIT 4 MESSER PRO FLANSCH, 6 MESSER PRO FLANSCH ALS ZUBEHÖR
- SEITENVERSCHIEBUNG DURCH ANSCHLÜSSE AM HEBER
- VERSTELLBARE KUFEN
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 4 - 700 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI DI 1° CATEGORIA
- TELAIO MONOSCOCCA SPESSORE 4 MM
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN
- TRASMISSIONE A CATENA ASA 80 IN BAGNO D'OLIO CON TENDITORE AUTOMATICO
- ROTORE CON 4 ZAPPE PER FLANGIA. KIT 6 ZAPPE IN OPZIONE
- SPOSTAMENTO LATERALE TRAMITE ATTACCHI AL SOLLEVATORE SPOSTABILI
- SLITTE REGOLABILI
- CARDANO STANDARD 4° CATEGORIA - 700 MM

COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
Eagle 85	**12 - 50**	**85**	*34*"	**100**	*40*"	**16**	**159**	*351*	
Eagle 105	**12 - 50**	**105**	*42*"	**120**	*48*"	**20**	**178**	*392*	
Eagle 125	**12 - 50**	**125**	*50*"	**140**	*56*"	**24**	**188**	*414*	
Eagle 145	**12 - 50**	**145**	*58*"	**160**	*64*"	**28**	**206**	*454*	
Eagle 165	**12 - 50**	**165**	*62*"	**180**	*72*"	**32**	**223**	*492*	

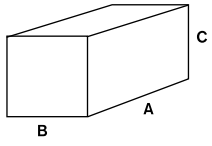
	Cod.	OPTIONAL	Type	
	**Z**	N° 6 hoes per flange N. 6 couteaux par chaque flasque du rotor Montage von 6 Messern auf jedem Rotorflansch Montaggio di n° 6 zappe su ogni flangia del rotore	Eagle 85 Eagle 105 Eagle 125 Eagle 145 Eagle 165	

	Cod.		
	**F**	Slip clutch PTO shaft Dispositif de sécurité à friction inclus dans le cardan Kupplungssicherung im Kardan enthalten Dispositivo di sicurezza a frizione incluso nel cardano	

	Cod.		
	**B**	Shear bolt PTO shaft Dispositif de sécurité à boulon inclus dans le cardan Sicherheitsvorrichtung mit Bruchbolzen im Kardan enthalten Dispositivo di sicurezza con bullone di rottura incluso nel cardano	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Eagle 85	**120**	**80**	**95**
Eagle 105	**125**	**80**	**95**
Eagle 125	**145**	**80**	**95**
Eagle 145	**165**	**80**	**95**
Eagle 165	**185**	**80**	**95**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

URT HF

Fixed rotary tiller
Fraise fixe
Feste Bodenfräse
Zappatrice fissa

HP
30 - 70

kW

30 - 50

rpm

540

cm 19 - inch 8







ENG

This machine demonstrates Del Morino's experience in both the quality of construction and the final result in the field. It is suitable for the professional farmer working in open fields.

FRA

Cette machine réprésente dans sa technique constructive l'experience de la Del Morino soit dans la qualité des matériaux que dans ses résultats. Il s'agit d'une machine indiquée pour les agriculteurs professionnels et pour les travaux dans des terrains labourés.

DEU

Diese Bodenfräse zeigt die Erfahrung von Del Morino sowohl beim Konzept wie auch bei den Ergebnissen. Es ist für Profi Bauern in offenen Felder bestens geeignet.

ITA

Questa macchina rappresenta nella sua tecnica costruttiva l'esperienza della Del Morino sia nella qualità dei materiali, sia nei risultati. Questa è una macchina indicata per gli agricoltori professionali e per i lavori in campo aperto.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 2
- CAST IRON GEARBOX 540 RPM
- CHAIN DRIVE ASA 100 IN OIL BATH WITH AUTOMATIC TENSIONER
- ROTOR WITH 4 HOES PER FLANGE
- OPTIONAL WITH 6 HOES PER FLANGE
- ADJUSTABLE SKIDS
- UNIVERSAL PTO SHAFT, CATEGORY 4 - 700 MM
- FRONT REINFORCEMENT BAR

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 2°CATÉGORIE.
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN
- TRANSMISSION À CHAÎNE A BAIN D'HUILE ASA 100 AVEC TENDEUR AUTOMATIQUE
- ROTOR AVEC 4 COUTEAUX PAR FLASQUE
- PRÉDISPOSITION KIT 6 COUTEAUX PAR FLASQUE
- PATINS RÉGLABLES
- CARDAN STANDARD 4° CATÉGORIE - 700 MM
- RENFORT FRONTAL

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 2
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN
- KETTENANTRIEB IN ÖLBAD MIT AUTOMATISCHER KETTENSPANNER ASA 100
- ROTOR MIT 4 MESSER PRO FLANSCH
- 6 MESSER PRO FLANSCH ALS ZUBEHÖR
- VERSTELLBARE KUFEN
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 4 - 700 MM
- VORDER VERSTÄRKUNGSSTANGE

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI DI 2° CATEGORIA
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN
- TRASMISSIONE A CATENA ASA 100 IN BAGNO D'OLIO CON TENDITORE AUTOMATICO
- ROTORE CON 4 ZAPPE PER FLANGIA
- PREDISPOSIZIONE KIT 6 ZAPPE PER FLANGIA
- SLITTE REGOLABILI
- CARDANO STANDARD 4° CATEGORIA - 700 MM
- BARRA DI RINFORZO FRONTALE

COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
URT HF 150	**30 - 70**	**150**	*59"*	**160**	*63"*	**32**	**290**	*640*	
URT HF 168	**30 - 70**	**168**	*67"*	**180**	*72"*	**36**	**320**	*705*	
URT HF 186	**30 - 70**	**186**	*71"*	**200**	*80"*	**40**	**330**	*728*	
URT HF 204	**30 - 70**	**204**	*81"*	**220**	*88"*	**44**	**362**	*798*	
URT HF 222	**30 - 70**	**222**	*96"*	**240**	*96"*	**48**	**381**	*840*	

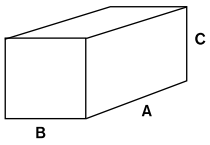
	Cod.	OPTIONAL	Type	
	**Z**	N° 6 hoes per flange N. 6 couteaux par chaque flasque du rotor Montage von 6 Messern auf jedem Rotorflansch Montaggio di n° 6 zappe su ogni flangia del rotore	Urt Hf 150 Urt Hf 168 Urt Hf 186 Urt Hf 204 Urt Hf 222	

	Cod.		
	**F**	Slip clutch PTO shaft Dispositif de sécurité à friction inclus dans le cardan Kupplungssicherung im Kardan enthalten Dispositivo di sicurezza a frizione incluso nel cardano	

	Cod.		
	**B**	Shear bolt PTO shaft Dispositif de sécurité à boulon inclus dans le cardan Sicherheitsvorrichtung mit Bruchbolzen im Kardan enthalten Dispositivo di sicurezza con bullone di rottura incluso nel cardano	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
URT HF 168	**180**	**80**	**95**
URT HF 186	**200**	**80**	**95**
URT HF 204	**220**	**80**	**95**
URT HF 222	**240**	**80**	**95**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

HRA

Fixed rotary tiller
Fraise fixe
Feste Bodenfräse
Zappatrice fissa



HP

50 - 95

kW

40 - 70

rpm

540

cm 23 - inch 9



ENG

This rotary tiller is suitable for heavy tilling thanks to the strength and elasticity of the components used in its construction.

FRA

Il s'agit d'une machine indiquée pour les travaux en profondeur grâce à la resistance et l'élasticité en ce qui concerne les matériaux utilisés afin d'éviter la surcharge des mécanismes et les roptures accidentelles.

DEU

Diese Bodenfräse ist durch seine starken und elastischen Bauteile für tiefe Bodenbearbeitung geeignet.

ITA

Adatta a lavorazioni profonde anche grazie alla grande resistenza ed elasticità dei materiali impiegati per evitare inconvenienti di surriscaldamento dei cinematismi e le rotture accidentali.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 2
- CAST IRON GEARBOX 540 RPM, SINGLE SPEED
- CHAIN DRIVE ASA 100 IN OIL BATH WITH AUTOMATIC TENSIONER
- ROTOR WITH 6 HOES PER FLANGE
- ADJUSTABLE SKIDS
- ADJUSTABLE LOWER ARM ATTACHMENT POINTS
- UNIVERSAL PTO SHAFT, CATEGORY 5, WITH SLIP CLUTCH - 1200 MM
- REINFORCED THREE POINT HITCH FRAME

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 2° CATÉGORIE
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN MONOVITESSE
- TRANSMISSION PAR CHAÎNE A BAIN D'HUILE AVEC TENDEUR AUTOMATIQUE
- ROTOR AVEC 6 COUTEAUX PAR FLASQUE
- PATINS RÉGLABLES
- ATTELAGES À L'ÉLÉVATEUR RÉGLABLES EN LARGEUR
- CARDAN 5° CATÉGORIE AVEC FRICTION DE SÉCURITÉ - 1200 MM
- BARRE DE RENFORCEMENT FRONTALE

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 2
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN, 1-GANG (ROTOR DREHZAHL 190 U/MIN)
- KETTENANTRIEB ASA 100 IN ÖLBAD MIT AUTOMATISCHER KETTENSPANNER
- ROTOR MIT 6 MESSER PRO FLANSCH
- VERSTELLBARE KUFEN
- HEBER ANSCHLÜSSE IN DER BREITE VERSTELLBAR
- GELENKWELLE KATEGORIE 5 MIT RUTSCHKUPPLUNG - 1200 MM
- VERSTÄRKTEM ANBAUBOCK

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI DI 2° CATEGORIA
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN MONOVELOCITÀ
- TRASMISSIONE A CATENA ASA 100 BAGNO D'OLIO CON TENDITORE AUTOMATICO
- ROTORE CON 6 ZAPPE PER FLANGIA
- SLITTE REGOLABILI
- ATTACCHI AL SOLLEVATORE REGISTRABILI IN LARGHEZZA
- CARDANO 5° CATEGORIA, SICUREZZA FRIZIONE - 1200 MM
- BARRA DI RINFORZO FRONTALE

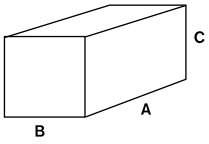
COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
HRA 160	**50 - 95**	**160**	*63*"	**185**	*74*"	**42**	**531**	*1171*	
HRA 180	**50 - 95**	**180**	*72*"	**210**	*84*"	**48**	**566**	*1248*	
HRA 200	**50 - 95**	**200**	*81*"	**230**	*92*"	**54**	**604**	*1132*	
HRA 225	**50 - 95**	**225**	*90*"	**250**	*100*"	**60**	**642**	*1415*	
HRA 250	**50 - 95**	**250**	*100*"	**275**	*110*"	**66**	**690**	*1521*	

Cod.	OPTIONAL
I	Gear side transmission Dispositif de transmission latéral à engrenages Räderwerk Antrieb Dispositivo di trasmissione laterale a ingranaggi



DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
HRA 160	**190**	**90**	**110**
HRA 180	**210**	**90**	**110**
HRA 200	**230**	**90**	**110**
HRA 225	**255**	**90**	**110**
HRA 250	**280**	**90**	**110**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

Holiday R

Side shift rotary tillers
Fraises déportable
Seitenverschiebbare Bodenfräsen
Zappatrice spostabile

HP

15 - 40

kW

12 - 30

rpm

540

cm 15 - inch 6









ENG

This machine is suitable for tilling in orchards or tree farms. The side shift permits tilling close to the tree trunks. It is suitable for small to medium HP tractors.

FRA

Machine destinée dans les vergers ou dans les cultures de petits arbres.
Son déplacement latéral permet à l'opérateur de rapprocher la fraise aux cultures sans les endommager. Elle est indiquée pour les tracteurs de petite et moyenne puissance.

DEU

Diese Bodenfräse ist für Obstbau und Baumschulen geeignet, dank seiner Seitenverschiebung wodurch ganz Nah bei den Bäumen gefräst werden kann. Es ist für Klein und Mittelstarken Taktoren geeignet.

ITA

Macchina indicata per lavorazioni in frutteti o colture ad alberello, grazie allo spostamento laterale l'operatore può avvicinare la fresa alle colture senza danneggiarle. Adatta a trattori di piccole e medie potenze.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1 AND 2
- CAST-IRON GEARBOX 540 RPM
- SIDE CHAIN ASA 80 RUNNING IN OIL BATH WITH AUTOMATIC TENSIONER
- ROTOR WITH 4 HOES PER FLANGE
- ADJUSTABLE SKIDS
- MANUAL SIDE SHIFT
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 4 - 700 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° ET 2° CATÉGORIE
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN
- TRANSMISSION PAR CHAÎNE ASA 80 A BAIN D'HUILE AVEC TENDEUR AUTOMATIQUE
- ROTOR AVEC 4 COUTEAUX PAR FLASQUE
- PATINS RÉGLABLES
- DÉPLACEMENT LATÉRAL MANUEL
- CARDAN STANDARD 4° CATÉGORIE - 700 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1 UND 2
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN
- KETTENANTRIEB ASA 80 IN ÖLBAD MIT AUTOMATISCHER KETTENSPANNER
- ROTOR MIT 4 MESSER PRO FLANSCH
- VERSTELLBARE KUFEN
- MECHANISCHER SEITENVERSCHIEBUNG
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 4 - 700 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI DI 1° E 2° CATEGORIA
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN
- TRASMISSIONE A CATENA ASA 80 IN BAGNO D'OLIO CON TENDITORE AUTOMATICO
- ROTORE CON 4 ZAPPE PER FLANGIA
- SLITTE REGOLABILI
- SPOSTAMENTO LATERALE MANUALE
- CARDANO STANDARD 4° CATEGORIA - 700 MM

COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
Holiday R 85	**15 - 40**	**85**	*34"*	**105**	*42"*	**16**	**139**	*306*	
Holiday R 105	**15 - 40**	**105**	*42"*	**125**	*50"*	**20**	**152**	*335*	
Holiday R 125	**15 - 40**	**125**	*50"*	**145**	*58"*	**24**	**167**	*368*	
Holiday R 145	**15 - 40**	**145**	*58"*	**165**	*66"*	**28**	**188**	*414*	

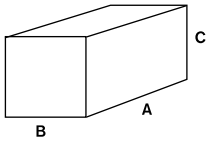
	Cod.	OPTIONAL	
	**V**	Side shift by screw Dispositif de déport par vis du troisième point Spindelverschiebung vom PTO Dispositivo di spostamento a vite dell'attacco a tre punti	

	Cod.		
	**F**	Slip clutch PTO shaft Dispositif de sécurité à friction inclus dans le cardan Kupplungssicherung im Kardan enthalten Dispositivo di sicurezza a frizione incluso nel cardano	

	Cod.		
	**B**	Shear bolt PTO shaft Dispositif de sécurité à boulon inclus dans le cardan Sicherheitsvorrichtung mit Bruchbolzen im Kardan enthalten Dispositivo di sicurezza con bullone di rottura incluso nel cardano	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Holiday R 85	**120**	**80**	**90**
Holiday R 105	**125**	**80**	**90**
Holiday R 125	**145**	**80**	**90**
Holiday R 145	**165**	**80**	**90**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

Holiday RS

Side shift rotary tiller
Fraise déportable
Seitenverschiebbare Bodenfräse
Zappatrice spostabile

HP

15 - 50

kW

12 - 40

rpm

540

cm 16 - inch 7



ENG

This machine is suitable for tilling in orchards or tree farms. The side shift allows to till close to tree trunks. It is suitable for medium HP tractors.

FRA

Machine professionnelle avec châssis renforcé indiquée pour les travaux en profondeur dans les vergers ou dans les vignobles. Son déplacement latéral permet à l'opérateur de rapprocher la fraise aux coltures sans les endommager. Elle est indiquée pour les tracteurs de moyenne puissance.

DEU

Diese Bodenfräse hat ein verstärkten Rahmen und ist für Obst- und Weinbau geeignet. Dank seiner Seitenverschiebung kann es ganz Nah an den Bäumen und Sträuchern arbeiten. Es ist für Mittelstarken Traktoren geeignet.

ITA

Macchina professionale e con telaio scatolato per lavorazioni profonde in frutteti e vigneti, grazie allo spostamento laterale l'operatore può avvicinare la fresa alle colture senza danneggiarle. Adatta a trattori di medie potenze.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, SIDE-SHIFT, CATEGORY 1 AND 2
- CAST IRON GEARBOX 540 RPM
- SIDE CHAIN ASA 80 RUNNING IN OIL BATH WITH AUTOMATIC TENSIONER
- ROTOR WITH 4 HOES PER FLANGE
- OPTION KIT 6 HOES PER FLANGE
- ADJUSTABLE SKIDS
- MANUAL SIDE SHIFT
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 4 - 700 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° ET 2° CATÉGORIE, DÉPORTABLE
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN
- TRANSMISSION PAR CHAÎNE ASA 80 A BAIN D'HUILE AVEC TENDEUR AUTOMATIQUE
- ROTOR AVEC 4 COUTEAUX PAR FLASQUE
- PRÉDISPOSITION KIT 6 COUTEAUX PAR FLASQUE
- PATINS RÉGLABLES
- DÉPLACEMENT LATÉRAL MANUEL
- CARDAN STANDARD 4° CATÉGORIE - 700 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1 UND 2
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN
- KETTENANTRIEB ASA 80 IN ÖLBAD MIT AUTOMATISCHER KETTENSPANNER
- ROTOR MIT 4 MESSER PRO FLANSCH
- 6 MESSER PRO FLANSCH ALS ZUBEHÖR
- VERSTELLBARE KUFEN
- MECHANISCHER SEITENVERSCHIEBUNG
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 4 - 700 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI SPOSTABILE DI 1° E 2° CATEGORIA
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN
- TRASMISSIONE A CATENA ASA 80 IN BAGNO D'OLIO CON TENDITORE AUTOMATICO
- ROTORE CON 4 ZAPPE PER FLANGIA
- PREDISPOSIZIONE KIT 6 ZAPPE PER FLANGIA
- SLITTE REGOLABILI
- SPOSTAMENTO LATERALE MANUALE
- CARDANO STANDARD 4° CATEGORIA - 700 MM

COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
Holiday RS 85	**15 - 50**	**85**	*34"*	**105**	*42"*	**16**	**169**	*373*	
Holiday RS 105	**15 - 50**	**105**	*42"*	**125**	*50"*	**20**	**175**	*386*	
Holiday RS 125	**15 - 50**	**125**	*50"*	**145**	*58"*	**24**	**188**	*414*	
Holiday RS 145	**15 - 50**	**145**	*58"*	**165**	*66"*	**28**	**202**	*445*	

Cod.	OPTIONAL	
	**V**	Side shift by screw Dispositif de déport par vis du troisième point Spindelverschiebung vom PTO Dispositivo di spostamento a vite dell'attacco a tre punti

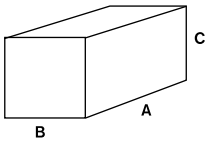
Cod.		Type
	**Z**	N° 6 hoes per flange N. 6 couteaux par chaque flasque du rotor Montage von 6 Messern auf jedem Rotorflansch Montaggio di n° 6 zappe su ogni flangia del rotore	Holiday RS 85 Holiday RS 105 Holiday RS 125 Holiday RS 145

Cod.		
	**F**	Slip clutch PTO shaft Dispositif de sécurité à boulon inclus dans le cardan Kupplungssicherung im Kardan enthalten Dispositivo di sicurezza a frizione incluso nel cardano

Cod.		
	**B**	Shear bolt PTO shaft Dispositif de sécurité à friction inclus dans le cardan Sicherheitsvorrichtung mit Bruchbolzen im Kardan enthalten Dispositivo di sicurezza con bullone di rottura incluso nel cardano

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Holiday RS 85	**120**	**80**	**100**
Holiday RS 105	**125**	**80**	**100**
Holiday RS 125	**145**	**80**	**100**
Holiday RS 145	**165**	**80**	**100**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

URT ED

Side shift rotary tiller
Fraise déportable
Seitenverschiebbare Bodenfräse
Zappatrice spostabile



HP

20 - 50

kW

15 - 40

rpm

540

cm 18 - inch 7







ENG

This rotary tiller is suitable for heavy tilling in orchards and tree farms. The side-shift allows the tiller to till close to the trees. It is suitable for medium HP tractors.

FRA

Machine indiquée pour les travaux dans les vergers ou dans les coltures de petits arbres. Son déplacement latéral permet à l'opérateur de rapprocher la fraise aux coltures sans les endommager. Elle est indiquée pour les tracteurs de moyenne puissance.

DEU

Diese Bodenfräse ist für schwere Arbeiten im Obstbau und Baumschulen geeignet, dank seiner Seitenverschiebung wodurch ganz Nah bei den Bäumen gefräst werden kann. Es ist für Mittelstarken Traktoren geeignet.

ITA

Macchina indicata per lavorazioni gravose in frutteti o colture ad alberello, grazie allo spostamento laterale l'operatore può avvicinare la fresa alle colture senza danneggiarle. Adatta a trattori di medie potenze.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1 AND 2, SIDE-SHIFT WITH SPINDLE
- CAST IRON GEARBOX 540 RPM
- CHAIN DRIVE ASA 80 IN OIL BATH WITH AUTOMATIC TENSIONER
- ROTOR WITH 4 HOES PER FLANGE
- OPTIONAL WITH 6 HOES PER FLANGE
- ADJUSTABLE SKIDS
- UNIVERSAL PTO SHAFT, CATEGORY 4 - 700 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS, 1° ET 2° CATÉGORIE, DÉPORTABLE PAR VIS
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN
- TRANSMISSION À CHAÎNE ASA 80 A BAIN D'HUILE AVEC TENDEUR AUTOMATIQUE
- ROTOR AVEC 4 COUTEAUX PAR FLASQUE
- PRÉDISPOSITION KIT 6 COUTEAUX PAR FLASQUE
- PATINS RÉGLABLES
- CARDAN STANDANRD 4° CATÉGORIE - 700 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1 UND 2 MIT SPINDELVERSCHIEBUNG
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN
- KETTENANTRIEB ASA 80 IN ÖLBAD MIT AUTOMATISCHER KETTENSPANNER
- ROTOR MIT 4 MESSER PRO FLANSCH
- 6 MESSER PRO FLANSCH ALS ZUBEHÖR
- VERSTELLBARE KUFEN
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 4 - 700 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI DI 1° E 2° CATEGORIA, SPOSTABILE A VITE
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN
- TRASMISSIONE A CATENA ASA 80 IN BAGNO D'OLIO CON TENDITORE AUTOMATICO
- ROTORE CON 4 ZAPPE PER FLANGIA
- PREDISPOSIZIONE KIT 6 ZAPPE PER FLANGIA
- SLITTE REGOLABILI
- CARDANO STANDARD 4° CATEGORIA - 700 MM

COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
URT ED 96	**20 - 50**	**96**	*38"*	**110**	*44"*	**20**	**206**	*454*	
URT ED 114	**20 - 50**	**114**	*46"*	**130**	*52"*	**24**	**218**	*481*	
URT ED 132	**20 - 50**	**132**	*52"*	**145**	*58"*	**28**	**230**	*507*	
URT ED 150	**20 - 50**	**150**	*60"*	**165**	*66"*	**32**	**248**	*547*	
URT ED 168	**20 - 50**	**168**	*67"*	**185**	*74"*	**36**	**266**	*586*	

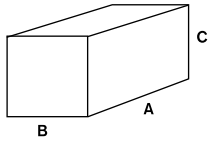
	Cod.	OPTIONAL	Type	
	**Z**	N° 6 hoes per flange N. 6 couteaux par chaque flasque du rotor Montage von 6 Messer auf jedem Rotorflansch Montaggio di n° 6 zappe su ogni flangia del rotore	URT ED 96 URT ED 114 URT ED 132 URT ED 150 URT ED 168	

	Cod.		
	**F**	Slip clutch PTO shaft Dispositif de sécurité à friction inclus dans le cardan Kupplungssicherung im Kardan enthalten Dispositivo di sicurezza a frizione incluso nel cardano	

	Cod.		
	**B**	Shear bolt PTO shaft Dispositif de sécurité à boulon inclus dans le cardan Sicherheitsvorrichtung mit Bruchbolzen im Kardan enthalten Dispositivo di sicurezza con bullone di rottura incluso nel cardano	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
URT ED 96	**120**	**80**	**100**
URT ED 114	**130**	**80**	**100**
URT ED 132	**150**	**80**	**100**
URT ED 150	**170**	**80**	**100**
URT ED 168	**180**	**80**	**100**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola



Stone buriers & rotary harrows
Enfouisseuses & herses rotatives
Bodenumkehrfräse & Kreiseleggen
Interrasassi & erpici rotanti



Yellowstone

20 - 50 HP

96 / 114 / 132 / 150 / 168

42 43



Rotex L

12 - 25 HP

88 / 104 / 120 / 136

44 45



Rotex M

15 - 45 HP

90 / 110 / 130 / 150

46 47



Rotex H

40 - 100 HP

170 / 190 / 230 / 250

48 49

Seeders
Semoirs
Sämaschinen
Seminatrici



Grass

90 / 100 / 120 / 140

50 51



Professional

11 / 13 / 15

52 53

Yellowstone

Stone burier
Enfouisseuse
Bodenumkehrfräse
Interrasassi

HP
20 - 50

kW

15 - 40

rpm

540

cm 18 - inch 7









ENG

A universal stone burier, suitable for any terrain with stones from 1 to 4 inches in diameter. It prepares the terrain for seeding and can be equipped with a seeder for one-pass operation.

FRA

Machine universelle utilisées sur des terrains souples et argileux, et aussi à la presence des cailloux qui varient de 2 à 10 cm de diamètre, afin de preparer le terrain à la semence.

DEU

Eine universal Umkehrfräse die bei jedem Boden, Steine von 2-10 cm Durchmesser eingräbt. Es bereitet der Boden vor und kann mit eine Sämaschine ausgestattet werden um alles in ein Durchgang zu erledigen.

ITA

Macchina universale, utilizzata sia su terreni sciolti che argillosi, con presenza di ciottoli di dimensioni che possono variare da 2 a 10 cm di diametro con la funzione di preparare il terreno per essere seminato.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1 AND 2
- CAST IRON GEARBOX 540 RPM
- CHAIN DRIVE ASA 80 IN OIL BATH WITH AUTOMATIC TENSIONER
- ROTOR WITH 6 HOES PER FLANGE
- ADJUSTABLE SCREEN ROLLER
- ADJUSTABLE LEVELLING BLADE
- RAKE WITH SPRING TINES IN HARMONIC STEEL
- PTO SHAFT, CATEGORY 4 WITH SLIP CLUTCH - 700 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS DE 1° ET 2° CATÉGORIE
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN
- TRANSMISSION PAR CHAÎNE A BAIN D'HUILE ASA 80 AVEC TENDEUR AUTOMATIQUE
- ROTOR AVEC 6 COUTEAUX PAR FLASQUE
- ROULEAU GRILLE RÉGLABLE.
- LAME NIVELEUSE RÉGLABLE.
- GRILLE DE SÉPARATION COMPOSÉE DE DENTS À RESSORT EN ACIER HARMONIQUE
- CARDAN, 4° CATÉGORIE AVEC FRICTION DE SÉCURITÉ - 700 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1 UND 2
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN
- KETTENANTRIEB ASA 80 IN ÖLBAD MIT AUTOMATISCHER KETTENSPANNER
- ROTOR MIT 6 MESSER PRO FLANSCH
- VERSTELLBARE GITTERWALZE
- VERSTELLBARES PLANIERSCHILD
- TRENNGITTER AUS FEDERZÄHNE AUS STAHL
- GELENKWELLE KATEGORIE 4 MIT RUTSCHKUPPLUNG - 700 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI DI 1° E 2° CATEGORIA
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN.
- TRASMISSIONE A CATENA IN BAGNO D'OLIO ASA 80 CON TENDITORE AUTOMATICO
- ROTORE CON 6 ZAPPE PER FLANGIA
- RULLO A GRIGLIA REGOLABILE
- LAMA LIVELLATRICE REGOLABILE
- GRIGLIA DI SEPARAZIONE COMPOSTA DA DENTI A MOLLA IN ACCIAIO ARMONICO
- CARDANO 4° CATEGORIA SICUREZZA FRIZIONE - 700 MM

COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
Yellowstone 96	**20 - 50**	**96**	*38"*	**115**	*46"*	**30**	**334**	*736*	
Yellowstone 114	**20 - 50**	**114**	*46"*	**135**	*54"*	**36**	**366**	*807*	
Yellowstone 132	**20 - 50**	**132**	*52"*	**155**	*62"*	**42**	**394**	*869*	
Yellowstone 150	**20 - 50**	**150**	*60"*	**175**	*70"*	**48**	**424**	*935*	
Yellowstone 168	**20 - 50**	**168**	*67"*	**195**	*78"*	**54**	**442**	*974*	

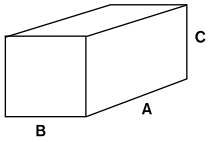
	Cod.	OPTIONAL	Type	Kg	
	**P 11** **P 11** **P 13** **P 13** **P 15**	"Professional" seeder "Professional" semoir "Professional" Sämaschine "Professional" seminatrice	Yellowstone 96 Yellowstone114 Yellowstone132 Yellowstone150 Yellowstone168	100 100 110 110 125	

	Cod.		Type	Kg	
	**G 90** **G 100** **G 140**	"Grass" seeder "Grass" semoir "Grass" Sämaschine "Grass" seminatrice	Yellowstone 96 Yellowstone114 Yellowstone132	60 64 70	

	Cod.	
	**B**	Shear bolt PTO shaft Dispositif de sécurité à friction inclus dans le cardan Sicherheitsvorrichtung mit Bruchbolzen im Kardan enthalten Dispositivo di sicurezza con bullone di rottura incluso nel cardano

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Yellowstone 96	**160**	**120**	**100**
Yellowstone 114	**160**	**140**	**100**
Yellowstone 132	**160**	**160**	**100**
Yellowstone 150	**180**	**160**	**100**
Yellowstone 168	**200**	**160**	**100**



Rotex L

Rotary harrow
Herse rotative
Kreiselegge
Erpice rotante

HP

15 - 25

kW

10 - 20

rpm

540

cm 16 - inch 6









ENG

This light rotary harrow is ideal for special crops in soft terrain outside or in greenhouses. It tills the ground gently and allows excellent water drainage.

FRA

Herse rotative indiquée pour des coltures spécialisées dans un terrain friable sous la serre ou dans un terrain labouré. Il permet un travail souple pour un parfait drainage d'eau.

DEU

Diese leichte Kreiselegge findet verwendung in leichten Boden und auch in Gewächshäusern. Es sorgt für eine sanfte Bodenbearbeitung und fordert die Entwässerung.

ITA

Erpice rotante impiegato su terreni sciolti per colture specializzate anche sotto serra. Consente una lavorazione soffice del terreno che favorisce il perfetto drenaggio dell'acqua.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1
- CAST IRON GEARBOX 540 RPM
- GEAR DRIVEN (IN OIL BATH)
- TWO SHAPED BLADES PER ROTOR
- SELF-ADJUSTING SIDE PROTECTION
- MOUNTING POINTS FOR ROLLER
- MOUNTING POINTS FOR LEVELLING BLADE
- MOUNTING POINTS FOR SEEDER
- PTO SHAFT, CATEGORY 2, WITH SHEAR BOLT - 700 MM
- SPECIAL STEEL BLADES TO REDUCE WEAR

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° CATÉGORIE
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN
- TRANSMISSION À ENGRENAGES A BAIN D'HUILE
- ROTORS À 2 DENTS RÉVERSIBLES
- PROTECTIONS LATÉRALES AUTORÉGULANTS
- PRÉDISPOSÉE POUR MONTAGE KIT ROULEAU
- PRÉDISPOSÉE POUR MONTAGE KIT LAME NIVELEUSE
- PRÉDISPOSÉE POUR MONTAGE SEMOIR
- CARDAN 2° CATÉGORIE AVEC BOULON DE SÉCURITÉ - 700 MM
- DENTS HAUTE RESISTANCE

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN
- ZAHNRADANTRIEB IN ÖLBAD
- ZWEI MESSERZINKEN PER ROTOR
- SELBSTREGULIERENDER SEITENSCHUTZ
- VORBEREITET FÜR EINE WALZE
- VORBEREITET FÜR EIN PLANIERSCHILD (VORNE ODER HINTEN)
- VORBEREITET FÜR EINE SÄMASCHINE.
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 2 MIT SCHERBOLZEN - 700 MM
- MESSERZINKEN AUS HOHEN WIDERSTAND

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI DI 1° CATEGORIA
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN.
- TRASMISSIONE AD INGRANAGGI IN BAGNO D'OLIO
- ROTORI CON 2 DENTI
- PROTEZIONI LATERALI AUTOREGOLANTI
- PREDISPOSTO PER MONTAGGIO KIT RULLO
- PREDISPOSTO PER MONTAGGIO KIT LAMA LIVELLATRICE
- PREDISPOSIZIONE PER MONTAGGIO SEMINATRICE
- CARDANO 2° CATEGORIA SICUREZZA BULLONE - 700 MM
- DENTI AD ALTA RESISTENZA

COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
Rotex L 88	**12 - 25**	**88**	*35"*	**100**	*40"*	**10**	**145**	*320*	
Rotex L 104	**12 - 25**	**104**	*41"*	**115**	*46"*	**12**	**161**	*355*	
Rotex L 120	**12 - 25**	**120**	*48"*	**130**	*52"*	**14**	**176**	*388*	
Rotex L 136	**12 - 25**	**136**	*54"*	**145**	*58"*	**16**	**187**	*412*	

	Cod.	OPTIONAL	Type	Kg	
	**G 90** **G 100** **G 120** **G 140**	"Grass" seeder "Grass" semoir "Grass" Sämaschine "Grass" seminatrice	Rotex L 88 Rotex L 104 Rotex L 120 Rotex L 136	60 64 70 78	

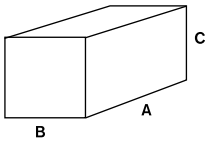
	Cod.		Type	Kg	
	**GA**	Cage roller Rouleau cage avec tuyaux Walze aus Rohren Rullo con tubi	Rotex L 88 Rotex L 104 Rotex L 120 Rotex L 136	38 40 42 44	

	Cod.		Type	Kg	
	**GR**	Wire roller Rouleau avec tôle grillée Walze aus Gitterblech Rullo con lamiera grigliata	Rotex L 88 Rotex L 104 Rotex L 120 Rotex L 136	38 40 42 44	

	Cod.		Type	Kg	
	**LL**	Soil levelling blade Lame niveluse du terrain Planierschild für den Boden Lama di livellamento del terreno	Rotex L 88 Rotex L 104 Rotex L 120 Rotex L 136	21 22 23 24	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Rotex L 88	**120**	**80**	**95**
Rotex L 104	**135**	**80**	**95**
Rotex L 120	**150**	**80**	**95**
Rotex L 136	**170**	**80**	**95**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse Métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

Rotex M

Rotary harrow
Herse rotative
Kreiselegge
Erpice rotante



HP
15 - 45

kW

12 - 35

rpm

540

cm 19 - inch 8







ENG

This medium duty rotary harrow is ideal for special crops in soft terrain outside or in greenhouses. It tills the ground gently and allows excellent water drainage.

FRA

Herse rotative indiquée pour des coltures spécialisées dans un terrain friable, sous la serre ou dans un terrain labouré. Il permet un travail souple pour un parfait drainage d'eau.

DEU

Diese mittlere Kreiselegge findet verwendung in leichten Boden und auch in Gewächshäusern. Es sorgt für eine sanfte Bodenbearbeitung und fordert die Entwässerung.

ITA

Erpice rotante impiegato su terreni sciolti per colture specializzate, sotto serra o in campo aperto. Consente una lavorazione soffice del terreno che favorisce il perfetto drenaggio dell'acqua.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1
- CAST IRON GEARBOX 540 RPM
- GEAR DRIVEN IN OIL BATH
- TWO SHAPED BLADES PER ROTOR
- SELF-ADJUSTING SIDE PROTECTION
- MOUNTING POINTS FOR ROLLER
- MOUNTING POINTS FOR LEVELLING BLADE
- MOUNTING POINTS FOR SEEDER
- UNIVERSAL PTO SHAFT, CATEGORY 4, WITH SHEAR BOLT - 700 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS CATÉGORIE 1
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN
- TRANSMISSION À ENGRENAGES A BAIN D'HUILE
- ROTORS AVEC 2 DENTS
- PROTECTIONS LATÉRALES AUTORÉGULANTES
- PRÉDISPOSÉE POUR MONTAGE KIT ROULEAU
- PRÉDISPOSÉE POUR MONTAGE KIT LAME NIVELEUSE
- PRÉDISPOSÉE POUR MONTAGE SEMOIR
- CARDAN STANDARD 4° CATÉGORIE AVEC BOULON DE SÉCURITÉ - 700 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN
- ZAHNRADANTRIEB IN ÖLBAD
- ZWEI MESSERZINKEN PER ROTOR
- DREHZAHL MESSERZINKEN 370 U/MIN
- SELBSTREGULIERENDER SEITENSCHUTZ
- VORBEREITET FÜR EINE WALZE
- VORBEREITET FÜR EIN PLANIERSCHILD (VORNE ODER HINTEN)
- VORBEREITET FÜR SÄMASCHINE
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 4 MIT SCHERBOLZEN - 700 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI DI 1° CATEGORIA
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN.
- TRASMISSIONE AD INGRANAGGI IN BAGNO D'OLIO
- ROTORI CON 2 DENTI
- PROTEZIONI LATERALI AUTOREGOLANTI
- PREDISPOSTO PER MONTAGGIO KIT RULLO
- PREDISPOSTO PER MONTAGGIO KIT LAMA LIVELLATRICE
- PREDISPOSTO PER MONTAGGIO SEMINATRICE
- CARDANO STANDARD 4° CATEGORIA CON BULLONE DI SICUREZZA - 700 MM

COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
Rotex M 90	**15 - 45**	**90**	*36"*	**100**	*40"*	**8**	**175**	*386*	
Rotex M 110	**15 - 45**	**110**	*44"*	**120**	*48"*	**10**	**214**	*472*	
Rotex M 130	**15 - 45**	**130**	*52"*	**140**	*56"*	**12**	**239**	*527*	
Rotex M 150	**15 - 45**	**150**	*60"*	**160**	*64"*	**14**	**263**	*580*	

	Cod.	OPTIONAL	Type	Kg	
	**G 90** **G100** **G120**	"Grass" seeder "Grass" semoir "Grass" Sämaschine "Grass" seminatrice	Rotex M 90 Rotex M 110 Rotex M 130	60 64 70	

	Cod.		Type	Kg	
	**P 11** **P 13** **P 13**	"Professional" seeder "Professional" semoir "Professional" Sämaschine "Professional" seminatrice	Rotex M 110 Rotex M 130 Rotex M 150	100 110 110	

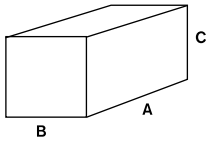
	Cod.		Type	Kg	
	**GA**	Cage roller Rouleau cage avec tuyaux Walze aus Rohren Rullo con tubi	Rotex M 90 Rotex M 110 Rotex M 130 Rotex M 150	38 42 46 50	

	Cod.		Type	Kg	
	**GR**	Wire roller Rouleau avec tôle grillée Walze aus Gitterblech Rullo con lamiera grigliata	Rotex M 90 Rotex M 110 Rotex M 130 Rotex M 150	38 42 46 50	

	Cod.		Type	Kg	
	**LL**	Soil levelling blade Lame niveluse du terrain Planierschild für den Boden Lama di livellamento del terreno	Rotex M 90 Rotex M 110 Rotex M 130 Rotex M 150	20 22 23 24	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Rotex M 90	**120**	**80**	**95**
Rotex M 110	**140**	**80**	**95**
Rotex M 130	**160**	**80**	**95**
Rotex M 150	**180**	**80**	**95**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse Métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

Rotex H

Rotary harrow
Herse rotative
Kreiselegge
Erpice rotante

HP
40 - 100

kW

22 - 60

rpm

540

cm 21 - inch 8









ENG

This heavy duty rotary harrow is ideal for special crops in hard or soft terrain. It tills the ground gently and allows excellent water drainage. It has a reinforced frame for durability and reliability.

FRA

Herse rotative professionnelle indiquée pour un terrain compact dans les coltures spécialisées ou dans un terrain labouré. Elle permet un travail souple du terrain. Son châssis renforcé permet à la machine de supporter des lourdes sollicitudes sans en compromettre la stabilité.

DEU

Diese schwere Kreiselegge findet verwendung in harten sowie leichten Boden. Es sorgt für eine sanfte Bodenbearbeitung und fordert die Entwässerung. Sein verstärkter Rahmen sorgt für Haltbarkeit und Zuverlässigkeit.

ITA

Erpice rotante professionale impiegato su terreni sciolti anche duri e tenaci per colture specializzate, o in campo aperto. Consente una lavorazione soffice del terreno. Telaio rinforzato in grado di sopportare sollecitazioni gravose senza comprometterne la stabilità.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 2
- CAST IRON GEARBOX 540 RPM
- GEAR DRIVEN IN OIL BATH
- TWO SHAPED BLADES PER ROTOR
- SELF-ADJUSTING SIDE PROTECTION
- MOUNTING POINTS FOR ROLLER
- MOUNTING POINTS FOR LEVELLING BLADE AND SEEDER
- SHEAR BOLT PTO SHAFT CATEGORY 5 (170 - 190), ROTEX CATEGORY 6 (230 - 250) - 700 MM
- REINFORCED FRONT BAR

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 2° CATÉGORIE
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN
- TRANSMISSION À ENGRENAGES À BAIN D'HUILE
- ROTORS AVEC 2 DENTS
- PROTECTIONS LATÉRALES AUTORÉGULANTES
- PRÉDISPOSÉE POUR MONTAGE KIT ROULEAU
- PRÉDISPOSÉE POUR MONTAGE KIT LAME NIVELEUSE ET SEMOIR
- CARDAN BOULON 5° CATÉGORIE (170 - 190) OU ROTEX 6° CATÉGORIE (230 - 250) - 700 MM
- BARRE FRONTALE DE RENFORCEMENT

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 2
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN
- ZAHNRADANTRIEB IN ÖLBAD
- ZWEI MESSERZINKEN PER ROTOR
- SELBSTREGULIERENDER SEITENSCHUTZ
- VORBEREITET FÜR EIN WALZE
- VORBEREITET FÜR EINE PLANIERSCHILD (VORNE ODER HINTEN)
- VORBEREITET FÜR EINE SÄMASCHINE
- GELENKWELLE KATEGORIE 5 (170 - 190) KATEGORIE 6 (230 - 250) MIT SCHERBOLZEN - 700 MM
- VORDERROHR ALS VERSTÄRKUNG (60 X 60 MM AUS 6 MM STAHL)

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI DI 2° CATEGORIA
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN.
- TRASMISSIONE AD INGRANAGGI IN BAGNO D'OLIO
- ROTORI CON 2 DENTI
- PROTEZIONI LATERALI AUTOREGOLANTI
- PREDISPOSTO PER MONTAGGIO KIT RULLO
- PREDISPOSTO PER MONTAGGIO KIT LAMA LIVELLATRICE E SEMINATRICE
- CARDANO BULLONE 5° CATEGORIA (170 - 190) E ROTEX 6° CATEGORIA (230 - 250) CON SICUREZZA BULLONE - 700 MM
- BARRA FRONTALE DI RINFORZO

COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
Rotex H 170	**40 - 100**	**170**	*67"*	**180**	*72"*	**16**	**319**	*703*	
Rotex H 190	**40 - 100**	**190**	*75"*	**200**	*80"*	**18**	**345**	*761*	
Rotex H 230	**40 - 100**	**230**	*90"*	**240**	*96"*	**22**	**519**	*1144*	
Rotex H 250	**40 - 100**	**250**	*100"*	**260**	*104"*	**24**	**551**	*1215*	

	Cod.	OPTIONAL	Type	Kg	
	**P15**	"Professional" seeder "Professional" semoir "Professional" Sämaschine "Professional" seminatrice	Rotex H 170	125	
			Rotex H 190	125	
			Rotex H 230	125	
			Rotex H 250	125	

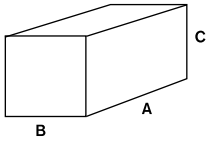
	Cod.		Type	Kg	
	**GA**	Cage roller Rouleau cage avec tuyaux Walze aus Rohren Rullo con tubi	Rotex H 170	62	
			Rotex H 190	64	
			Rotex H 230	68	
			Rotex H 250	73	

	Cod.		Type	Kg	
	**GR**	Wire roller Rouleau avec tôle grillée Walze aus Gitterblech Rullo con lamiera grigliata	Rotex H 170	100	
			Rotex H 190	111	
			Rotex H 230	126	
			Rotex H 250	141	

	Cod.		Type	Kg	
	**LL**	Soil levelling blade Lame niveluse du terrain Planierschild für den Boden Lama di livellamento del terreno	Rotex H 170	22	
			Rotex H 190	24	
			Rotex H 230	26	
			Rotex H 250	29	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Rotex H 170	**200**	**80**	**95**
Rotex H 190	**220**	**80**	**95**
Rotex H 230	**260**	**80**	**95**
Rotex H 250	**280**	**80**	**95**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse Métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

Grass

Seeder for grass
Semoir puor herbe
Sämaschine für Gras
Seminatrice per erba

YELLOWSTONE
ROTEX L
ROTEX M





ENG

The GRASS seeder is ideal for distributing small seeds for cover crops, pasutes and meadows. The seed flow regulation can be regulated remotely by the operator.

FRA

Le semoir GRASS distribue uniformément sur le terrain tous les semences de petites dimensions pour jardins, pâturages, et prés. Equipé d'un mécanisme qui permet de régler le flux des graines directement du tracteur.

DEU

Die Sämaschine GRASS ist ideal um Grasartigesamen für Felder, Wiesen oder andere Gebiete zu säen. Die Saatmenge kann durch den Fahrer vom Traktor aus geregelt werden.

ITA

Seminatrice in grado di distribuire uniformemente semi di piccole dimensioni per prati, pascoli, impianti erbosi. La regolazione del flusso del seme può essere effettuata stando seduti sul trattore.

STANDARD FEATURES

- ADJUSTABLE FLOW RATE
- CHAIN DRIVE VIA MACHINE REAR ROLLER
- MOUNTING KIT INCLUDED
- FITS ON ROTARY HARROW ROTEX L & M AND YELLOWSTONE STONEBURIER

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- DISPOSITIF REGLABLE D'OUVERTURE POUR L'ÉPANDAGE DES GRAINES
- TRANSMISSION PAR CHAÎNE RELIÉE AU ROULEAU ARRIERE DE L'HERSE ROTATIVE
- KIT POUR L'ATTELAGE INCLUS
- LE SEMOIR PEUT ETRE MONTÉ SUR LES MACHINES SUIVANTES: YELLOWSTONE, ROTEX M E ROTEX L

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- EINSTELLBARE VERTEILERÖFFNUNGEN
- KETTENANTRIEB ÜBER WALZE DER KREISELEGGE
- KIT MASCHINEN ANSCHLUSS ENTHALTEN
- PASST ZUR KREISELEGGEN ROTEX L & M UND UMKEHRFRÄSE YELLOWSTONE

CARATTERISTICHE STANDARD

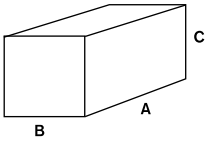
- REGOLATORE DI APERTURA CANALI DI SPARGIMENTO DEL SEME
- TRASMISSIONE A CATENA COLLEGATA AL RULLO POSTERIORE DELLA MACCHINA
- KIT PER ATTACCO ALLA MACCHINA INCLUSO
- APPLICABILE A YELLOWSTONE, ROTEX M E ROTEX L

COD-MOD	Yellowstone	Rotex L	Rotex M	Capacity	kg	lbs	
Grass 90	**96**	**88**	**90**	**54**	**60**	*132*	
Grass 100	**114**	**104**	**110**	**65**	**64**	*141*	
Grass 120	**-**	**120**	**130**	**76**	**70**	*154*	
Grass 140	**132**	**136**	**-**	**87**	**78**	*172*	

At the moment of the order specify the model of the machine to fit the seeder.
Au moment de la commande spécifier le modèle de la machine sur laquelle será monté le semoir.
Bei Bestellung bitte das Modell der Maschine an dem die Sämaschine angebaut werden soll angeben.
Al momento dell'ordine specificare il modello della macchina alla quale applicare la seminatrice.

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Grass 90	**110**	**40**	**40**
Grass 110	**125**	**40**	**40**
Grass 120	**140**	**40**	**40**
Grass 140	**155**	**40**	**40**





Professional

Multipurpose seeder
Semoir polyvalente
Mehrzweck Sämaschine
Seminatrice polivalente



YELLOWSTONE
ROTEX M
ROTEX H







ENG

The PROFESSIONAL seeder offers a precise and uniform distribution of seeds. It has bronze seed cups and can be used with both small and large seeds. It can be used for seeding cover crops, wheat, corn, etc.

FRA

Le semoir PROFESSIONAL distribue uniformément sur le terrain toutes les semences de petites et grandes dimensions en étant équipé de distributeurs spéciaux en laitons. Le semoir est conseillé pour les prés, les pâturages et les cultures sur terrain labouré, et aussi pour maÏs, blé etc.

DEU

Die PROFESSIONAL Sämaschine bietet eine genaue und gleichmässige Verteilung der Samen. Es hat Messingsamenverteiler und kann sowohl kleine als auch grosse Samen säen. Es kann für Weizen, Korn und Getreide usw eingesetzt werden.

ITA

La Seminatrice PROFESSIONAL è in grado di distribuire uniformemente semi di piccole e grandi dimensioni essendo dotata di distributori in ottone. Utilizzo consigliato per prati, pascoli, coltivazioni in campo aperto, per grano, mais, ecc.

STANDARD FEATURES

- ADJUSTABLE FLOW RATE
- INDIVIDUAL SLUICE GATES
- FAST EMPTYING
- MULTI DISPENSER
- CHAIN DRIVE
- MOUNTING KIT INCLUDED FOR ROTEX AND YELLOWSTONE
- BRASS SEED CUPS
- FITS ON ROTARY HARROW ROTEX M & H AND STONEBURIER YELLOWSTONE
- SUITABLE TO: WHEAT - CORN - PEAS - HEMP - SORGE - ALFALFA - ONION

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- DÉBIT RÉGLABLE
- VANNES INDIVIDUELLES
- VIDANGE RAPIDE
- ALIMENTATION PAR ROULEAU DOSEUR
- TRANSMISSION PAR CHAÎNE
- KIT DE MONTAGE INCLUS POUR ROTEX ET YELLOWSTONE
- DISTRIBUTEUR DE SELECTION DES GRAINES EN CUIVRE JAUNE
- IL PEUT ETRE APPLIQUÉ À L'HERSE ROTATIVE ROTEX M & H ET ENFOUISSEUSE YELLOWSTONE
- ADAPTÉ POUR: BLÉ - CÉRÉALES - POIS - CHANVRE - SORGHO - LUZERNE - OIGNONS

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- EINSTELLBARE DURCHFLUSSMENGE
- EINZELNE SCHLEUSEN
- SCHNELLE ENTLEERUNG
- MEHRFACH VERTEILER
- KETTENANTRIEB
- PROFESSIONELLE SÄMASCHINE FUR UMKEHRFRÄSEN YELLOWSTONE UND KREISELEGGEN ROTEX
- SAMEN VERTEILER IN MESSING
- PASST ZUR KREISELEGGEN ROTEX M & H UND UMKEHRFRÄSE YELLOWSTONE
- GEEIGNET FÜR: WEIZEN - KORN - GETREIDE - ERBSEN - HANF - MOHRENHIRSE - LUZERNE - ZWIEBELN

CARATTERISTICHE STANDARD

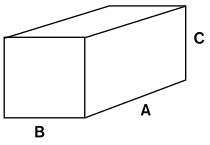
- PORTATA REGOLABILE
- PARATOIE INDIVIDUALI
- SVUOTAMENTO RAPIDO
- MULTIDOSATORE
- TRASMISSIONE A CATENA
- KIT DI MONTAGGIO INCLUSO PER ROTEX E YELLOWSTONE
- DISTRIBUTORE DI SELEZIONE DEL SEME IN OTTONE
- APPLICABILE AD ERPICI ROTANTI ROTEX M & H E ZAPPATRICE INTERRASASSI YELLOWSTONE
- ADATTA PER: FRUMENTO - CEREALI - PISELLI - CANAPA - SORGO - ERBA MEDICA - CIPOLLA

COD-MOD	Yellowstone	Rotex M	Rotex H	Capacity	kg	lbs	
P 11	**96 - 114**	**110**	**-**	**100**	**100**	*220*	
P 13	**132 - 150**	**130 - 150**	**-**	**135**	**110**	*243*	
P 15	**168**	**-**	**170 - 250**	**160**	**125**	*276*	

At the moment of the order specify the model of the machine to fit the seeder.
Au moment de la commande spécifier le modèle de la machine sur laquelle será monté le semoir.
Bei Bestellung bitte das Modell der Maschine an dem die Sämaschine angebaut werden soll angeben.
Al momento dell'ordine specificare il modello della macchina alla quale applicare la seminatrice.

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Professional 11	**105**	**40**	**55**
Professional 13	**140**	**40**	**55**
Professional 15	**160**	**40**	**55**




DelMorino
DelMorino
DelMorino
DelMorino
Levante 250
M

Mulchers
Broyeurs
Mulchgeräte
Trinciatrici



Funny

12 - 30 HP

80 / 93 / 106 / 132 /158

58 59



Funny Top

12 - 30 HP

80 / 93 / 106 / 132 158

60 61



Disco

12 - 40 HP

96 / 115 / 125 / 145 165

62 63



Disco Top

12 - 40 HP

96 / 115 / 125 / 145 165

64 65



Centurion

15 - 50 HP

106 / 132 / 158 / 186

66 67



Flipper

15 - 70 HP

80 / 106 / 132 / 158 / 186 / 214

68 69



Farm

50 - 80 HP

158 / 186 / 214

70 71



Levante

80 - 120 HP

160 / 190 / 220 / 250

72 73



Victor

50 - 120 HP

150 / 170 / 190 / 210 / 230 / 250 / 270

74 75



DMK

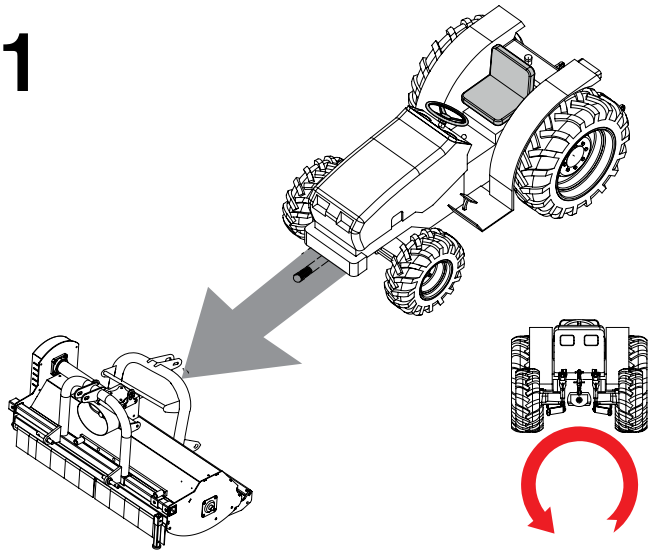
15-80 HP

90 / 100 / 110 / 120 / 135 / 150 / 150/3 / 180/3

76 77

Direction of rotation
Sens de rotation
Drehrichtung
Senso di rotazione

1

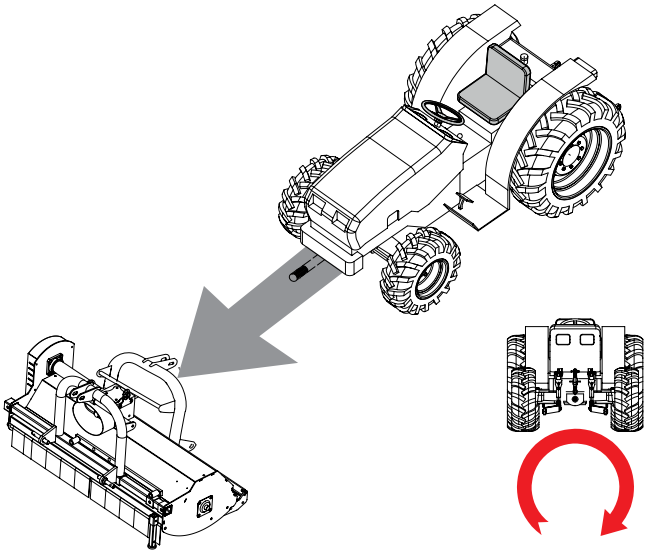


Front machine
Machine frontale
Frontanbau
Macchina frontale

RPM – T/min – U/min – giri/min

540	1000	2000
A	B	C

2

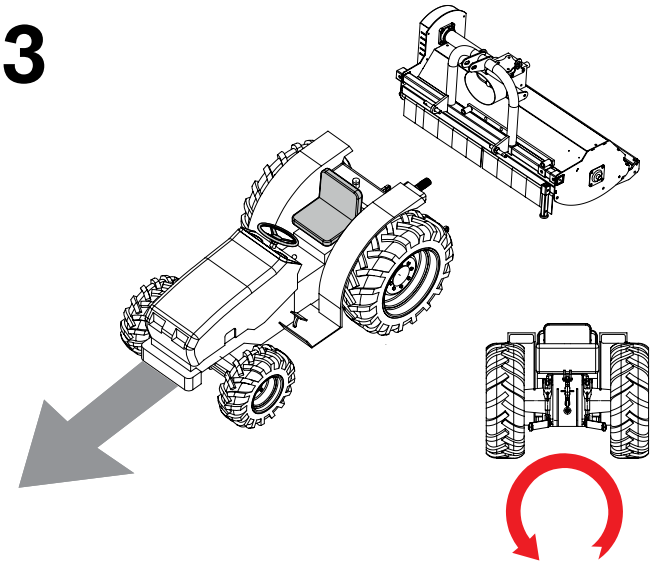


Front machine
Machine frontale
Frontanbau
Macchina frontale

RPM – T/min – U/min – giri/min

540	1000	2000
D	E	F

3

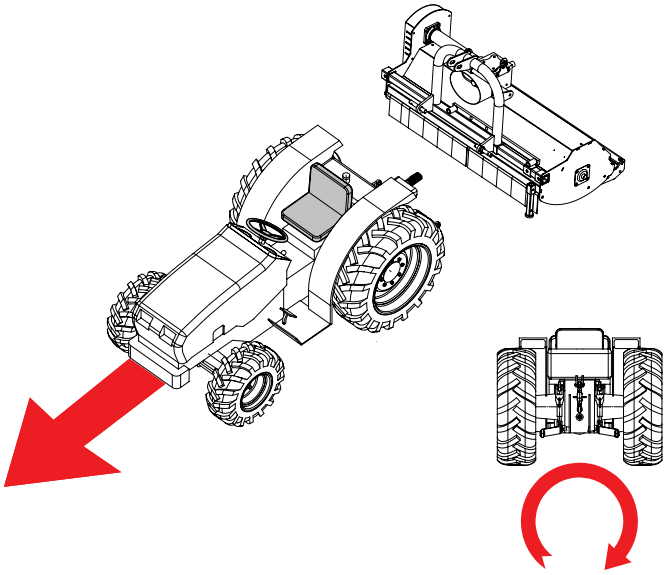


Rear machine
Machine arrière
Heckanbau
Macchina posteriore

RPM – T/min – U/min – giri/min

540	1000	2000
G	H	L

4



Rear machine
Machine arrière
Heckanbau
Macchina posteriore

RPM – T/min – U/min – giri/min

540	1000	2000
M	N	P

Funny

Mulcher
Broyeur
Mulchgerät
Trinciatrice



HP
12 - 30

kW

10 - 22

rpm

540

cm 3-10 - inch 1-4







ENG

This mulcher is designed for semi-professional use and works well with low HP tractors as it is light and flexibile. It can be used to cut grass, weeds and small bushes.

FRA

Ce broyeur est indiqué pour des tracteurs avec une petite puissance et pour une utilisation semi professionnelle. Cette machine se caractérise par sa légèrete et son élasticité mais aussi pour sa capacité de couper aussi bien de l'erbe, que des petits arbustes etc. Broyeur facile et intuitif.

DEU

Dieser Schlegelmulcher ist für den semi-professionellen Einsatz konzipiert und passt gut zu Traktoren mit geringen PS da es leicht und elastisch ist. Es kann benutzt werden um Rasen, Gras und kleine Büsche zu mulchen.

ITA

Questa trinciatrice è adatta per trattori di piccola potenza per un utilizzo semi professionale; si caratterizza per la sua elasticità e leggerezza, unita a grande capacità di taglio di erba e piccoli arbusti. Facile, intuitiva e bella.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1
- ALUMINUM GEARBOX 540 RPM WITH INTEGRATED FREE WHEEL DEVICE
- TWO BELT TRANSMISSION WITH ADJUSTABLE TENSIONER
- ROTOR WITH "Y" BLADES OR HAMMERS
- ADJUSTABLE AND EXTENDABLE REAR ROLLER
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 2 - 700 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° CATÉGORIE
- BOITIER EN ALUMINIUM 540 T/MIN. AVEC ROUE LIBRE INTEGRÉE
- TRANSMISSION PAR DEUX COURROIES AVEC TENDEUR À VIS RÉGLABLE
- ROTOR À COUTEAUX OU MARTEAUX
- ROULEAU ARRIÈRE RÉGLABLE ET EXTENSIBLE
- CARDAN STANDARD 2° CATÉGORIE - 700 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1
- ALUMINIUM-GETRIEBE 540 U/MIN MIT FREILAUF
- ANTRIEB MIT 2 KEILRIEMEN UND EINSTELLBAREM SCHRAUBENSPANNER
- ROTOR MIT Y - MESSER ODER HÄMMERSCHLEGEL
- VERSTELLBARE UND VERLÄNGERBARE NACHLAUFWALZE
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 2 - 700 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI 1° CATEGORIA
- RIDUTTORE IN ALLUMINIO 540 G/MIN CON RUOTA LIBERA INTEGRATA
- TRASMISSIONE CON DUE CINGHIE CON TENDITORE A VITE REGISTRABILE.
- ROTORE CON COLTELLI O MAZZE
- RULLO POSTERIORE REGOLABILE ED ESTENSIBILE
- CARDANO STANDARD 2° CATEGORIA - 700 MM

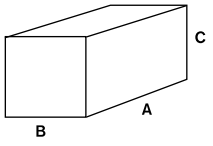
COD-MOD	N.	hp	cm	in	cm	in	n.	n.	kg	lbs	
Funny 80	**2C**	**12 - 30**	**80**	*32*"	**100**	*40*"	**24**	**12**	**130**	*287*	
Funny 93	**2C**	**12 - 30**	**93**	*36*"	**115**	*46*"	**32**	**16**	**139**	*306*	
Funny 106	**2C**	**12 - 30**	**106**	*42*"	**120**	*48*"	**32**	**16**	**146**	*322*	
Funny 132	**2C**	**12 - 30**	**132**	*52*"	**155**	*62*"	**40**	**20**	**170**	*375*	
Funny 158	**2C**	**12 - 30**	**158**	*62*"	**180**	*72*"	**48**	**24**	**195**	*430*	

	Cod.	OPTIONAL	Type	
	**C**	Rotor with Y blades for universal use- grass Rotor avec couteaux pour utilisation universelle - herbe Rotor mit Y-Messer für den universellen Einsatz - Gras Rotore con coltelli per uso universale - erba	Funny 80 C Funny 93 C Funny 106 C Funny 132 C Funny 158 C	

	Cod.		Type	
	**M**	Rotor with hammers for specific use- raw land, brambles, pruning Rotor avec marteaux - terrains, ronces, élagages Rotor mit Hammerschlegel - für vernachlässigter Boden und Gebüsche Rotore con mazze - terreni incolti, rovi, potature	Funny 80 M Funny 93 M Funny 106 M Funny 132 M Funny 158 M	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Funny 80	**120**	**80**	**75**
Funny 93	**120**	**80**	**75**
Funny 106	**120**	**80**	**75**
Funny 132	**150**	**80**	**75**
Funny 158	**180**	**80**	**75**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse Métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

Funny Top

Side shift mulcher
Broyeur déportable
Verschiebbares Mulchgerät
Trinciatrice spostabile



HP
12 - 30

kW

10 - 22

rpm

540

cm 3-10 - inch 1-4







ENG

This mulcher has side-shift and can work close to or under trees and bushes.
It is designed for semi-professional use and works well with low HP tractors as it is light and flexibile. It can be used to cut grass, weeds and small bushes.

FRA

Ce broyeur est indiqué pour des tracteurs de petite puissance et pour une utilisation semi professionnelle. Le déport manuel latéral permet de passer sous le feuillage des plantations en lignes. Cette machine se caractérise pour sa maniabilité et sa polyvalence à couper herbe, arbustes, etc.

DEU

Dieser Schlegelmulcher kann Seitlich verschoben werden so dass es unter Bäumen oder Büschen arbeiten kann. Es ist für den semi-professionellen Einsatz konzipiert und passt gut zu Traktoren mit geringen PS da es leicht und elastisch ist. Es kann benutzt werden um Rasen, Gras und kleine Büsche zu mulchen.

ITA

Trinciatrice indicata per piccole potenze per un utilizzo semi professionale; lo spostamento laterale consente di entrare sotto la chioma di piante e frutteti. Si caratterizza per la sua elasticità unita alla capacità di taglio di erba e piccoli arbusti.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1
- ALUMINUM GEARBOX 540 RPM WITH INTEGRATED FREE WHEEL DEVICE
- TWO BELT TRANSMISSION WITH ADJUSTABLE TENSIONER
- ROTOR WITH "Y" BLADES OR HAMMERS
- ADJUSTABLE AND EXTENDABLE REAR ROLLER
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 2 - 1000 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° CATÉGORIE
- BOITIER EN ALUMINIUM 540 T/MIN AVEC ROUE LIBRE INTEGRÉE
- TRANSMISSION PAR DEUX COURROIES AVEC TENDEUR À VIS RÉGLABLE
- ROTOR À COUTEAUX OU MARTEAUX
- ROULEAU ARRIÈRE RÉGLABLE ET EXTENSIBLE
- CARDAN STANDARD 2° CATÉGORIE - 1000 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1
- ALUMINIUM-GETRIEBE 540 U/MIN MIT FREILAUF
- ANTRIEB MIT 2 KEILRIEMEN UND EINSTELLBAREM SCHRAUBENSPANNER
- ROTOR MIT Y - MESSER ODER HÄMMERSCHLEGEL
- VERSTELLBARE UND VERLÄNGERBARE NACHLAUFWALZE
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 2 - 1000 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

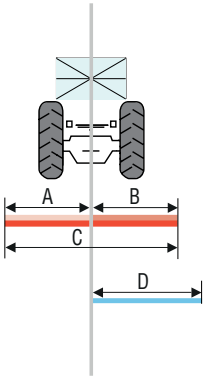
- ATTACCO A 3 PUNTI 1° CATEGORIA
- RIDUTTORE IN ALLUMINIO 540 G/MIN CON RUOTA LIBERA INTEGRATA
- TRASMISSIONE CON DUE CINGHIE CON TENDITORE A VITE REGISTRABILE
- ROTORE CON COLTELLI O MAZZE
- RULLO POSTERIORE REGOLABILE ED ESTENSIBILE
- CARDANO STANDARD 2° CATEGORIA - 1000 MM

COD-MOD	n.	hp	cm	in	cm	in	n.	n.	kg	lbs	
Funny Top 80	**2C**	**12 - 30**	**80**	*32"*	**100**	*40"*	**24**	**12**	**142**	*313*	
Funny Top 93	**2C**	**12 - 30**	**93**	*36"*	**115**	*46"*	**32**	**16**	**149**	*328*	
Funny Top 106	**2C**	**12 - 30**	**106**	*42"*	**120**	*48"*	**32**	**16**	**156**	*344*	
Funny Top 132	**2C**	**12 - 30**	**132**	*52"*	**155**	*62"*	**40**	**20**	**170**	*375*	
Funny Top 158	**2C**	**12 - 30**	**158**	*62"*	**180**	*72"*	**48**	**24**	**196**	*432*	

Cod.	OPTIONAL	Type
		Funny Top 80 C
C	Rotor with Y blades for universal use- grass Rotor avec couteaux pour utilisation universelle - herbe Rotor mit Y-Messer für den universellen Einsatz - Gras Rotore con coltelli per uso universale - erba	Funny Top 93 C
		Funny Top 106 C
		Funny Top 132 C
		Funny Top 158 C

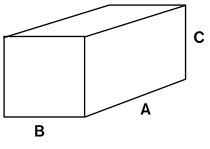
Cod.		Type
		Funny Top 80 M
M	Rotor with hammers for specific use- raw land, brambles, pruning Rotor avec marteaux - terrains, ronces, élagages Rotor mit Hammerschlegel - für vernachlässigter Boden und Gebüsche Rotore con mazze - terreni incolti, rovi, potature	Funny Top 93 M
		Funny Top 106 M
		Funny Top 132 M
		Funny Top 158 M

cm	80	106	132	158
A	57	57	69	87
B	30	56	69	82
C	87	113	138	169
D	70	96	109	122



DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Funny Top 80	**120**	**80**	**75**
Funny Top 93	**120**	**80**	**75**
Funny Top 106	**120**	**80**	**75**
Funny Top 132	**150**	**80**	**75**
Funny Top 158	**180**	**80**	**75**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse Métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

Disco

Reversible mulcher
Broyeur reversible
Reversibles Mulchgerät
Trinciatrice reversibile

HP
12 - 40

kW

9 - 30

rpm

540

cm 3-12 - inch 1-5









ENG

Light mulcher suitable for low HP tractors. Its large mulching chamber facilitates the mulching for a professional job.

FRA

Broyeur de branche étudié pour une utilisation semi-professionnel.
Il assure un travail sur et efficace.

DEU

Für den semi-professionellen Einsatz geeignet. Er Garantiert sichere und effektive Häckselarbeiten.

ITA

Trinciatrice leggera adatta a trattori di piccola potenza. La sua grande cassa trinciante le consente una lavorazione professionale.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1
- ALUMINUM GEARBOX 540 RPM WITH INTEGRATED FREE WHEEL DEVICE
- TWO BELT TRANSMISSION WITH ADJUSTABLE TENSIONER
- COUNTERBLADE DEVICE
- ROTOR WITH "Y" BLADES OR HAMMERS
- ADJUSTABLE AND EXTENDABLE REAR ROLLER
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 2 - 700 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° CATÉGORIE
- BOITIER EN ALUMINIUM 540 T/MIN AVEC ROUE LIBRE INTEGRÉE
- TRANSMISSION PAR DEUX COURROIES AVEC TENDEUR À VIS RÉGLABLE
- CONTRE-COUTEAUX DE SÉRIE
- ROTOR AVEC COUTEAUX OU MARTEAUX
- ROULEAU ARRIÈRE RÉGLABLE ET EXTENSIBLE
- CARDAN STANDARD 2° CATÉGORIE - 700 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1
- 540 U/MIN ALU-GETRIEBE MIT FREILAUF
- ANTRIEB MIT 2 KEILRIEMEN UND EINSTELLBAREM SCHRAUBENSPANNER
- GEGEN-MESSER DISPOSITIV ALS SERIENAUSSTATTUNG
- ROTOR MIT Y-MESSERN ODER HAMMERSCHLEGEL
- VERSTELLBARE UND VERLÄNGERBARE NACHLAUFWALZE
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 2 - 700 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

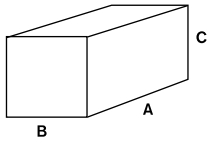
- ATTACCO A 3 PUNTI 1° CATEGORIA
- RIDUTTORE IN ALLUMINIO 540 G/MIN CON RUOTA LIBERA INTEGRATA
- TRASMISSIONE CON DUE CINGHIE CON TENDITORE A VITE REGISTRABILE
- DISPOSITIVO CONTRO COLTELLI DI SERIE
- ROTORE CON COLTELLI O MAZZE
- RULLO POSTERIORE REGOLABILE ED ESTENSIBILE
- CARDANO STANDARD 2° CATEGORIA - 700 MM

COD-MOD	N.	hp	cm	in	cm	in	n.	n.	kg	lbs	
Disco 96	**2C**	**12 - 40**	**93**	*36"*	**107**	*42"*	**32**	**16**	**150**	*330*	
Disco 115	**2C**	**12 - 40**	**106**	*42"*	**120**	*47"*	**32**	**16**	**160**	*353*	
Disco 125	**2C**	**12 - 40**	**119**	*47"*	**133**	*52"*	**40**	**20**	**175**	*386*	
Disco 145	**2C**	**12 - 40**	**132**	*52"*	**146**	*58"*	**40**	**20**	**195**	*430*	
Disco 165	**2C**	**12 - 40**	**158**	*62"*	**172**	*68"*	**48**	**24**	**235**	*518*	

	Cod.	OPTIONAL	
	**C**	Rotor with Y blades for universal use- grass Rotor avec couteaux pour utilisation universelle - herbe Rotor mit Y-Messer für den universellen Einsatz - Gras Rotore con coltelli per uso universale - erba	Disco 96 C Disco 115 C Disco 125 C Disco 145 C Disco 165 C
	Cod.		
	**M**	Rotor with hammers for specific use- raw land, brambles, pruning Rotor avec marteaux - terrains, ronces, élagages Rotor mit Hammerschlegel - für vernachlässigter Boden und Gebüsche Rotore con mazze - terreni incolti, rovi, potature	Disco 96 M Disco 115 M Disco 125 M Disco 145 M Disco 165 M
	Cod.		
	**S**	Skid Kit for heavy wear situations Surpatins Lateraux Zusätzlicher Kufen Kit Kit pattini di usura supplementari	
	Cod.		**Type**
	**FONT**	Cast iron gear box Boitier en fonte Gusseisenes Getriebe Moltiplicatore in ghisa	Disco 96 Disco 115 Disco 125 Disco 145 Disco 165

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Disco 96	**120**	**80**	**85**
Disco 115	**130**	**80**	**85**
Disco 125	**150**	**80**	**85**
Disco 145	**160**	**80**	**85**
Disco 165	**190**	**80**	**85**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse Métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

Disco Top

Side shift mulcher
Broyeur déportable
Verschiebbares Mulchgerät
Trinciatrice spostabile



HP
12 - 40

kW

9 - 30

rpm

540

cm 3-12 - inch 1-5







ENG

This mulcher has side-shift and can work close to or under trees and bushes. Light mulcher suitable for low HP tractors. Its large mulching chamber facilitates the mulching for a professional job.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH CATEGORY 1 WITH MECHANICAL SIDE SHIFT
- ALUMINUM GEARBOX 540 RPM WITH INTEGRATED FREE WHEEL DEVICE
- TWO BELT TRANSMISSION WITH ADJUSTABLE TENSIONER
- COUNTERBLADE DEVICE
- ROTOR WITH "Y" BLADES OR HAMMERS
- ADJUSTABLE AND EXTENDABLE REAR ROLLER
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 2 - 1000 MM

FRA

Broyeur de branche étudié pour une utilisation semi-professionnel. Il assure un travail sur et efficace. Le déport manuel latéral permet de passer sous le feuillage des plantations en lignes.

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° CATÉGORIE DÉPORTABLE MÉCANIQUE
- BOITIER EN ALUMINIUM 540 T/MIN AVEC ROUE LIBRE INTEGRÉE
- TRANSMISSION PAR DEUX COURROIES AVEC TENDEUR À VIS RÉGLABLE
- CONTRE-COUTEAUX DE SÉRIE
- ROTOR AVEC COUTEAUX OU MARTEAUX
- ROULEAU ARRIÈRE RÉGLABLE ET EXTENSIBLE
- CARDAN STANDARD 2° CATÉGORIE - 1000 MM

DEU

Der Disco Top kann mecanisch seitlich verschoben werden, ist für den semi-professionellen Einsatz geeignet. Er Garantiert sichere und effektive Häckselarbeiten.

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1 MECHANISCH
- 540 U/MIN ALU-GETRIEBE MIT FREILAUF
- ANTRIEB MIT 2 KEILRIEMEN UND EINSTELLBAREM SCHRAUBENSPANNER
- GEGEN-MESSER DISPOSITIV ALS SERIENAUSSTATTUNG
- ROTOR MIT Y-MESSERN ODER HAMMERSCHLEGEL
- VERSTELLBARE UND VERLÄNGERBARE NACHLAUFWALZE
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 2 - 1000 MM

ITA

Trinciatrice leggera adatta a trattori di piccola potenza. La sua grande cassa trinciante le consente una lavorazione professionale. lo spostamento laterale consente di entrare sotto la chioma di piante e frutteti.

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI 1° CATEGORIA CON SPOSTAMENTO MECCANICO
- RIDUTTORE IN ALLUMINIO 540 G/MIN CON RUOTA LIBERA INTEGRATA
- TRASMISSIONE CON DUE CINGHIE CON TENDITORE A VITE REGISTRABILE
- DISPOSITIVO CONTRO COLTELLI DI SERIE
- ROTORE CON COLTELLI O MAZZE
- RULLO POSTERIORE REGOLABILE ED ESTENSIBILE
- CARDANO STANDARD 2° CATEGORIA - 1000 MM

COD-MOD	N.	hp	cm	in	cm	in	n.	n.	kg	lbs	
Disco Top 96	**2C**	**12 - 40**	**93**	*36"*	**107**	*42"*	**32**	**16**	**150**	*330*	
Disco Top 115	**2C**	**12 - 40**	**106**	*42"*	**120**	*47"*	**32**	**16**	**160**	*353*	
Disco Top 125	**2C**	**12 - 40**	**119**	*47"*	**133**	*52"*	**40**	**20**	**175**	*386*	
Disco Top 145	**2C**	**12 - 40**	**132**	*52"*	**146**	*58"*	**40**	**20**	**195**	*430*	
Disco Top 165	**2C**	**12 - 40**	**158**	*62"*	**172**	*68"*	**48**	**24**	**235**	*518*	

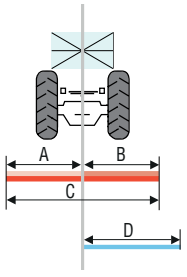
	Cod.	OPTIONAL	
	**C**	Rotor with Y blades for universal use- grass Rotor avec couteaux pour utilisation universelle - herbe Rotor mit Y-Messer für den universellen Einsatz - Gras Rotore con coltelli per uso universale - erba	Disco Top 96 C Disco Top 115 C Disco Top 125 C Disco Top 145 C Disco Top 165 C

	Cod.		
	**M**	Rotor with hammers for specific use- raw land, brambles, pruning Rotor avec marteaux - terrains, ronces, élagages Rotor mit Hammerschlegel - für vernachlässigter Boden und Gebüsche Rotore con mazze - terreni incolti, rovi, potature	Disco Top 96 M Disco Top 115 M Disco Top 125 M Disco Top 145 M Disco Top 165 M

	Cod.	
	**S**	Skid Kit for heavy wear situations Surpatins Lateraux Zusätzlicher Kufen Kit Kit pattini di usura supplementari

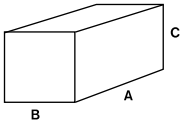
	Cod.		Type
	**FONT**	Cast iron gear box Boitier en fonte Gusseisenes Getriebe Moltiplicatore in ghisa	Disco Top 96 Disco Top 115 Disco Top 125 Disco Top 145 Disco Top 165

cm	96	115	125	145	165
A	62	69	75	82	82
B	40	55	62	68	94
C	110	124	137	150	176
D	79	86	93	99	124



DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Disco Top 96	**120**	**80**	**85**
Disco Top 115	**130**	**80**	**85**
Disco Top 125	**150**	**80**	**85**
Disco Top 145	**160**	**80**	**85**
Disco Top 165	**190**	**80**	**85**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse Métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

Centurion

Side shift mulcher
Broyeur déportable
Verschiebbares Mulchgerät
Trinciatrice spostabile



HP
15 - 50

kW

12 - 40

rpm

540

cm 3-10 - inch 1-4







ENG

A practical, multipurpose flail mower with manual or optional hydraulic side shift for professional farmers. The power transmission system is the best available and is suitable for tractors up to 50 HP. The quality, performance and price are outstanding.

FRA

Polyvalent et pratique pour l'utilisateur professionnel, cette machine offre au client une technologie la plus avancée par rapport à ce qui existe aujourd'hui. Cette machine peut équiper des tracteurs d'une puissance de 50 HP maximum. Produit sûr et avec un excellent rapport qualité-prix.

DEU

Ein praktischer, vielseitiger Schlegelmulcher mit Mechanischer oder Hydrauscher (Option) Seitenverschiebung. Das Getriebe ist technisch auf den letzen Stand und ist für Traktoren bis 50 PS geeignet. Der Preis/Leistungs Verhältnis und die Qualität sind ausserordentlich.

ITA

Polivalente e pratico per l'agricoltore professionista, racchiude nei suoi cinematismi quanto di meglio possa offrire la più recente tecnologia delle trasmissioni. Può essere applicata a trattori di potenza fino a 50 HP. Affidabile, di qualità ed economico.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH CATEGORY 1 WITH MECHANICAL SIDE SHIFT (OR HYDRAULIC OPTIONAL)
- CAST IRON GEAR BOX 540 RPM WITH INTEGRATED FREE WHEEL DEVICE AND PASS-THROUGH SHAFT
- 2 BELT DRIVE TRANSMISSION WITH SCREW ADJUSTABLE TENSIONER (STANDARD), 3 BELT DRIVE TRANSMISSION (OPTIONAL)
- ROTOR WITH BLADES OR HAMMERS
- ADJUSTABLE REAR ROLLER
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 4 - 900 MM
- SIDE SHIFT: 106 = 200 MM; 132 – 158 = 280 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° CATÉGORIE DÉPORTABLE MÉCANIQUE (OU HYDRAULIQUE OPTIONNEL)
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN AVEC ROUE LIBRE INTEGRÉE ET ARBRE PASSANT
- TRANSMISSION PAR 2 COURROIES VENTILÉES PAR TENDEUR À VIS RÉGLABLE (DE SÉRIE), 3 COURROIES (OPTION)
- ROTOR AVEC COUTEAUX OU MARTEAUX
- ROULEAU ARRIÈRE RÉGLABLE
- CARDAN STANDARD 4° CATÉGORIE - 900 MM
- DEPORT LATERALE: 106 = 200 MM; 132 - 158 = 280 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1 MECHANISCH (ODER HYDRAULISCH) VERSCHIEBBAR
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN MIT FREILAUF UND DOPPELTE EINGANGSWELLE
- ANTRIEB MIT 2 KEILRIEMEN UND EINSTELLBAREM SCHRAUBENSPANNER, 3 KEILRIEMEN (OPTION)
- ROTOR MIT Y-MESSER ODER HAMMERSCHLEGEL
- VERSTELLBARE HINTERE WALZE
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 4 - 900 MM
- VERSCHIEBUNG: 106 = 200 MM; 132 – 158 = 280 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI 1° CATEGORIA CON SPOSTAMENTO MECCANICO (O IDRAULICO OPZIONALE)
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN CON RUOTA LIBERA INTEGRATA E ALBERO PASSANTE
- TRASMISSIONE A 2 CINGHIE VENTILATE CON TENDITORE A VITE REGISTRABILE (DI SERIE), 3 CINGHIE IN OPZIONE
- ROTORE A COLTELLI O A MAZZE
- RULLO POSTERIORE REGOLABILE
- CARDANO STANDARD 4° CATEGORIA - 900 MM
- SPOSTAMENTO LATERALE: 106 = 200 MM; 132 – 158 = 280 MM

COD-MOD	N.	hp	cm	in	cm	in	n.	n.	kg	lbs	
Centurion 106	**2C**	**15 - 50**	**106**	*42"*	**125**	*50"*	**32**	**16**	**218**	*481*	
Centurion 132	**2C**	**15 - 50**	**132**	*52"*	**150**	*60"*	**40**	**20**	**257**	*567*	
Centurion 158	**2C**	**15 - 50**	**158**	*62"*	**180**	*72"*	**48**	**24**	**285**	*628*	
Centurion 186	**3C**	**15 - 50**	**186**	*73"*	**206**	*81"*	**56**	**28**	**349**	*769*	

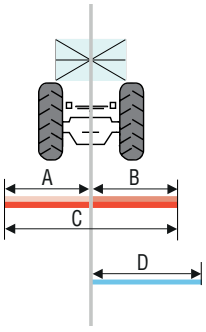
Cod.	OPTIONAL	Type
 **C**	Rotor with Y blades for universal use- grass Rotor avec couteaux pour utilisation universelle - herbe Rotor mit Y-Messer für den universellen Einsatz - Gras Rotore con coltelli per uso universale - erba	Centurion 106 C Centurion 132 C Centurion 158 C Centurion 186 C

Cod.		Type
 **M**	Rotor with hammers for specific use- raw land, brambles, pruning Rotor avec marteaux - terrains, ronces, élagages Rotor mit Hammerschlegel - für vernachlässigter Boden und Gebüsche Rotore con mazze - terreni incolti, rovi, potature	Centurion 106 M Centurion 132 M Centurion 158 M Centurion 186 C

Cod.			
H	Hydraulic kit for side-shift Dispositif de déport hydraulique du troisième point Hydraulische Verschiebung Dispositivo di spostamento idraulico dell'attacco a tre punti		

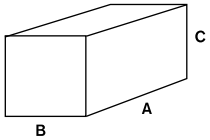
Cod.			
3C	3 belt kit Kit 3 courroies 3 Riemen Kit Kit 3 cinghie		

cm	106	132	158	186
A	56	69	82	95
B	56	69	82	95
C	112	138	164	190
D	76	97	110	123



DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Centurion 106	**125**	**85**	**95**
Centurion 132	**155**	**85**	**95**
Centurion 158	**185**	**85**	**95**
Centurion 186	**205**	**85**	**95**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse Métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

Flipper

Reversible mulcher
Broyeur reversible
Reversibles Mulchgerät
Trinciatrice reversibile



HP
15 - 70

kW

12 - 50

rpm

540 / 1000 / 2000

cm 3-10 - inch 1-4







ENG

Every company has some fixed points that define its success and the FLIPPER is one of them. It is one of the best selling models thanks to its design, reliability and practicality (it can be easily changed from rear to front mount). It is suitable for tractors of up to 70 HP.

FRA

Notre entreprise presèrve avec conviction les points forts qui en determinent son succès. Cette machine est un des modèles le plus vendu grâce au design et à sa simplicité d'utilisation. Cette machine peut être utilisée avec des tracteurs de dimensions moyennes et d'une puissance allant jusqu'à 70 HP.

DEU

Jedes Unternehmen hat einige Eckpunkte die seinen Erfolg definieren und der FLIPPER ist einer davon. Es ist einer der meist verkaufte Maschinen dank sein Konzept, Zuverlässigkeit und Vielseitigkeit (es kann ohne viel Mühe vom Heck- auf Frontanbau umgebaut werden). Es ist für Traktoren bis 70 PS geeignet.

ITA

Ogni azienda conserva con chiarezza alcuni punti fissi che ne hanno determinato il successo, il FLIPPER è uno dei modelli più venduti, grazie al suo design e praticità di utilizzo. Può essere applicato a trattori di medie dimensioni fino a 70 CV.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1 AND 2, REVERSIBLE
- CAST IRON GEARBOX 540 RPM WITH INTEGRATED FREE WHEEL DEVICE AND PASS THROUGH SHAFT
- STANDARD 3 BELT DRIVE TRANSMISSION WITH SCREW ADJUSTABLE TENSIONER
- ROTOR WITH "Y" BLADES OR HAMMERS
- ADJUSTABLE REAR ROLLER
- ADJUSTABLE SKIDS
- MOUNTING POINTS FOR SIDE SHIFT
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 4 - 900 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° ET 2° CATÉGORIE , RÉVERSIBLE
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN AVEC ROUE LIBRE INTEGRÉE ET ARBRE PASSANT
- TRANSMISSION PAR 3 COURROIES VENTILÉES AVEC TENDEUR À VIS RÉGLABLE DE SÉRIE
- ROTOR AVEC COUTEAUX OU MARTEAUX
- ROULEAU ARRIÈRE RÉGLABLE
- PATINS RÉGLABLES
- PRÉDISPOSÉ POUR KIT DE MONTAGE DÉPLACEMENT LATÉRAL
- CARDAN STANDARD 4° CATÉGORIE - 900 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1 UND 2, REVERSIBLEN
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/ MIN MIT FREILAUF UND DOPPELTE EINGANGSWELLE
- ANTRIEB MIT 3 KEILRIEMEN
- ROTOR MIT Y-MESSER ODER HAMMERSCHLEGEL
- HINTERE WALZE VERSTELLBAR
- VERSTELLBARE KUFEN
- KIT ANSCHLÜSS FÜR SEITENVERSCHIEBUNG
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 4 - 900 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI 1° E 2° CATEGORIA REVERSIBILE
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN CON RUOTA LIBERA INTEGRATA E ALBERO PASSANTE
- TRASMISSIONE A 3 CINGHIE CON TENDITORE A VITE REGISTRABILE DI SERIE
- ROTORE CON COLTELLI O MAZZE
- RULLO POSTERIORE REGOLABILE
- SLITTE REGOLABILI
- PREDISPOSTO PER MONTAGGIO KIT SPOSTAMENTO LATERALE
- CARDANO STANDARD 4° CATEGORIA - 900 MM

COD-MOD	N.	hp	cm	in	cm	in	n.	n.	kg	lbs
Flipper 80	**2C**	**15 - 70**	**80**	*32"*	**100**	*40"*	**24**	**12**	**176**	*388*
Flipper 106	**2C**	**15 - 70**	**106**	*42"*	**130**	*52"*	**32**	**16**	**200**	*441*
Flipper 132	**3C**	**15 - 70**	**132**	*50"*	**155**	*62"*	**40**	**20**	**255**	*562*
Flipper 158	**3C**	**15 - 70**	**158**	*62"*	**180**	*72"*	**48**	**24**	**288**	*635*
Flipper 186	**3C**	**15 - 70**	**186**	*72"*	**205**	*82"*	**56**	**28**	**324**	*714*
Flipper 214	**3C**	**15 - 70**	**214**	*85"*	**230**	*92"*	**64**	**32**	**438**	*966*

Cod.	OPTIONAL	Type
 **C**	Rotor with Y blades for universal use- grass Rotor avec couteaux pour utilisation universelle - herbe Rotor mit Y-Messer für den universellen Einsatz - Gras Rotore con coltelli per uso universale - erba	Flipper 80 C Flipper 106 C Flipper 132 C Flipper 158 C Flipper 186 C Flipper 214 C
Cod.		**Type**
 **M**	Rotor with hammers for specific use- raw land, brambles, pruning Rotor avec marteaux - terrains, ronces, élagages Rotor mit Hammerschlegel - für vernachlässigter Boden und Gebüsche Rotore con mazze - terreni incolti, rovi, potature	Flipper 80 M Flipper 106 M Flipper 132 M Flipper 158 M Flipper 186 M Flipper 214 M
Cod.		**Type**
 **H**	Hydraulic kit for side-shift Dispositif de déport hydraulique du troisième point Hydraulische Verschiebung Dispositivo di spostamento idraulico dell'attacco a tre punti	Flipper 106 H Flipper 132 H Flipper 158 H Flipper 186 H Flipper 214 H
Cod.		**Type**
 **V**	Side shift by screw Dispositif de déport par vis du troisième point Spindelverschiebung Dispositivo di spostamento a vite dell'attacco a tre punti	Flipper 106 Flipper 132 Flipper 158 Flipper 186 Flipper 214
Cod.		
 **R1** **R2**	Gear box 1000 RPM or 2000 RPM Boitîer pour PDF à 1000/2000 tours Getriebe mit 1000 oder 2000 U/min Riduttori per PDF a 1000 o 2000 RPM	1.000 rpm 2.000 rpm

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

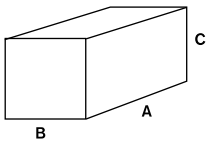
Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Flipper 80	**120**	**85**	**95**
Flipper 106	**125**	**85**	**95**
Flipper 132	**155**	**85**	**95**

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Flipper 158	**185**	**85**	**95**
Flipper 186	**205**	**85**	**95**
Flipper 214	**235**	**85**	**95**

PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse Métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola



Farm

Reversible mulcher
Broyeur reversible
Reversibles Mulchgerät
Trinciatrice reversibile



HP
50 - 80

kW

40 - 60

rpm

540 / 1000 / 2000

cm 3-10 - inch 1-4

ENG

A professional mulcher for demanding farmers with 3-belt drive and suitable for medium to high horse power tractors. Multipurpose with side shift and reversible mounting.

FRA

Machine professionnelle indiquée pour les agriculteurs exigeantes, avec 3 courroies de transmission, elle est destineé aux tracteurs de moyennes et grandes puissances. Etant rèversible et deportable elle est dotée d'une grande polyvalence.

DEU

Ein professioneller Schlegelmulcher für den anspruchsvollen Bauern mit 3 Keilriemen und für Traktoren von mittel bis hohe PS geeignet. Vielseitig mit Seitenverschiebung und reversiblen Anbau.

ITA

Macchina professionale che si rivolge ad agricoltori e contoterzisti esigenti, è adatta ad un trattore di medie potenze, reversibile e spostabile: per posizioni a vite o idraulica.

STANDARD FEATURES

- REVERSIBLE, SIDE SHIFT 3 POINT HITCH, CATEGORY 1
- CAST IRON GEAR BOX WITH INTEGRATED FREE WHEEL DEVICE AND PASS THROUGHT SHAFT
- 3 BELT TRANSMISSION, VENTILATED WITH ADJUSTABLE TENSIONER
- ROTOR WITH HAMMERS OR BLADES
- ADJUSTABLE REAR ROLLER
- ADJUSTABLE SKIDS
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 5 - 900 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS, 1° CATÉGORIE, RÉVERSIBLE ET DEPORTABLE
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN AVEC ROUE LIBRE INTEGRÉE ET ARBRE PASSANT
- TRANSMISSION PAR 3 COURROIES AVEC TENDEUR À VIS RÉGLABLE
- ROTOR AVEC COUTEAUX OU MARTEAUX
- ROULEAU ARRIÈRE RÉGLABLE
- PATINS RÉGLABLES
- CARDAN STANDARD 5° CATÉGORIE - 900 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK KATEGORIE 1 SEITEN VERSCHIEBBAR UND REVERSIBEL
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN MIT FREILAUF UND DOPPELTE EINGANGSWELLE
- ANTRIEB MIT 3 KEILRIEMEN MIT LÜFTUNG UND EINSTELLBAREM SCHRAUBENSPANNER
- ROTOR MIT Y-MESSERN ODER HÄMMERNSCHLEGEL
- VERSTELLBARE HINTERE WALZE
- VERSTELLBARE KUFEN
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 5 - 900 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

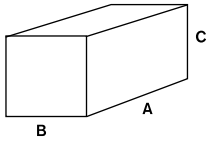
- ATTACCO A 3 PUNTI 1° CATEGORIA REVERSIBILE E SPOSTABILE
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN CON RUOTA LIBERA INTEGRATA E ALBERO PASSANTE
- TRASMISSIONE CON 3 CINGHIE CON TENDITORE A VITE REGISTRABILE
- ROTORE CON COLTELLI O MAZZE
- RULLO POSTERIORE REGOLABILE
- SLITTE REGOLABILI
- CARDANO STANDARD 5° CATEGORIA - 900 MM

COD-MOD	n.	hp	cm	in	cm	in	n.	n.	kg	lbs	
Farm 158	**3C**	**50 - 80**	**158**	*62"*	**185**	*74"*	**48**	**24**	**405**	*893*	
Farm 186	**3C**	**50 - 80**	**186**	*72"*	**210**	*84"*	**56**	**28**	**442**	*974*	
Farm 214	**3C**	**50 - 80**	**214**	*85"*	**235**	*94"*	**64**	**32**	**499**	*1100*	

	Cod.	OPTIONAL	Type
	**C**	Rotor with Y blades for universal use- grass Rotor avec couteaux pour utilisation universelle - herbe Rotor mitY-Messer für den universellen Einsatz - Gras Rotore con coltelli per uso universale - erba	Farm 158 C Farm 186 C Farm 214 C
	Cod.		Type
	**M**	Rotor with hammers for specific use- raw land, brambles, pruning Rotor avec marteaux - terrains, ronces, élagages Rotor mit Hammerschlegel - für vernachlässigter Boden und Gebüsche Rotore con mazze - terreni incolti, rovi, potature	Farm 158 M Farm 186 M Farm 214 M
	Cod.		
	**H**	Hydraulic kit for side-shift Dispositif de déport hydraulique du troisième point Hydraulische Verschiebung Dispositivo di spostamento idraulico dell'attacco a tre punti	
	Cod.		
	**V**	Side shift by screw Dispositif de déport par vis du troisième point Spindelverschiebung Dispositivo di spostamento a vite dell'attacco a tre punti	
	Cod.		
	**R1** **R2**	Gear box 1000 RPM or 2000 RPM Boitier pour PDF à 1000/2000 tours Getriebe mit 1000 oder 2000 U/min Riduttori per PDF a 1000 o 2000 RPM	1.000 rpm 2.000 rpm

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Farm 158	**185**	**85**	**95**
Farm 186	**205**	**85**	**95**
Farm 214	**235**	**85**	**95**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse Métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

Levante

Reversible mulcher
Broyeur reversible
Reversibles Mulchgerät
Trinciatrice reversibile

HP
80 - 120

kW

60 - 89

rpm

540 / 1000









ENG

The mulcher LEVANTE range is suitable to a heavy duty use on hard and uncultivated soils for professional users. Its honeycomb structure with high thickness allows to cut bushes, prunings of big diameter getting excellent results.

FRA

La gamme de broyeurs LEVANTE a été étudiée pour des opérateurs professionels, pour une utilisation intensive de terrains vagues et difficiles. Sa structure alvéolaire à grand épaisseur, lui permet de broyer gros buissons, élagages, sarments, pour des résultats exceptionnels.

DEU

Die Familie der Mulchgeräte LEVANTE wendet sich an professionelle Betreiber für den intensiven Einsatz in schwierigen und unkultivierten Gelände. Seine Wabenstruktur mit großer Stärke, erlaubt ihm Sträucher-Beschneidungen-Ranken von große Dicke zu beschneiden, zur Erhaltung von großen Produktionsergebnissen.

ITA

La famiglia di trinciatrici LEVANTE è rivolta ad operatori professionali per un utilizzo intensivo su terreni difficili ed incolti. La sua struttura alveolare a grande spessore gli consente di aggredire cespugli, potature, sarmenti anche di grosso calibro ottenendo grandi risultati produttivi.

STANDARD FEATURES

- REVERSIBLE FRAME FOR FRONT OR REAR MOUNTING; FIXED OR HYDRAULIC SIDE SHIFT 3 POINT HITCH
- DUAL PTO SPEEDS: 540 AND 1000 RPM
- TRANSMISSION BY 4 HEAVY-DUTY BELTS
- COUNTERBLADE DEVICE
- HIGH THICKNESS SIDES (10 MM)
- REAR LEVELLING ROLLER Ø 160 MM
- WIDE DISCHARGE AREA
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 6 - 1200 MM
- EXTENSION KIT FOR REAR ROLLER
- SKID KIT FOR HEAVY WEAR SITUATIONS

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- CONTRE-COUTEAUX DE SÉRIE
- CONFIGURABLE DE SÉRIE: 540 ET 1000 T/MIN
- TRANSMISSION À 4 COURROIES
- CÔTÉS CHÂSSIS GRAND ÉPAISSEUR (10MM)
- CONFIGURABLE DE SÉRIE EN 4 VARIABLES D'ATTELAGE : ARRIÈRE, FRONTALE, FIXE OU AVEC DÉPORT HYDRAULIQUE
- ROULEAU D'APPUI DIAMÈTRE Ø160 MM
- GRANDE SURFACE DE DÉCHARGE, EXTENSIBLE
- CARDAN STANDARD 6° CATÉGORIE - 1200 MM
- KIT ROULEAU ARRIÈRE- GRANDE EJECTION
- SURPATINS LATERAUX

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- GEGEN-MESSER DISPOSITIV ALS SERIENAUSSTATTUNG
- SERIEN KONFIGURIERBAR: 540 UND 1000 U/MIN
- 4 RIEMEN ANTRIEB
- BREITES GESTELL AN DEN SEITEN (10MM)
- SERIEN KONFIGURIERBAR IN 4 ANBAU OPTIONEN: VORNE, HINTEN, FEST ODER HYDRAULISCH VERSCHIEBBAR
- STÜTZWALZE Ø 160 MM
- GROSSER ENTLASTUNG BEREICH, ERWEITERBAR
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 6 - 1200 MM
- HINTERE WALZE VERLÄNGENUGS KIT
- ZUSÄTZLICHER KUFEN KIT

CARATTERISTICHE STANDARD

- CONFIGURABILE DI SERIE IN 4 VARIABILI DI ATTACCO: ANTERIORE, POSTERIORE, FISSO O SPOSTABILE IDRAULICAMENTE
- CONFIGURABILE DI SERIE: 540 E 1000 GIRI/MIN.
- TRASMISSIONE CON 4 CINGHIE
- DISPOSITIVO CONTRO COLTELLI DI SERIE
- FIANCHI TELAIO DI GRANDE SPESSORE (10MM)
- RULLO DI APPOGGIO Ø 160 MM
- AMPIA AREA DI SCARICO, ESPANDIBILE
- CARDANO STANDARD 6° CATEGORIA - 1200 MM
- KIT PROLUNGA RULLO POSTERIORE
- KIT PATTINI DI USURA SUPPLEMENTARI

FIXED VERSION - VERSION FIXE - FESTE VERSION - VERSIONE FISSA

COD-MOD	n.	hp	cm	in	cm	in	cm	in	n.	n.	cm	in	kg	lbs
LEV 160 F	**4C**	**80 - 120**	**160**	**64**	**71**	**28**	**95**	**38**	**24**	**48**	**2-12**	**1-5**	475	1047
LEV 190 F	**4C**	**80 - 120**	**188**	**75**	**75**	**30**	**117**	**47**	**28**	**56**	**2-12**	**1-5**	502	1107
LEV 220 F	**4C**	**80 - 120**	**216**	**86**	**88**	**35**	**130**	**52**	**32**	**64**	**2-12**	**1-5**	539	1188
LEV 250 F	**4C**	**80 - 120**	**245**	**98**	**101**	**40**	**143**	**57**	**36**	**72**	**2-12**	**1-5**	600	1323

SIDE SHIFT VERSION - DEPORT LATERALE - VERSCHIBBARE VERSION - VERSIONE SPOSTABILE

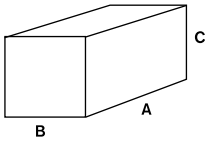
COD-MOD	n.	hp	cm	in	cm	in	cm	in	cm	in	cm	in	n.	n.	cm	in	kg	lbs
LEV 160 H	**4C**	**80 - 120**	**160**	**64**	**82**	**33**	**84**	**34**	**52**	**21**	**114**	**46**	**24**	**48**	**2-12**	**1-5**	524	1155
LEV 190 H	**4C**	**80 - 120**	**186**	**75**	**96**	**38**	**96**	**38**	**56**	**22**	**136**	**54**	**28**	**56**	**2-12**	**1-5**	565	1246
LEV 220 H	**4C**	**80 - 120**	**216**	**86**	**109**	**44**	**109**	**44**	**69**	**28**	**149**	**60**	**32**	**64**	**2-12**	**1-5**	600	1323
LEV 250 H	**4C**	**80 - 120**	**245**	**98**	**122**	**49**	**122**	**49**	**82**	**33**	**162**	**81**	**36**	**72**	**2-12**	**1-5**	661	1457

Cod.	OPTIONAL
TEND 1000	Belt tensioner for change-over from 540 rpm to 1000 rpm Tendeur version 1000 t/min Riemenspanner Version 1000 U/min Tendicinghia: Trasformazione da 540 g/min a 1000 g/min

	Cod.	
	**H**	Hydraulic kit for side-shift Dispositif de déport hydraulique du troisième point Hydraulische Verschiebung Dispositivo di spostamento idraulico dell'attacco a tre punti

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
LEV 160	**190**	**120**	**95**
LEV 190	**220**	**120**	**95**
LEV 220	**250**	**120**	**95**
LEV 250	**280**	**120**	**95**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse Métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

Victor

Reversible mulcher
Broyeur reversible
Reversibles Mulchgerät
Trinciatrice reversibile

HP

50 - 120

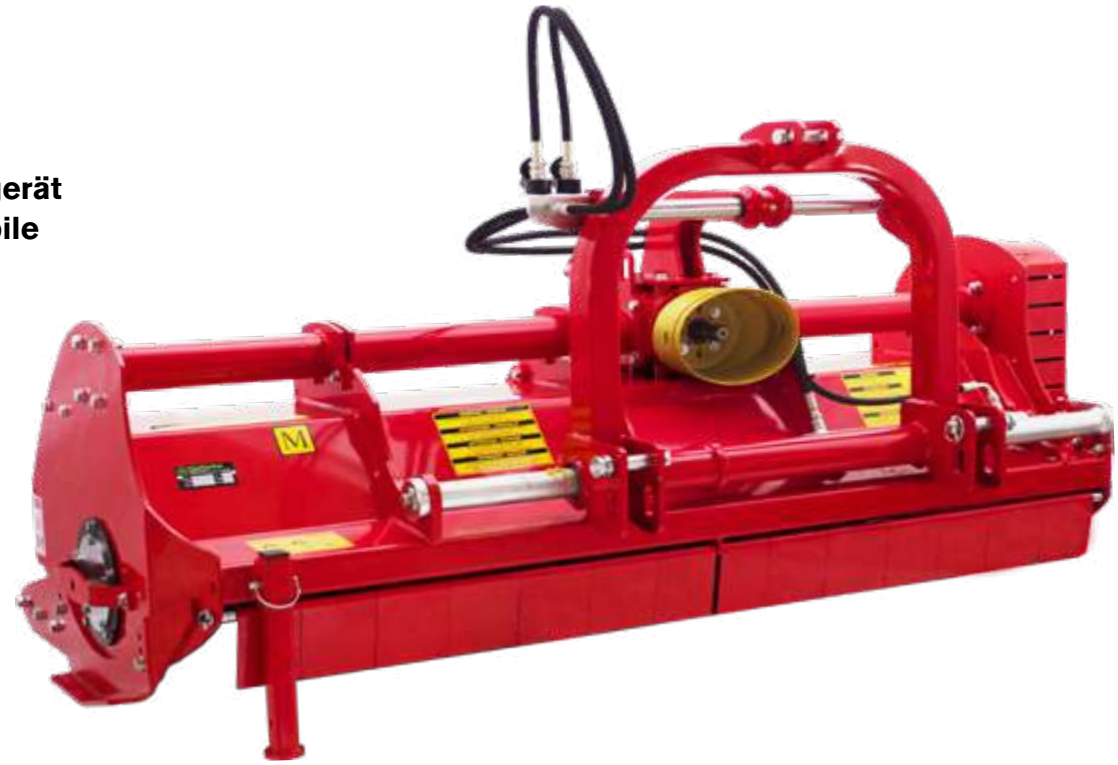
kW

40 - 90

rpm

540 / 1000

cm 3-10 - inch 1-4



ENG

A professional mulcher for the demanding farmer with 4-belt drive and suitable for medium to high horse power tractors. Multipurpose, side shift and reversible mounting.

FRA

Machine professionnelle indiquée pour les agriculteurs exigeantes, avec transmission par 4 courroies. Elle est destinée aux tracteurs de moyennes et grandes puissances. Etant rèversible et deportable elle est dotée d'une grande polyvalence.

DEU

Ein professioneller Schlegelmulcher für den anspruchsvollen Bauern. Mit 4 Keilriemen, für Traktoren von mittel bis hohe PS geeignet. Vielseitig mit Seitenverschiebung und reversiblen Anbau.

ITA

Macchina professionale che si rivolge ad agricoltori e contoterzisti esigenti. È adatta ad un trattore di medie e grandi potenze. Polivalente, con 4 cinghie di trasmissione, reversibile, spostabile e con ramponi posteriori.

STANDARD FEATURES

- REVERSIBLE, HYDRAULIC SIDE SHIFT, 3 POINT HITCH, CATEGORY 2
- CAST IRON GEAR BOX WITH INTEGRATED FREE WHEEL DEVICE AND PASS THROUGHT SHAFT
- 4 BELT TRANSMISSION, VENTILATED WITH ADJUSTABLE TENSIONER
- ROTOR WITH HAMMERS OR BLADES
- ADJUSTABLE REAR ROLLER
- ADJUSTABLE SKIDS
- REAR CRAMPONS
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 6 - 900 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS, CATÉGORIE 2, RÉVERSIBLE, DEPORTABLE HYDRAULIQUEMENT
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN AVEC ROUE LIBRE ET ARBRE PASSANT
- TRANSMISSION PAR 4 COURROIES VENTILÉES AVEC TENDEUR À VIS RÉGLABLE
- ROTOR AVEC COUTEAUX OU MARTEAUX
- ROULEAU ARRIÈRE RÉGLABLE
- PATINS RÉGLABLES
- CRAMPONS POSTÉRIEURS
- CARDAN UNIVERSEL CATÉGORIE 6 - 900 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK KATEGORIE 2 HYDRAULIK SEITEN VERSCHIEBBAR UND REVERSIBEL
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/ MIN MIT FREILAUF UND DOPPELTE EINGANGSWELLE
- ANTRIEB MIT 4 KEILRIEMEN MIT LÜFTUNG UND SCHRAUBENSPANNER
- ROTOR MIT Y-MESSER ODER HAMMERSCHLEGEL
- VERSTELLBARE NACHLAUFWALZE
- VERSTELLBARE KUFEN.
- HECK STEIGEISEN
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 6 - 900 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI CATEGORIA 2 REVERSIBILE E SPOSTABILE IDRAULICAMENTE
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN CON RUOTA LIBERA INTEGRATA E ALBERO PASSANTE
- TRASMISSIONE CON 4 CINGHIE CON TENDITORE A VITE REGISTRABILE
- ROTORE CON COLTELLI O MAZZE
- RULLO POSTERIORE REGOLABILE
- SLITTE REGOLABILI
- RAMPONI POSTERIORI
- CARDANO UNIVERSALE CATEGORIA 6 - 900 MM

COD-MOD	n.	hp	cm	in	cm	in	n.	n.	kg	lbs	
Victor 150	**4C**	**50 - 120**	**144**	*58*"	**175**	*70*"	**28**	**14**	**595**	1312	
Victor 170	**4C**	**50 - 120**	**164**	*66*"	**195**	*78*"	**32**	**16**	**615**	1356	
Victor 190	**4C**	**50 - 120**	**184**	*74*"	**215**	*86*"	**36**	**18**	**719**	1585	
Victor 210	**4C**	**50 - 120**	**204**	*82*"	**235**	*94*"	**40**	**20**	**756**	1667	
Victor 230	**4C**	**80 - 120**	**224**	*90*"	**255**	*102*"	**44**	**22**	**814**	1795	
Victor 250	**4C**	**80 - 120**	**244**	*98*"	**275**	*110*"	**48**	**24**	**850**	1874	
Victor 270	**4C**	**80 - 120**	**264**	*106*"	**295**	*118*"	**52**	**26**	**889**	1960	

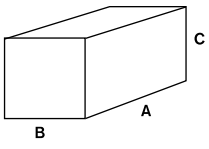
Cod.	OPTIONAL	Type
		Victor 150 C
		Victor 170 C
C	Rotor with Y blades for universal use- grass Rotor avec couteaux pour utilisation universelle - herbe Rotor mit Y-Messer für den universellen Einsatz - Gras Rotore con coltelli per uso universale - erba	Victor 190 C
		Victor 210 C
		Victor 230 C
		Victor 250 C
		Victor 270 C

Cod.		Type
		Victor 150 M
		Victor 170 M
M	Rotor with hammers for specific use- raw land, brambles, pruning Rotor avec marteaux - terrains, ronces, élagages. Rotor mit Hammerschlegel - für vernachlässigter Boden und Gebüsche Rotore con mazze - terreni incolti, rovi, potature	Victor 190 M
		Victor 210 M
		Victor 230 M
		Victor 250 M
		Victor 270 M

Cod.			
R1	Gear box 1000 RPM Boitîer pour PDF à 1000 tours Getriebe mit 1000 U/min Riduttori per PDF a 1000 RPM		

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Victor 150	**180**	**110**	**120**
Victor 170	**200**	**110**	**120**
Victor 190	**220**	**110**	**120**
Victor 210	**240**	**110**	**120**
Victor 230	**260**	**110**	**120**
Victor 250	**280**	**110**	**120**
Victor 270	**300**	**110**	**120**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse Métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

DMK

Rotary slasher
Gyrobroyeur
Kreiselmulchgerät
Girotrincia

HP

15 - 80

kW

12 - 60

rpm

540

cm 3-10 - inch 1-4









ENG

Simple and efficient rotary slasher with good performance and very economic to purchase and maintain.

FRA

Il s'agit d'une machine simple et efficace, qui unit performances et economicité dans le prix et l'entretien.

DEU

Einfacher und Leistungsfähiger Kreiselmulchgerät mit gute Arbeitsleistung, günstig im Preis und in der Wartung.

ITA

Macchina semplice ed efficace, unisce performance operative ed economicità sia nel prezzo che nella manutenzione.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1 (DMK 90-135) AND 2 (DMK 150-180)
- CAST IRON GEARBOX 540 RPM
- DIRECT DRIVE
- ROTOR WITH 2 OR 3 SWINGING BLADES
- HINGED REAR FLAP FACILITATES GRASS EXPULSION
- REVERSIBLE AND ADJUSTABLE SKIDS
- FRONTAL CHAINS FOR PROTECTION
- UNIVERSAL PTO SHAFT:
  2° CAT. B - 900 MM FOR DMK 90-100,
  2° CAT. B - 1100 MM FOR DMK 110-120,
  4° CAT. B - 1200 MM FOR DMK 135
  4° CAT. F - 1200 MM FOR DMK 150/2, 150/3
  5° CAT. F - 1200 MM FOR DMK 180/3,

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° CATÉGORIE (DMK 90-135) ET 2 (DMK 150-180)
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN
- TRANSMISSION DIRECTE
- ROTOR AVEC 2 OU 3 LAMES ESCAMOTABLES
- PROTECTION ARRIÈRE
- PATINS RÉGLABLES ET RÉVERSIBLES
- PROTECTION AVANT PAR CHAÎNES
- CARDAN:
  2° CAT. B - 900 MM POUR DMK 90-100,
  2° CAT. B - 1100 MM POUR DMK 110-120,
  4° CAT. B - 1200 MM POUR DMK 135
  4° CAT. F - 1200 MM POUR DMK 150/2, 150/3
  5° CAT. F - 1200 MM POUR DMK 180/3,

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- SEITENVERSCHIEBBARER DREIPUNKT-BOCK KATEGORIE 1 (DMK 90-135) UND 2 (DMK 150-180)
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN
- DIREKT ANTRIEB
- ROTOR MIT 2 ODER 3 SCHWINKENDEN MESSERN
- BEWEGLICHER BLECHSTREIFEN
- VERSTELLBARE UND UMKEHRBARE KUFEN
- VORDER AUSWURFSCHUTZ MIT KETTEN
- GELENKWELLE:
  2° CAT. B - 900 MM FÜR DMK 90-100,
  2° CAT. B - 1100 MM FÜR DMK 110-120,
  4° CAT. B - 1200 MM FÜR DMK 135
  4° CAT. F - 1200 MM FÜR DMK 150/2, 150/3
  5° CAT. F - 1200 MM FÜR DMK 180/3,

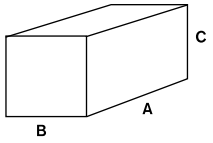
CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI 1° CATEGORIA (DMK 90-135) E 2° CATEGORIA (DMK 150-180)
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN.
- TRASMISSIONE DIRETTA
- ROTORE CON 2 O 3 LAME SNODATE
- BANDELLA POSTERIORE
- SLITTE REGOLABILI E REVERSIBILI
- PROTEZIONE ANTERIORE CON CATENE
- GIUNTO CARDANICO:
  2° CAT. B - 900 MM PER DMK 90-100,
  2° CAT. B - 1100 MM PER DMK 110-120,
  4° CAT. B - 1200 MM PER DMK 135
  4° CAT. F - 1200 MM PER DMK 150/2, 150/3
  5° CAT. F - 1200 MM PER DMK 180/3,

COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
DMK 90	**15 - 40**	**90**	35"	**105**	42"	**2**	**130**	287	
DMK 100	**15 - 40**	**100**	40"	**115**	46"	**2**	**143**	315	
DMK 110	**15 - 40**	**110**	44"	**125**	50"	**2**	**160**	353	
DMK 120	**15 - 40**	**120**	48"	**135**	54"	**2**	**176**	388	
DMK 135	**15 - 40**	**135**	53"	**150**	60"	**2**	**198**	437	
DMK 150/2	**15 - 40**	**150**	60"	**165**	66"	**2**	**235**	518	
DMK 150/3	**30 - 80**	**150**	60"	**165**	66"	**3**	**260**	573	
DMK 180/3	**30 - 80**	**180**	72"	**195**	78"	**3**	**346**	763	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
DMK 90	**120**	**110**	**55**
DMK 100	**130**	**120**	**55**
DMK 110	**140**	**130**	**55**
DMK 120	**150**	**140**	**55**
DMK 135	**170**	**160**	**55**
DMK 150/2	**180**	**170**	**55**
DMK 150/3	**180**	**170**	**65**
DMK 180/3	**210**	**200**	**65**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate

Caisse Métallique unitaire

Einzelne Metall Palette

Cassa singola



Offset flail mowers
Broyeurs d'accotement
Seitenmulcher
Trinciatrici laterali



Funny Super

15 - 35 HP

106 / 132

80 81



Centurion Super

15 - 60 HP

106 / 132 / 158

82 83



Flipper Super

50 - 80 HP

132 / 158 / 186

84 85



Levante Super

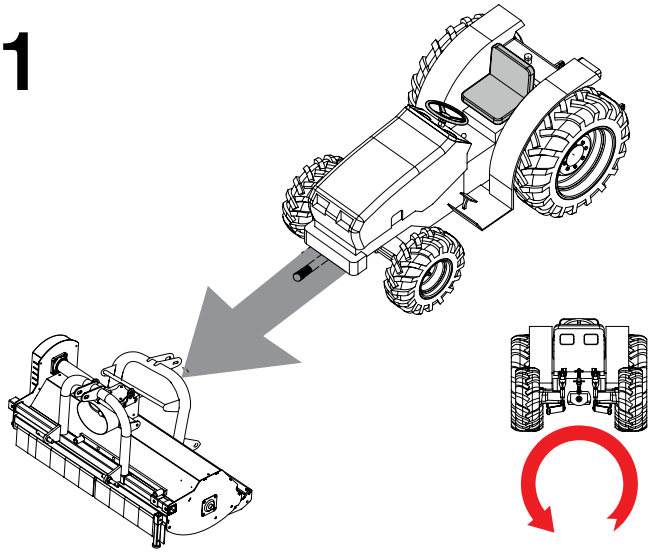
80 - 120 HP

160 / 190 / 220

86 87

Direction of rotation
Sens de rotation
Drehrichtung
Senso di rotazione

1

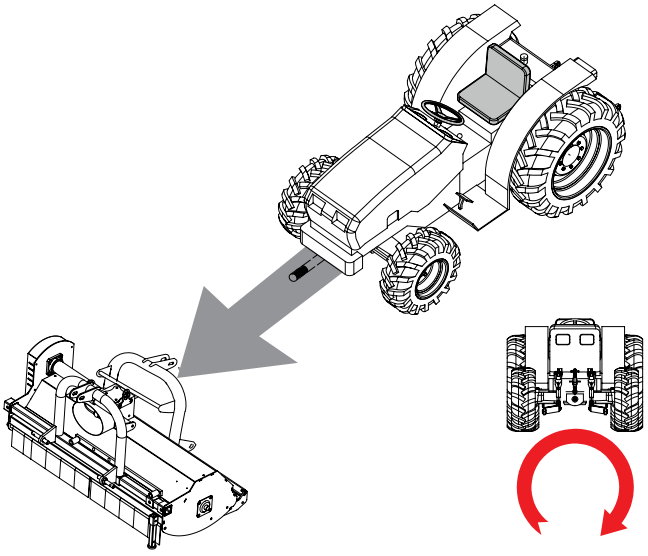


Front machine
Machine frontale
Frontanbau
Macchina frontale

RPM — T/min — U/min — giri/min

540	1000	2000
A	B	C

2

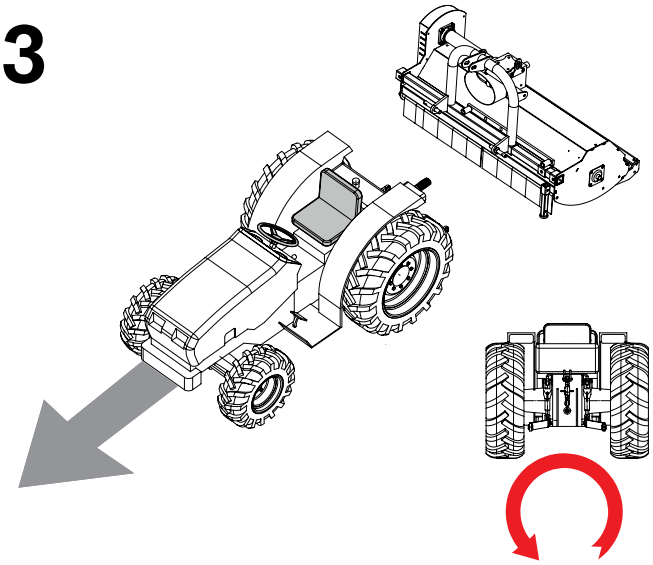


Front machine
Machine frontale
Frontanbau
Macchina frontale

RPM — T/min — U/min — giri/min

540	1000	2000
D	E	F

3

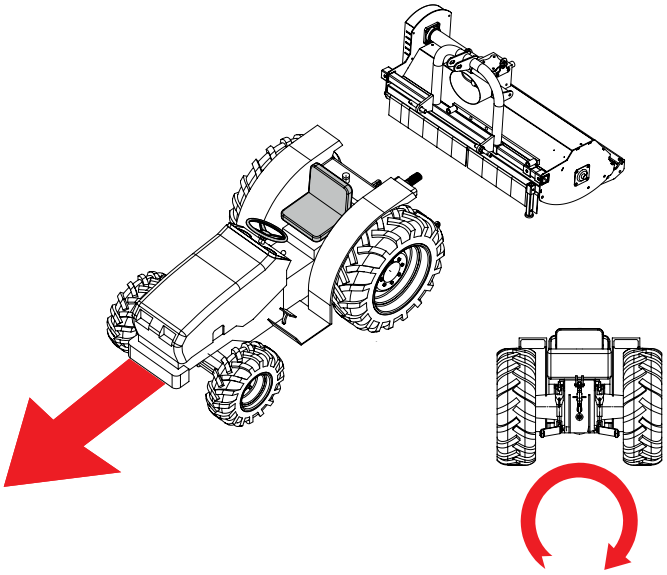


Rear machine
Machine arrière
Heckanbau
Macchina posteriore

RPM — T/min — U/min — giri/min

540	1000	2000
G	H	L

4



Rear machine
Machine arrière
Heckanbau
Macchina posteriore

RPM — T/min — U/min — giri/min

540	1000	2000
M	N	P

Funny Super

Offset flail mower
Broyeur d'accotement
Seitenmulcher
Trinciatrice laterale



HP
15 - 35

kW

12 - 25

rpm

540



cm 3-10 - inch 1-4







ENG

This offset flail mower has a flexible arm and can mow embankments and close to or under trees and bushes. It is designed for semi-professional use and works well with low HP tractors as it is light and flexibile. It can be used to cut grass, weeds and small bushes.

FRA

Ce broyeur est indiqué pour des tracteurs de petite et moyenne puissance et pour une utilisation semi professionnelle. Le déport hydraulique latéral permet de passer sous le feuillage des plantations en lignes. Cette machine se caractérise pour sa maniarilité et sa polyvalence à couper herbe, arbustes etc..

DEU

Dieser Schlegelmulcher hat ein beweglicher Arm und kann als Böschungmäher eingesetzt werden und Kann auch unter Bäumen oder Büsche arbeiten. Es ist für einen semi-professioneller Einsatz konzipiert und passt gut zu Traktoren mit geringen PS da es leicht und elastisch ist. Es kann benutzt werden um Rasen, Gras und kleine Büsche zu mulchen.

ITA

Trinciatrice laterale indicata per piccole e medie potenze per un utilizzo semi professionale; lo spostamento laterale consente di entrare sotto la chioma di piante e frutteti. Si caratterizza per la sua elasticità unita alla capacità di taglio di erba e piccoli arbusti.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1 AND 2, HYDRAULIC SIDE SHIFT AND ROTATION
- ALUMINUM GEARBOX 540 RPM WITH INTEGRATED FREE WHEEL DEVICE
- TWO BELT TRANSMISSION WITH ADJUSTABLE TENSIONER
- ROTOR WITH "Y" BLADES OR HAMMERS
- ADJUSTABLE AND EXTENDABLE REAR ROLLER
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 4 - 1470 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° ET 2° CATÉGORIE, DEPORTABLE ET ROTATION HYDRAULIQUE
- BOITIER EN ALUMINIUM 540 T/MIN AVEC ROUE LIBRE INTEGRÉE
- TRANSMISSION AVEC DEUX COURROIES VENTILÉES AVEC TENDEUR À VIS RÉGLABLE
- ROTOR AVEC COUTEAUX OU MARTEAUX
- ROULEAU ARRIÈRE RÉGLABLE ET EXTENSIBLE
- CARDAN STANDARD 4° CATÉGORIE - 1470 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1 UND 2 MIT HYDRAULISCHER VERSCHIEBUNG UND ROTATION
- ALUMINIUM-GETRIEBE 540 U/MIN MIT FREILAUF
- ANTRIEB MIT 2 KEILRIEMEN UND EINSTELLBAREM SCHRAUBENSPANNER
- ROTOR MIT Y-MESSER ODER-HÄMMERSCHLEGEL
- VERSTELLBARE UND VERLÄNGERBARE NACHLAUFWALZE
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 4 - 1470 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

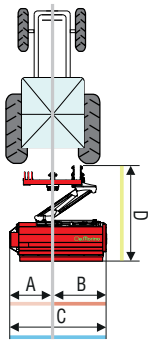
- ATTACCO A 3 PUNTI 1° E 2° CATEGORIA ROTAZIONE E SPOSTAMENTO LATERALE IDRAULICI
- RIDUTTORE IN ALLUMINIO 540 G/MIN CON RUOTA LIBERA
- TRASMISSIONE CON DUE CINGHIE CON TENDITORE A VITE REGISTRABILE
- ROTORE CON COLTELLI O MAZZE
- RULLO POSTERIORE REGOLABILE ED ESTENSIBILE
- CARDANO STANDARD 4° CATEGORIA - 1470 MM

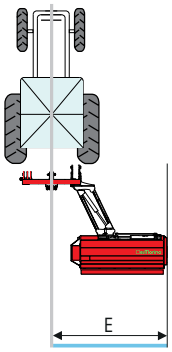
COD-MOD	N.	hp	cm	in	cm	in	n.	n.	kg	lbs	
Funny Super 106	**2C**	**15 - 35**	**106**	*42"*	**120**	*48"*	**32**	**16**	**245**	*540*	
Funny Super 132	**2C**	**15 - 35**	**132**	*52"*	**155**	*62"*	**40**	**20**	**260**	*573*	

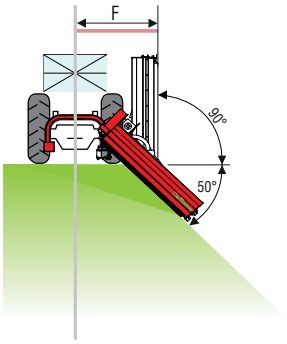
	Cod.	OPTIONAL	Type
	**C**	Rotor with Y blades for universal use- grass Rotor avec couteaux pour utilisation universelle - herbe Rotor mit Y-Messer für den universellen Einsatz - Gras Rotore con coltelli per uso universale - erba	Funny Super 106 C Funny Super 132 C

	Cod.		Type
	**M**	Rotor with hammers for specific use- raw land, brambles, pruning Rotor avec marteaux - terrains, ronces, élagages Rotor mit Hammerschlegel - für vernachlässigter Boden und Gebüsche Rotore con mazze - terreni incolti, rovi, potature	Funny Super 106 M Funny Super 132 M

cm	106	132
A	57	57
B	97	123
C	154	180
D	130	130
E	187	213
F	100	100

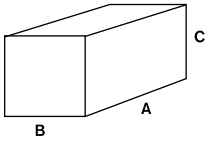






DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Funny Super 106	**150**	**120**	**80**
Funny Super 132	**150**	**150**	**80**



Centurion Super

Offset flail mower
Broyeur d'accotement
Seitenmulcher
Trinciatrice laterale



HP

15 - 60

kW

11 - 45

rpm

540

cm 3-10 - inch 1-4







ENG

A practical, multipurpose flail mower for the professional farmer with a flexible arm for mowing embankments, etc. The power transmission system is the best available and is suitable for tractors up to 60 HP. The quality, performance and price are outstanding.

FRA

Polyvalent et pratique pour l'utilisateur professionnel, cette machine offre au client une technologie la plus avancée par rapport à ce qui existe aujourd'hui. Le CENTURION SUPER peut équiper des tracteurs d'une puissance de 60 HP maximum. Produit sûr et avec un excellent rapport qualité-prix.

DEU

Ein praktischer, vielseitiger Schlegelmulcher für den Profi mit beweglicher Arm so dass es als Böschungmäher eingestzt werden kann. Das Getriebe ist technisch auf den letzen Stand und ist für Traktoren bis 60 PS geeignet. Der Preis/Leistungs Verhältnis und die Qualität sind ausserordentlich.

ITA

Polivalente e pratico per l'agricoltore professionista, CENTURION SUPER racchiude nei suoi cinematismi quanto di meglio possa offrire la più recente tecnologia delle trasmissioni. Può essere applicata a trattori di potenza fino a 60 HP. Affidabile, di qualità ed economico.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH CATEGORY 1AND 2, WIYH HIDRAULIC SIDE SHIFT AND ROTATION
- CAST IRON GEAR BOX 540 RPM WITH INTEGRATED FREE WHEEL DEVICE
- 3 BELT DRIVE TRANSMISSION WITH SCREW ADJUSTABLE TENSIONER
- ROTOR WITH BLADES OR HAMMERS
- ADJUSTABLE REAR ROLLER
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 4 - 1470 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° ET 2° CATÉGORIE, DÉPORT ET ROTATION HYDRAULIQUES
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN AVEC ROUE LIBRE INTERGRÉE
- TRANSMISSION PAR 3 COURROIES VENTILÉES PAR TENDEUR À VIS RÉGLABLE
- ROTOR AVEC COUTEAUX OU MARTEAUX
- ROULEAU ARRIÈRE RÉGLABLE
- CARDAN STANDARD 4° CATÉGORIE - 1470 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1 UND 2 MIT HYDRAULISCHER VERSCHILBUNG UND ROTATION
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN MIT FREILAUF UND DOPPELTE EINGANGSWELLE
- ANTRIEB MIT 3 KEILRIEMEN UND EINSTELLBAREM SCHRAUBENSPANNER
- ROTOR MIT Y-MESSER ODER HÄMMERSCHLEGEL
- VERSTELLBARE NACHLAUFWALZE
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 4 - 1470 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

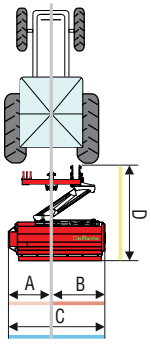
- ATTACCO A 3 PUNTI 1° E 2° CATEGORIA CON SPOSTAMENTO E ROTAZIONE IDRAULICI
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN CON RUOTA LIBERA INTEGRATA
- TRASMISSIONE A 3 CINGHIE VENTILATE CON TENDITORE A VITE REGISTRABILE
- ROTORE A COLTELLI O A MAZZE
- RULLO POSTERIORE REGOLABILE
- CARDANO STANDARD 4° CATEGORIA - 1470 MM

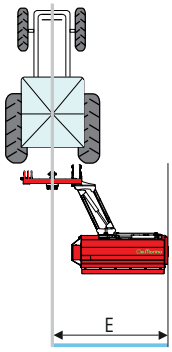
COD-MOD	N.	hp	cm	in	cm	in	n.	n.	kg	lbs	
Centurion Super 106	**3C**	**15 - 60**	**106**	*42"*	**120**	*50"*	**32**	**16**	**290**	*639*	
Centurion Super 132	**3C**	**15 - 60**	**132**	*52"*	**155**	*60"*	**40**	**20**	**350**	*772*	
Centurion Super 158	**3C**	**15 - 60**	**158**	*62"*	**195**	*72"*	**48**	**24**	**372**	*820*	

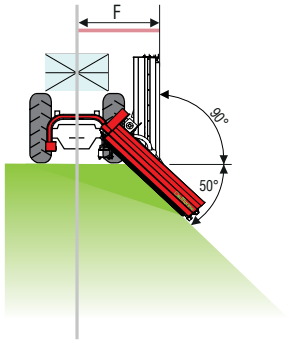
Cod.	OPTIONAL	Type
 **C**	Rotor with Y blades for universal use- grass Rotor avec couteaux pour utilisation universelle - herbe Rotor mit Y-Messer für den universellen Einsatz - Gras Rotore con coltelli per uso universale - erba	Centurion Super 106 C Centurion Super 132 C Centurion Super 158 C

Cod.		Type
 **M**	Rotor with hammers for specific use- raw land, brambles, pruning Rotor avec marteaux - terrains, ronces, élagages Rotor mit Hammerschlegel - für vernachlässigter Boden und Gebüsche Rotore con mazze - terreni incolti, rovi, potature	Centurion Super 106 M Centurion Super 132 M Centurion Super 158 M

cm	106	132	158
A	60	60	60
B	95	121	147
C	155	181	207
D	148	148	148
E	188	214	240
F	100	100	100

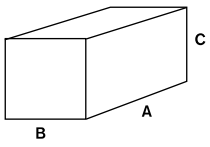






DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Centurion S. 106	**150**	**120**	**80**
Centurion S. 132	**150**	**150**	**80**
Centurion S. 158	**180**	**150**	**80**



Flipper Super

Offset flail mower
Broyeur d'accotement
Seitenmulcher
Trinciatrice laterale



HP
50 - 80

kW

40 - 60

rpm

540







ENG

Suitable for professional, heavy, duty use. Strong, flexible and versatile. It permits an optimal maintenance of embankments, slopes, etc.

FRA

Idéal pour travaux professionnels pour une utilisation intensive. Costaude, élastique et flexible. Il permet un entretien optimale des terrains déclinantes, falaises et fossés.

DEU

Dieser Schlegelmulcher ist für professionelle Arbeiten bei intensiver Nutzung geeignet. Robust, elastisch und vielseitig. Er ermöglicht eine optimale Pflege von Hängen, Böschungen und Gräben.

ITA

Adatta a lavorazioni professionali per un utilizzo intensivo. Robusta, elastica e versatile. Consente una ottimale manutenzione di terreni declivi, scarpate e fossi.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1 AND 2 WITH HYDRAULIC SIDE SHIFT
- CAST IRON GEARBOX 540 RPM WITH FREE WHEEL DEVICE
- COUNTERBLADE DEVICE
- REAR LEVELLING ROLLER Ø 160 MM
- HIGH THICKNESS SIDES 6MM
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 6 - 1800 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS CATÈGORIE 1 ET 2, DÈPORT HYDRAULIQUE
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN AVEC ROUE LIBRE
- TRANSMISSION PAR 3 COURROIES PAR TENDEUR À VIS RÈGLABLE
- DISPOSITIF CONTRE COUTEAUX
- CÔTÉS CHÂSSIS ÉPAISSEUR 6MM
- ROULEAU D'APPUI DIAMÈTRE Ø 160 MM
- GRANDE SURFACE DE DÉCHARGE
- CARDAN STANDARD 6° CATÉGORIE - 1800 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKT ANSCHLUSS 1° UND 2° KATEGORIE MIT HYDRAULISCHER VERSCHIEBUNG
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN MIT FREILAUF
- ANTRIEB AUS 3 KEILRIEMEN MIT SCHRAUBENSPANNER
- RAHMEN MIT GEGEN MESSER
- SEITENRAHMEN 6MM BREITE
- NACHLAUFWALZE Ø 160 MM
- GROSSER AUSWURF BEREICH
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 6 - 1800 MM

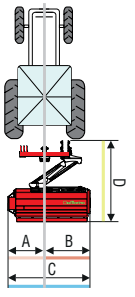
CARATTERISTICHE STANDARD

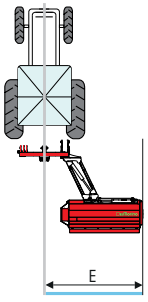
- ATTACCO A 3 PUNTI 1° E 2° CATEGORIA CON SPOSTAMENTO E ROTAZIONE IDRAULICI
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN CON RUOTA LIBERA
- TRASMISSIONE A 3 CINGHIE CON TENDITORE A VITE REGISTRABILE
- DISPOTIVO CONTRO COLTELLI
- FIANCHI TELAIO SPESSORE 6 MM
- RULLO DI APPOGGIO Ø 160 MM
- AMPIA AREA DI SCARICO
- CARDANO STANDARD 6° CATEGORIA - 1800 MM

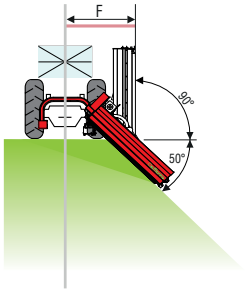
COD-MOD	N.	hp	cm	in	cm	in	n.	n.	kg	lbs
Flipper Super 132	**3C**	**50 - 80**	**132**	*52"*	**158**	*62"*	**40**	**20**	**470**	*1036*
Flipper Super 158	**3C**	**50 - 80**	**158**	*62"*	**184**	*72"*	**48**	**24**	**492**	*1085*
Flipper Super 186	**3C**	**50 - 80**	**186**	*72"*	**210**	*82"*	**56**	**28**	**515**	*1135*

Cod.	OPTIONAL
 **C**	Rotor with Y blades for universal use- grass Rotor avec couteaux pour utilisation universelle - herbe Rotor mit Y-Messer für den universellen Einsatz - Gras Rotore con coltelli per uso universale - erba
Cod.	
 **M**	Rotor with hammers for specific use- raw land, brambles, pruning Rotor avec marteaux - terrains, ronces, élagages Rotor mit Hammerschlegel - für vernachlässigter Boden und Gebüsche mit Stacheln Rotore con mazze - terreni incolti, rovi, potature
Cod.	
 **S**	Skid Kit for heavy wear situations Surpatins Lateraux Zusätzlicher Kufen Kit Kit pattini di usura supplementari
Cod.	
O	Wide angle PTO shaft - closed curves Cardan homocinétique - virages très serrés Weitwinkelgelenkwelle - enge Kurven Cardano omocinetico - curve strette

cm	132	158	186
A	76	76	76
B	82	108	134
C	158	184	210
D	210	210	210
E	198	224	250
F	134	134	134

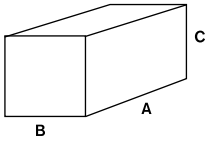






DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Flipper Super 132	**160**	**120**	**200**
Flipper Super 158	**190**	**120**	**200**
Flipper Super 186	**220**	**120**	**200**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse Métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

Levante Super

Offset flail mower
Broyeur d'accotement
Seitenmulcher
Trinciatrice laterale

HP
80 - 120

kW

60 - 90

rpm

540 / 1000









ENG

Suitable for professional, heavy duty use. Strong, flexible and versatile. It permits an optimal maintenance of embankments, slopes, etc.

FRA

Idéal pour travaux professionnels pour une utilisation intensive. Costaude, élastique et flexible. Il permet un entretien optimale des terrains déclinantes, falaises et fossés.

DEU

Dieser Schlegelmulcher ist für professionelle Arbeiten bei intensiver Nutzung geeignet. Robust, elastisch und vielseitig. Er ermöglicht eine optimale Pflege von Hängen, Böschungen und Gräben.

ITA

Adatta a lavorazioni professionali per un utilizzo intensivo. Robusta, elastica e versatile. Consente una ottimale manutenzione di terreni declivi, scarpate e fossi.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 2 AND 3 WITH HYDRAULIC SIDE SHIFT
- TRANSMISSION BY 4 HEAVY-DUTY BELTS
- COUNTERBLADE DEVICE
- HIGH THICKNESS SIDES (10 MM)
- COUNTERBLADE DEVICE
- REAR LEVELLING ROLLER Ø 160 MM
- WIDE DISCHARGE AREA
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 6 - 1800 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS CATÈGORIE 2 ET 3, DÈPORT HYDRAULIQUE
- TRANSMISSION À 4 COURROIES
- CÔTÉS CHÂSSIS GRAND ÉPAISSEUR (10MM)
- DISPOSITIF CONTRE COUTEAUX
- ROULEAU D'APPUI DIAMÈTRE Ø160 MM
- GRANDE SURFACE DE DÉCHARGE, EXTENSIBLE
- CARDAN STANDARD 6° CATÉGORIE - 1800 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKT ANSCHLUSS 2° UND 3° KATEGORIE MIT HYDRAULISCHER VERSCHIEBUNG
- 4 RIEMEN AUSTATTUNG
- BREITES GESTELL AN DEN SEITEN (10MM)
- RAHMEN MIT GEGENMESSER
- STÜTZWALZE Ø 160 MM
- GROSSER ENTLASTUNG BEREICH, ERWEITERBAR
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 6 - 1800 MM

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI 2° E 3° CATEGORIA CON SPOSTAMENTO E ROTAZIONE IDRAULICI
- TRASMISSIONE CON 4 CINGHIE
- DISPOSITIVO CONTRO COLTELLI DI SERIE
- FIANCHI TELAIO DI GRANDE SPESSORE (10MM)
- RULLO DI APPOGGIO Ø 160 MM
- AMPIA AREA DI SCARICO, ESPANDIBILE
- CARDANO STANDARD 6° CATEGORIA - 1800 MM

COD-MOD	n.	hp	cm	in	cm	in	n.	n.	cm	in	kg	lbs	
Levante Super 160	**4C**	**80 - 120**	**160**	*63"*	**180**	*71"*	**48**	**24**	**2-12**	**1-5**	**720**	*1588*	
Levante Super 190	**4C**	**80 - 120**	**190**	*75"*	**208**	*82"*	**56**	**28**	**2-12**	**1-5**	**757**	*1669*	
Levante Super 220	**4C**	**80 - 120**	**220**	*87"*	**236**	*93"*	**64**	**32**	**2-12**	**1-5**	**795**	*1753*	

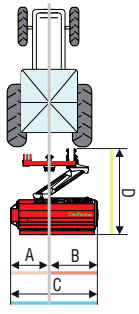
	Cod.	OPTIONAL	
	**C**	Rotor with Y blades for universal use- grass Rotor avec couteaux pour utilisation universelle - herbe Rotor mit Y-Messer für den universellen Einsatz - Gras Rotore con coltelli per uso universale - erba	

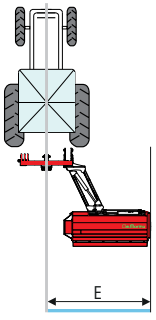
	Cod.		
	**M**	Rotor with hammers for specific use- raw land, brambles, pruning Rotor avec marteaux - terrains, ronces, élagages Rotor mit Hammerschlegel - für vernachlässigter Boden und Gebüsche mit Stacheln Rotore con mazze - terreni incolti, rovi, potature	

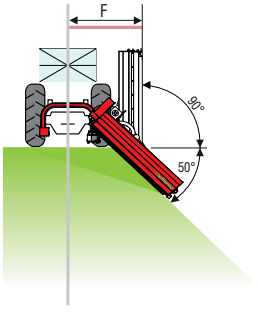
	Cod.		
	**ER**	Extension Kit for rear roller Kit rouleau arrière- Grande Ejection Hintere Walze Verlängenugs kit Kit prolunga rullo posteriore	

	Cod.		
	**S**	Skid Kit for heavy wear situations Surpatins Lateraux Zusätzlicher Kufen Kit Kit pattini di usura supplementari	

cm	160	190	220
A	85	85	85
B	106	132	158
C	191	217	243
D	194	194	194
E	229	255	281
F	135	135	135

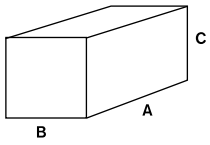






DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

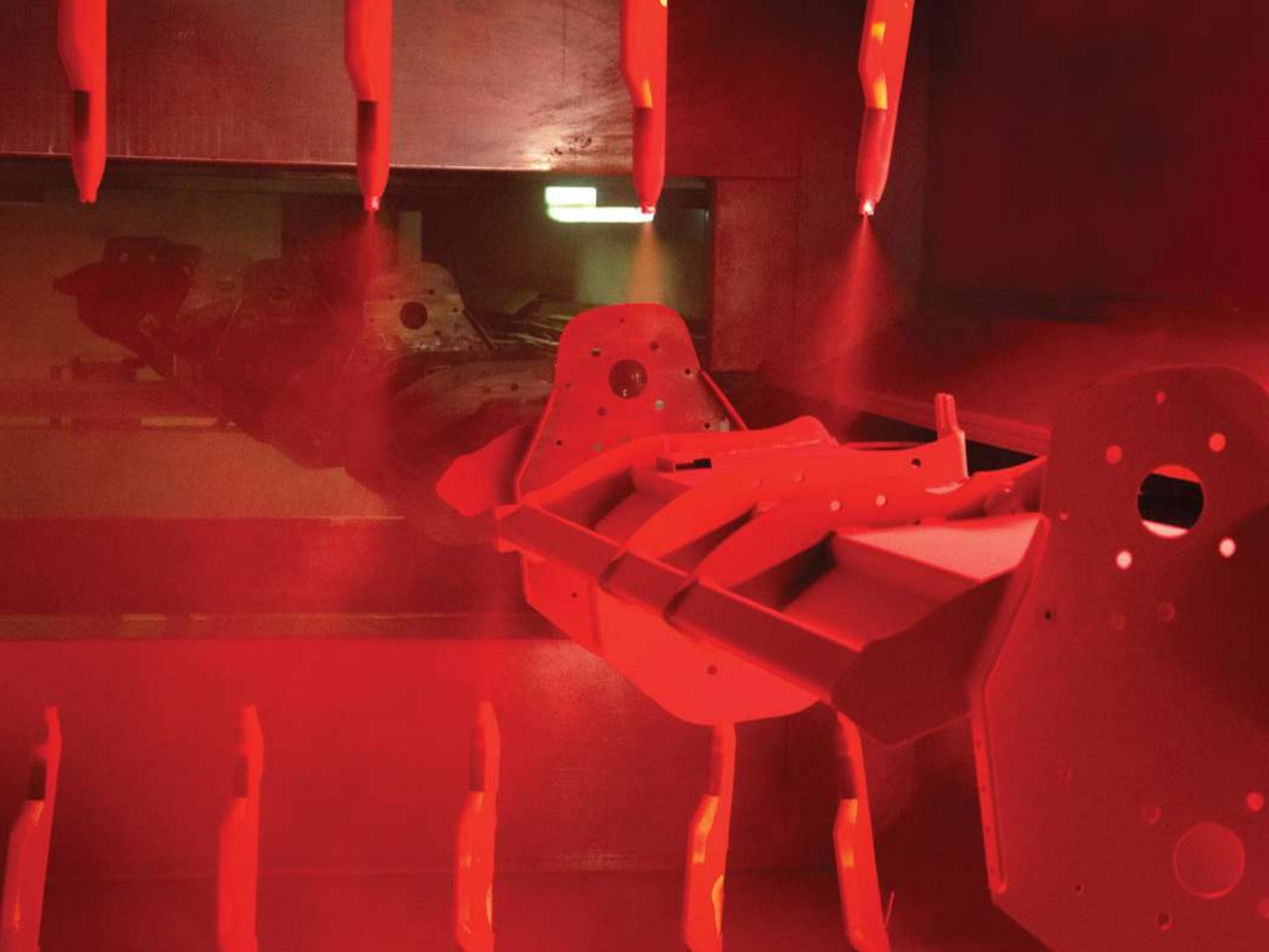
Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Levante Super 160	**190**	**120**	**200**
Levante Super 190	**220**	**120**	**200**
Levante Super 220	**250**	**120**	**200**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse Métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola



Finishing mowers
Tondeuses de finition
Feinarbeit Sichelmähwerke
Tagliaerba di finitura



ET

12 - 25 HP

100

92 93



SRM

12 - 70 HP

120 / 150 / 180 / 215

94 95



PRM

12 - 70 HP

120 / 150 / 180 / 215 / 235

96 97



Omega

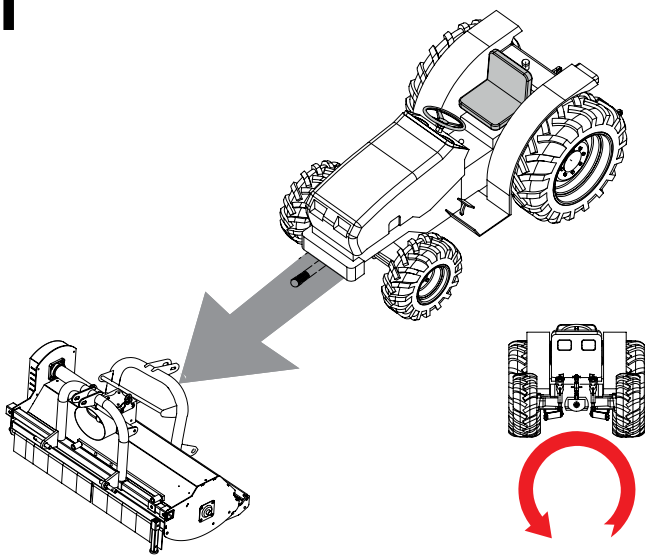
40 - 90 HP

11 / 12 / 14 / 15 / 17 / 19 / 21

98 99

Direction of rotation
Sens de rotation
Drehrichtung
Senso di rotazione

1

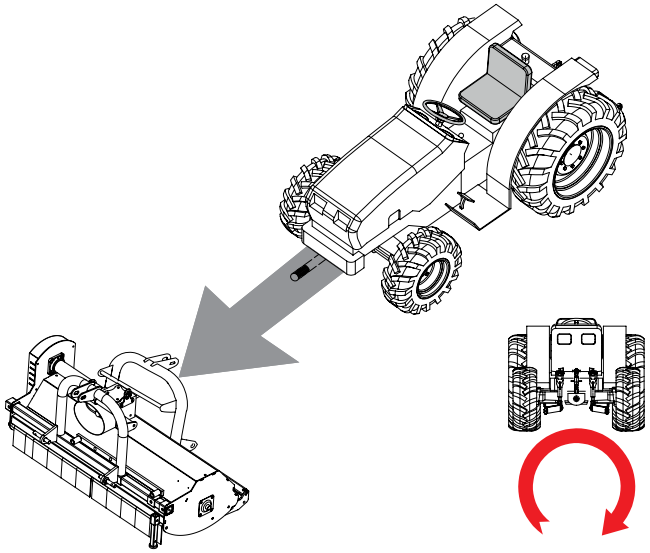


Front machine
Machine frontale
Frontanbau
Macchina frontale

RPM – T/min – U/min – giri/min

540	1000	2000
A	B	C

2



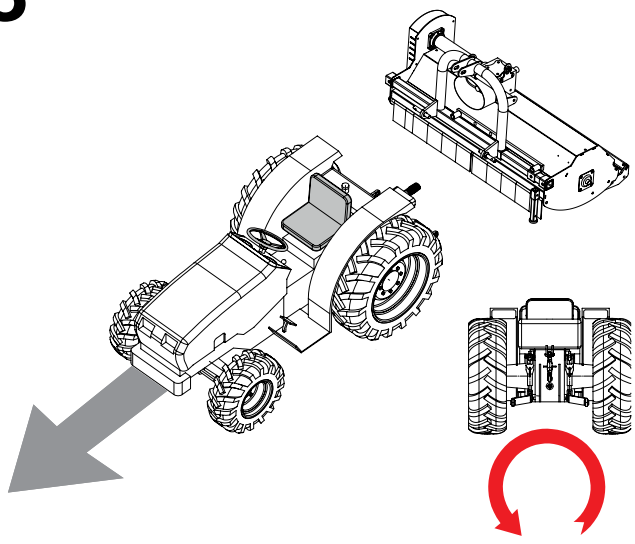
Front machine
Machine frontale
Frontanbau
Macchina frontale

RPM – T/min – U/min – giri/min

540	1000	2000
D	E	F

3

Rear machine
Machine arrière
Heckanbau
Macchina posteriore

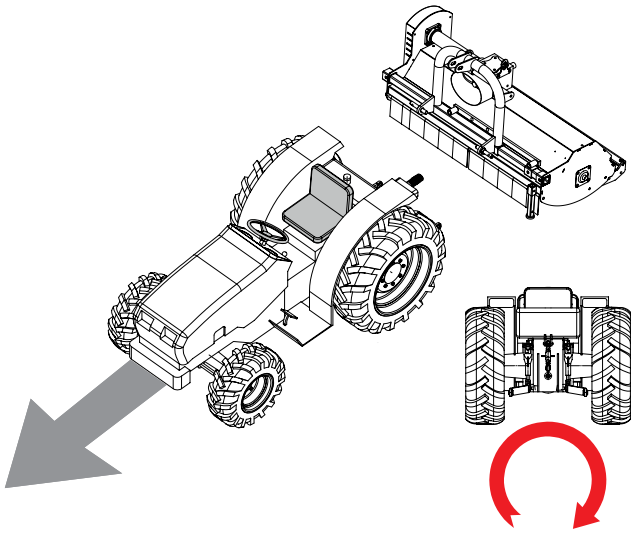


RPM – T/min – U/min – giri/min

540	1000	2000
G	H	L

4

Rear machine
Machine arrière
Heckanbau
Macchina posteriore



RPM – T/min – U/min – giri/min

540	1000	2000
M	N	P

ET 100

Finishing mower
Tondeuse de finition
Feinarbeit Sichelmähwerk
Tagliaerba di finitura



HP

12 - 25

kW

10 - 20

rpm

540

cm 2-9 - inch 1-4







ENG

Three different operation modes in one finishing mower: mulching, side discharge and rear discharge. It is perfect for low HP tractors.

FRA

Cette machine se caractérise par 3 différents systèmes de coupe: mulching, latérale et arrière. Elle est indiquée pour tracteurs de petites puissances pour la coupe et l'entretien de la couverture herbeuse.

DEU

Drei verschiedenen Konfigurationen in ein Rasenmäher: Mulcher, Sietenauswurf und Heckauswurf.
Es ist ideal für Kleintraktoren mit wenig PS.

ITA

Configurabile in 3 diverse tipologie di scarico dell'erba: mulching, laterale e posteriore. È adatto a piccole potenze per lavorazioni di taglio e manutenzione del manto erboso.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1
- ALUMINUM GEARBOX 540 RPM WITH INTEGRATED FREE WHEEL DEVICE
- DIRECT DRIVE
- 1 ROTOR WITH 1 BLADE
- ADJUSTABLE HEIGHT
- PIVOTING WHEELS
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 2 - 1000 MM

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° CATÉGORIE
- BOITIER EN ALUMINIUM 540 T/MIN AVEC ROUE LIBRE INTEGRÉE
- TRANSMISSION DIRECTE
- ROTOR AVEC 1 LAME
- HAUTEUR DE COUPE REGLABLE
- ROUES PIVOTANTES RÉGLABLES
- CARDAN STANDARD 2° CATÉGORIE - 1000 MM

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1
- ALUMINIUM-GETRIEBE 540 U/MIN MIT FREILAUF
- DIREKTANTRIEB
- ROTOR MIT 1 MESSER
- DREHBARE STÜTZRÄDER, HÖHENVERSTELLBAR
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 2 - 1000 MM

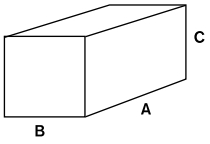
CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI 1° CATEGORIA
- RIDUTTORE IN ALLUMINIO 540 G/MIN CON RUOTA LIBERA INTEGRATA
- TRASMISSIONE DIRETTA
- ROTORE CON 1 LAMA
- ALTEZZA DI TAGLIO REGOLABILE
- RUOTE PIVOTANTI
- CARDANO STANDARD 2° CATEGORIA - 1000 MM

COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
ET 100	**12 - 25**	**100**	*40*"	**110**	*44*"	**1**	**125**	*276*	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
ET 100	**120**	**110**	**60**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate

Caisse Métallique unitaire

Einzelne Metall Palette

Cassa singola

SRM

Rear finishing mower side discharge
Tondeuse de finition attelage arrière éjection latérale
Feinarbeit Heckanbau Seitenauswurf Sichelmähwerk
Tagliaerba di finitura attacco posteriore scarico laterale

HP

12 - 70

kW

10 - 50

rpm

540 / 1000 / 2000

cm 2-9 - inch 1-4





ENG

This side discharge finishing mower has a high quality cutting system for professional quality and efficienct cutting of large areas.

FRA

Pour une parfaite coupe professionnelle de l'herbe, indiquée aussi pour les grandes surfaces, cette machine conjuge en même temps l'efficacité et la qualité de la coupe.

DEU

Dieser Sichelmähwerk mit Seitenauswurf hat ein hoch leistungs Schneidesystem für professioneller und leistungsfähiger Mähen von grossen Flächen.

ITA

Per una perfetta operazione di taglio dell'erba anche su grandi superfici, coniuga efficacia e qualità di taglio professionali.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1
- CAST IRON GEARBOX 540 RPM
- BELT DRIVE
- THREE SPINDLES EACH WITH SINGLE BLADE
- SIDE DISCHARGE
- OPTIONAL MULCH-SYSTEM
- ADJUSTABLE HEIGHT, PIVOTING WHEELS
- UNIVERSAL PTO SHAFT, CATEGORY 2 - 1000 MM
- CENTRAL LUBRICATION

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° CATÉGORIE
- BOITIER EN FONTE 540 T/MIN
- TRANSMISSION PAR 2 COURROIES
- 3 ROTORS AVEC 1 LAME
- ÉJECTION LATÉRALE
- PRÉDISPOSÉE POUR MONTAGE KIT MULCHING
- HAUTEUR REGLABLE, ROUES PIVOTANTES
- CARDAN STANDARD 2° CATÉGORIE - 1000 MM
- LUBRIFICATION CENTRALISÉE DES ARBRES DES LAMES

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN
- KEILRIEMEN ANTRIEB
- 3 ROTOREN MIT JE 1 MESSER
- SEITENAUSWURF.
- VORBEREITET FÜR DEN EINBAU EINES MULCH-SYSTEMS
- DREHBARE STÜTZRÄDER HÖHENVERSTELLBAR
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 2 - 1000 MM
- ZENTRALSCHMIERUNG DER MESSERWELLEN

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI 1° CATEGORIA
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN
- TRASMISSIONE A 2 CINGHIE
- 3 ROTORI AD 1 LAMA
- SCARICO LATERALE
- PREDISPOSTA PER MONTARE IL KIT MULCHING
- ALTEZZA REGOLABILE, RUOTE PIVOTANTI
- CARDANO STANDARD 2° CATEGORIA - 1000 MM
- LUBRIFICAZIONE DEGLI ALBERI DELLE LAME CENTRALIZZATA

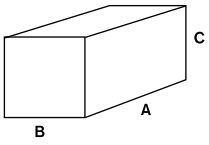
* To Choose the "direction of rotation" go to page 82. - Pour choisir le "sens de rotation" voir à la page 82. - Für "Drehrichtung" gehe zu Seite 82. - Consultare la pagina 82 per scegliere il senso di rotazione.

COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
SRM 120	**12 - 70**	**120**	*48"*	**145**	*58"*	**3**	**177**	*390*	
SRM 150	**12 - 70**	**150**	*60"*	**180**	*72"*	**3**	**207**	*456*	
SRM 180	**12 - 70**	**180**	*72"*	**215**	*86"*	**3**	**233**	*514*	
SRM 215	**12 - 70**	**215**	*85"*	**250**	*100"*	**3**	**285**	*628*	

	Cod.	OPTIONAL	Type	
	**KM**	Kit mulching - deflectors for frequent cuts Kit mulching - déflecteurs pour coupes fréquents Mulching Kit - Deflektoren für häufige Schnitte Kit mulching - deflettori per tagli frequenti	SRM 120 SRM 150 SRM 180 SRM 215	
	Cod.			
	**A**	Anti-scalp roller-land with speed bump Rouleau frontal - terrain avec dos Anti-Skalp Walze - Boden mit Unebenheiten Rullo antiscalpo - terreno con dossi		
	Cod.		Type	
	**R1** **R2**	Gear box 1000 RPM or 2000 RPM Boitîer pour PDF à 1000/2000 tours Getriebe mit 1000 oder 2000 U/min Riduttori per PDF a 1000 o 2000 RPM	1.000 rpm 2.000 rpm	
	Cod.			
	**P**	Pneumatic tires- soft lawn and land Roues pneumatiques - prairies et terrains doux Pneumatische Reifen - Wiesen und weiche Böden Ruote pneumatiche - prati e terreni soffici		
	Cod.			
	**G**	Hard rubber wheel - no punctures Roues pleines grandes - sans perçages Volle und Breite Reifen - keine Reifenpanne Ruote piene larghe - no forature		
	Cod.			
	FM	Front mount - Attelage frontal Frontanbau - Attacco anteriore		

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
SRM 120	**130**	**120**	**60**
SRM 150	**160**	**120**	**60**
SRM 180	**190**	**120**	**60**
SRM 215	**220**	**120**	**60**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse Métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

PRM

Rear finishing mower rear discharge
Tondeuse de finition attelage arrière éjection arrière
Feinarbeit Heckanbau Heckauswurf Sichelmähwerk
Tagliaerba di finitura attacco posteriore scarico posteriore

HP

12 - 70

kW

10 - 50

rpm

540 / 1000 / 2000

cm 2-9 - inch 1-4





ENG

This rear discharge finishing mower has a high quality cutting system for professional quality and efficienct cutting of large areas.

FRA

Tondeuse frontale parfaite pour une coupe professionnelle de l'herbe, indiquée aussi pour les grandes surfaces, cette machine conjugue en même temps l'efficacité et la qualité de coupe.

DEU

Dieser Sichelmähwerk mit Heckauswurf hat ein hoch leistungs Schneidesystem für professioneller und leistungsfähiger Mähen von grossen Flächen.

ITA

Per una perfetta operazione di taglio dell'erba anche su grandi superfici, coniuga efficacia e qualità di taglio professionali.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1
- CAST IRON GEARBOX 540 RPM
- 2 - BELT DRIVE
- 3 SPINDLES EACH WITH SINGLE BLADE, XRM 235: 5 SPINDLES EACH WITH SINGLE BLADE
- REAR DISCHARGE
- OPTIONAL MULCH-SYSTEM
- ADJUSTABLE HEIGHT, PIVOTING WHEELS
- UNIVERSAL PTO SHAFT, CATEGORY 2 - 1000 MM, XRM - 800 MM
- CENTRAL LUBRICATION

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° CATÉGORIE.
- BOÎTIER EN FONTE 540 T/MIN
- TRANSMISSION PAR 2 COURROIES
- 3 ROTORS AVEC 1 LAME, XRM 235: 5 ROTORS AVEC 1 LAME
- ÉJECTION ARRIÈRE
- PRÉDISPOSÉE POUR MONTAGE DU KIT MULCHING
- HAUTEUR DE COUPE REGLABLE, ROUES PIVOTANTES RÉGLABLES
- CARDAN STANDARD 2° CATÉGORIE - 1000 MM, XRM - 800 MM
- LUBRIFICATION CENTRALISÉE DES ARBRES DES LAMES

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1
- GUSSEISENES GETRIEBE 540 U/MIN
- KEILRIEMEN ANTRIEB
- 3 ROTOREN MIT JE 1 MESSER. XRM 235: 5 ROTOREN MIT JE 1 MESSER
- HECKAUSWURF
- VORBEREITET FÜR DEN EINBAU EINES MULCH-SYSTEMS
- DREHBARE STÜTZRÄDER HÖHENVERSTELLBAR
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 2 - 1000 MM , XRM - 800 MM
- ZENTRALSCHMIERUNG DER MESSERWELLEN

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI 1° CATEGORIA
- RIDUTTORE IN GHISA 540 G/MIN.
- TRASMISSIONE A 2 CINGHIE
- 3 ROTORI A 1 LAMA, XRM 235: 5 ROTORI A 1 LAMA
- SCARICO POSTERIORE
- PREDISPOSTA PER MONTARE IL KIT MULCHING
- ALTEZZA DI TAGLIO REGOLABILE, RUOTE PIVOTANTI
- CARDANO STANDARD 2° CATEGORIA - 1000 MM, XRM - 800 MM
- LUBRIFICAZIONE DEGLI ALBERI DELLE LAME CENTRALIZZATA

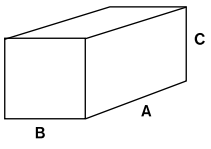
* To Choose the "direction of rotation" go to page 82. - Pour choisir le “sens de rotation” voir à la page 82. - Für "Drehrichtung" gehe zu Seite 82. - Consultare la pagina 82 per scegliere il senso di rotazione.

COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
PRM 120	**12 - 70**	**120**	*48"*	**130**	*52"*	**3**	**180**	*397*	
PRM 150	**12 - 70**	**150**	*60"*	**160**	*64"*	**3**	**211**	*465*	
PRM 180	**12 - 70**	**180**	*72"*	**190**	*76"*	**3**	**239**	*527*	
PRM 215	**12 - 70**	**215**	*85"*	**225**	*90"*	**3**	**289**	*637*	
XRM 235	**12 - 70**	**235**	*93"*	**245**	*98"*	**5**	**320**	*705*	

	Cod.	OPTIONAL	Type	
	**KM**	Kit mulching - deflectors for frequent cuts Kit mulching - déflecteurs pour coupes fréquents Mulching Kit - Deflektoren für häufige Schnitte Kit mulching - deflettori per tagli frequenti	PRM 120 PRM 150 PRM 180 PRM 215 XRM 235	
	Cod.			
	**A**	Anti-scalp roller-land with speed bump Rouleau frontal - terrain avec dos Anti-Skalp Walze - Boden mit Unebenheiten Rullo antiscalpo - terreno con dossi	XRM 235	
	Cod.		Type	
	**R1** **R2**	Gear box 1000 RPM or 2000 RPM Boitier pour PDF à 1000/2000 tours Getriebe mit 1000 oder 2000 U/min Riduttori per PDF a 1000 o 2000 RPM	1.000 rpm 2.000 rpm	
	Cod.			
	**P**	Pneumatic tires- soft lawn and land Roues pneumatiques - prairies et terrains doux Pneumatische Reifen - Wiesen und weiche Böden Ruote pneumatiche - prati e terreni soffici		
	Cod.			
	**G**	Hard rubber wheel- no punctures Roues pleines grandes - sans perçages Volle und Breite Reifen - keine Reifenpanne Ruote piene larghe - no forature		
	Cod.			
	FM	Front mount - Attelage frontal Frontanbau - Attacco anteriore		

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
PRM 120	**130**	**120**	**60**
PRM 150	**160**	**120**	**60**
PRM 180	**190**	**120**	**60**
PRM 215	**220**	**120**	**60**
XRM 235	**240**	**120**	**60**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Single metal crate
Caisse Métallique unitaire
Einzelne Metall Palette
Cassa singola

Omega

3 - Gang mower
Tondeuse de finition
Feinarbeit Sichelmähwerk
Tagliaerba di finitura



HP

40 - 90

kW

30 - 75

rpm

540

cm 2-9 - inch 1-4







ENG

This gang mower is an excellent choice for sports fields, parks, large meadows, etc. thanks to its high quality components.

FRA

Il s'agit d'une machine professionnelle conçue avec des matériaux de haute qualité, pour résister aux nombres d'heures importantes exécutées pour tondre les garzons des grandes surfaces, comme les parcs d'espace verts, ou le terrains de golf.

DEU

Dieser Kombi-Mähwerk ist die richtige Wahl für Sportfelder, Parkanlagen, Wiesenflächen, usw wegen seine hochwertige Komponenten.

ITA

Di concezione professionale sia nella forma che nella qualità dei materiali impiegati, è adatta ad essere impiegata nei prati di grandi dimensioni, campi da golf, parchi ecc.

STANDARD FEATURES

- MAIN FRAME WITH 2 PNEUMATIC TIRES
- TRANSMISSION WITH WIDE ANGLE PTO SHAFT
- MOWERS RAISED AND LOWERED HYDRAULICALLY
- 3 PRM/XRM FINISHING MOWERS WITH CAST IRON GEARBOX 540 RPM AND BELT DRIVE
- REAR DISCHARGE AND OPTIONAL MULCHING SYSTEM
- ADJUSTABLE HEIGHT, PIVOTING WHEELS
- CATEGORY 5, UNIVERSAL SLIP CLUTCH - 1000 MM
- CENTRAL LUBRICATION
- ANTI-SCALP ROLLERS

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- CHÂSSIS TRAINÉ AVEC 2 ROUES PNEUMATIQUES
- TRANSMISSION AVEC CARDAN HOMOCINÉTIQUE ET CIRCUIT HYDRAULIQUE POUR LE RELEVAGE DES TROIS ÉLÉMENTS
- TONDEUSE DE FINITION 3 PRM/XRM: BOITIERS EN FONTE 540 T/MIN AVEC TRANSMISSION PAR COURROIES
- ÉJECTION ARRIÈRE AVEC L'OPTION KIT MULCHING
- HAUTEUR DE COUPE RÉGLABLE, ROUES PIVOTANTES RÉGLABLES
- CARDAN FRICTION STANDARD 5° CATÉGORIE - 1000 MM
- LUBRIFICATION CENTRALE
- ROULEAUX SCALPEURS

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- ZUGRAHMEN MIT 2 LUFTREIFEN
- WEITWINKELGELENKWELLE UND HYDRAULIKSYSTEM ZUR HEBUNGT DER MÄHWERKE
- 3 PRM/XRM MÄHWERKE MIT: GUSSEISEN GETRIEBE 540 U/MIN
- KEILRIEMEN ANTRIEB
- HECKAUSWURF
- VORBEREITET FÜR DAS EINBAU EINES MULCH-SYSTEM
- DREHBARE STÜTZRÄDER HÖHENVERSTELLBAR
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 5 - 1000 MM
- ZENTRALSCHMIERUNG
- ANTISKALP WALZE

CARATTERISTICHE STANDARD

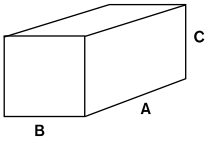
- TELAIO CARRELLATO CON 2 RUOTE PNEUMATICHE
- TRASMISSIONE CON CARDANI OMOCINETICI E IMPIANTO IDRAULICO PER IL SOLLEVAMENTO DEI TRE ELEMENTI
- 3 RASAERBA PRM/XRM: RIDUTTORI IN GHISA 540 G/MIN CON TRASMISSIONE A CINGHIA
- ELEMENTI CON SCARICO POSTERIORE CON POSSIBILITÀ OPZIONE KIT MULCHING
- ALTEZZA DI TAGLIO REGOLABILE E RUOTE PIVOTANTI
- CARDANO STANDARD 5° CATEGORIA FRIZIONE - 1000 MM
- LUBRIFICAZIONE CENTRALIZZATA
- RULLI ANTISCALPO

COD-MOD	hp	cm	in	120	150	180	215	235	kg	lbs	
Omega 11	**40 - 90**	**330**	*132*	**3**					**1244**	*2743*	
Omega 12	**40 - 90**	**360**	*144*	**2**	**1**				**1261**	*2780*	
Omega 14	**40 - 90**	**420**	*168*		**3**				**1266**	*2791*	
Omega 15	**40 - 90**	**450**	*180*		**2**	**1**			**1270**	*2800*	
Omega 17	**40 - 90**	**510**	*204*			**3**			**1442**	*3179*	
Omega 19	**40 - 90**	**565**	*222*			**2**		**1**	**1479**	*3261*	
Omega 21	**40 - 90**	**635**	*240*				**2**	**1**	**1521**	*3353*	

	Cod.	OPTIONAL	Type	
	**KM**	Kit mulching - deflectors for frequent cuts Kit mulching - déflecteurs pour coupes fréquents Mulching Kit - Deflektoren für häufige Schnitte Kit mulching - deflettori per tagli frequenti	PRM 120 PRM 150 PRM 180 PRM 215 XRM 235	
	Cod.			
	O	Wide- angle PTO shaft - closed curves Cardan homocinétique - virages très serrés Weitwinkelgelenkwelle - enge Kurven Cardano omocinetico - curve strette		
	Cod.			
	**P**	Pneumatic tires- soft lawn and land Roues pneumatiques - prairies et terrains doux Pneumatische Reifen - Wiesen und weiche Böden Ruote pneumatiche - prati e terreni soffici		
	Cod.			
	**G**	Hard rubber wheel- no punctures Roues pleines grandes - sans perçages Volle und Breite Reifen - keine Reifenpanne Ruote piene larghe - no forature		

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Omega 11	**406**	**240**	**240**
Omega 12	**406**	**240**	**240**
Omega 14	**406**	**240**	**240**
Omega 15	**406**	**240**	**240**
Omega 17	**340**	**240**	**240**
Omega 19	**240**	**150**	**240**
Omega 21	**240**	**150**	**240**




TruBend 5230

Bio shredders
Broyeurs a vegetaux
Bio Häcksler
Biotrituratori



BiOnda

5 Ø cm

GP 160 /
Electric

102 | 103



Pugio

5 - 6 Ø cm

GP 160 /
GP 200 / 3 P

104 | 105



Vulcan

5 - 6 Ø cm

GP 200 /
GX 270 / 3 P

106 | 107



Scutum

7 - 9 Ø cm

GX 270 /
GX 390 / 3 P

108 | 109



Argo

10 Ø cm

3 P

110 | 111



Scorpion

12 - 14 Ø cm

Scorpion
Scorpion NS

112 | 113

Back hoes
Retropelles
Dreipunkthydraulikbagger
Retroescavatori



RES 10

10 - 35 HP

114 | 115



RES 15/20/30

15 - 60 HP

116 | 117

Potato diggers
Arracheuses de pomme de terre
Kartoffelroder
Cavapatate



DM 50

12 - 30 HP

118



DM 100

30 - 50 HP

119

BiOnda

Bio Shredder
Broyeur a végétaux
Bio Häcksler
Biotrituratore

Ø MAX cm 5 / 6 - inch 2







ENG

This bio shredder is suitable for semi- professional use. The quality/price ratio is one of the best in its field.

FRA

Ce broyeur composteur est indiqué pour une utilisation semi professionnelle et son rapport qualité/prix est incomparable dans sa catégorie.

DEU

Dieser Bio Häcksler ist für den semi professionellen Einsatz Konzipiert. Das Preis/Leistungs Verhältnis ist ausserordentlich in seiner Kategorie.

ITA

Trituratore adatto ad un utilizzo semi professionale. Il suo rapporto qualità/prezzo lo rende insuperabile nella sua categoria.

STANDARD FEATURES

- 1ST QUALITY STEEL FRAME, HIGH STRENGTH, THICKNESS 4 MM LASER CUT, MACHINE BENT AND WELDED BY ROBOT
- BELT DRIVE WITH TENSIONER
- ROTOR BALANCED ELECTRONICALLY, FORCED VENTILATION, STEEL BEARING SUPPORTS, HIGHLY RESISTANT STEEL SHAFT
- 6 SWINGING REVERSIBLE HAMMERS AND ONE BLADE OF HIGH RESISTANCE TEMPERED STEEL WITH QUICK REPLACEMENT SYSTEM
- ADJUSTABLE COUNTER BLADE, EASILY REPLACEABLE
- SELF-CLEANING SCREEN WITH LONGITUDINAL SLOTS AND QUICK REMOVAL SYSTEM
- TUBELESS TIRES Ø 200 MM WITH STEEL RIMS AND RUBBER TREAD

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- STRUCTURE EN ACIER DE PREMIÈRE QUALITÉ, HAUTE RÉSISTANCE, ÉPAISSEUR AU LASER DE 4 MM, PLIÉ ET SOUDÉ
- TRANSMISSION PAR COURROIE AVEC TENDEUR PAR VIS
- ROTOR: VENTILATION FORCÉE, SUPPORT ROULEMENTS EN FONTE; AXE EN ACIER
- 6 MARTEAUX REVERSIBLES ET UNE LAME EN ACIER TÉMPÉRÉ À HAUTE RÉSISTANCE AVEC SYSTÈME DE REMPLACEMENT RAPIDE EQUILIBRÉ ÉLECTRONIQUEMENT
- CONTRE-LAME RÉVERSIBLE À SECTION VARIABLE.
- AUTONETTOYAGE AVEC TAMIS LONGITUDINAUX ET DÉMONTAGE DU SYSTÈME RAPIDE
- ROUES DE DIAMÈTRE 200 MM PROFESSIONNELLES JANTE EN ACIER ET BANDE DE ROULEMENT EN CAOUTCHOUC

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- STAHLRAHMEN, ERSTE QUALITÄT, WIDERSTANDSFÄHIG, 4 MM DICK WIRD MIT LASER GESCHNITTEN, AUTOMATISCH GEBOGEN UND MIT ROBOTERN GESCHWEISST
- KEILRIEMEN ANTRIEB (QUERSCHNITT B) MIT VERSTELLBAREM SPANNER.
- ROTOR AUS HOCHLEISTUNG-STAHL MIT LÜFTUNG, KUGELLAGER IN GUSSEISEN HALTERUNGEN ELEKTRONISCH AUSGEWUCHTET
- 6 REVERSIBLEN HÄMMERN UND EIN MESSER AUS GEHÄRTETEM STAHL MIT SCHNELLEN ERSATZSYSTEM
- LEICHT AUSTAUSCHBARES UND VERSTELLBARES GEGEN-MESSER
- SELBST-REINIGENDES SIEB, SCHNELL AUSWECHSELBAR, MIT LÄNGSSCHLITZE
- PNEUMATIK REIFEN 200 MM DURCHMESSER MIT STAHLFELGEN

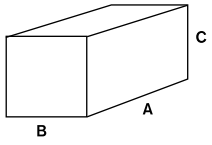
CARATTERISTICHE STANDARD

- STRUTTURA IN ACCIAIO DI PRIMA QUALITÀ, ALTA RESISTENZA, SPESSORE 4 MM, TAGLIATO, PIEGATO E SALDATO CON MACCHINARI CNC
- TRASMISSIONE A CINGHIA, CON TENDITORE A VITE
- ROTORE: VENTILAZIONE FORZATA, SUPPORTO CUSCINETTI IN GHISA, ASSE IN ACCIAIO AD ALTA RESISTENZA, BILANCIATO ELETTRONICMENTE
- 6 MARTELLI/COLTELLI IN ACCIAIO TEMPERATO AD ALTA RESISTENZA CON SISTEMA DI SOSTITUZIONE RAPIDA
- CONTROCOLTELLO INTERCAMBIABILE A SEZIONE VARIABILE
- FUNZIONE DI AUTOPULIZIA CON SETACCI LONGITUDINALI
- RUOTE PROFESSIONALI Ø 200 MM, CERCHI IN ACCIAIO E BATTISTRADA IN GOMMA

COD-MOD	version	hp	kW	Hz	cm Ø	in Ø	n.	n.	kg	lbs	
BIONDA	**Honda GP 160**	**5,5**	**-**	**-**	**5**	*2"*	**1**	**6**	**78**	*172*	
E-BIONDA	**Electric 230V**	**-**	**3 kW**	**50**	**5**	*2"*	**1**	**6**	**85**	*187*	
E-BIONDA	**Electric 400/460V**	**-**	**3 kW**	**50/60**	**5**	*2"*	**1**	**6**	**85**	*187*	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Bionda	**90**	**55**	**105**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Box + Pallet

Carton + Pallette

Box + Palette

Scatola + Pallet

Pugio

Bio Shredder
Broyeurs a vegetaux
Bio Häcksler
Biotrituratore

Ø MAX cm 5 / 6 - inch 2







ENG

This bio shredder is suitable for semi-professional use.

STANDARD FEATURES

- 1ST QUALITY STEEL FRAME, HIGHLY RESISTANT, ANTI VIBRATION, THICKNESS 5 MM LASER CUT, MACHINE BENT AND WELDED BY ROBOT
- BELT DRIVE (SECTION B) WITH TENSIONER
- ROTOR: FORCES VENTILATION, STEEL BEARING SUPPORTS, HIGHLY RESISTANT STEEL SHAFT
- 6 SWINGING REVERSIBLE HAMMERS AND ONE BLADE OF HIGH RESISTANCE TEMPERED STEEL WITH QUICK REPLACEMENT SYSTEM, BALANCED ELECTRONICALLY
- ADJUSTABLE COUNTER BLADE, EASILY REPLACEABLE
- SELF-CLEANING SCREEN WITH LONGITUDINAL SLOTS AND QUICK REMOVAL SYSTEM
- TUBELESS TIRES 210 MM DIAMETER WITH STEEL RIMS AND RUBBER TREAD
- PTO VERSION, CATEGORY 1 CARDAN SHAFT - 700 MM
- ENGINE VERSION: IT CAN BE SUPPLIED WITH HONDA GP160 OR GP200 ENGINE

FRA

Indiqué pour une utilisation semi professionnelle.

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- STRUCTURE EN ACIER DE HAUTE QUALITÉ, POUR RESISTER AUX FORTES CONTRAINTES DE BROYAGES ÉPASSIEUR DES TOLES 5 MM DECOUPE LASER, PLIÉ ET SOUDÉ
- ROTOR: VENTILATION FORCÉE, SUPPORT ROULEMENTS EN FONTE; AXE EN ACIER
- ROTOR EQUIPÉ DE 6 MARTEAUX REVERSIBLES EN ACIER HAUTE RÉSISTANCE AVEC SYSTÈME DE REMPLACEMENT RAPIDE EQUILIBRÉ ÉLECTRONIQUEMENT
- CONTRE-LAME RÉVERSIBLE À SECTION VARIABLE
- AUTONETTOYAGE AVEC TAMIS LONGITUDINAUX ET DÉMONTAGE DU SYSTÈME RAPIDE
- ROUES DE DIAMÈTRE 210 MM PROFESSIONNELLES. JANTE EN ACIER ET BANDE DE ROULEMENT EN CAOUTCHOUC
- VERSION PDF, CARDAN 1°CATÉGORIE - 700 MM
- VERSION MOTEUR: FOURNI AVEC MOTEUR HONDA GP160 OU GP200

DEU

Dieser Bio Häcksler ist für den semi professionellen Einsatz geeignet.

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- STAHLRAHMEN, ERSTE QUALITÄT, WIDERSTANDSFÄHIG, 5 MM DICK UM VIBRATIONEN ZU VERMEIDEN, WIRD MIT LASER GESCHNITTEN, AUTOMATISCH GEBOGEN UND MIT ROBOTER GESCHWEIßT
- KEILRIEMEN ANTRIEB (QUERSCHNITT B) MIT VERSTELLBARER SPANNER
- ROTOR AUS HOCHLEISTUNG-STAHL MIT LÜFTUNG, KUGELLAGER IN GUßEISEN HALTERUNGEN
- 6 REVERSIBLEN HÄMMERN UND EIN MESSER AUS GEHÄRTETEM STAHL MIT SCHNELLEN ERSATZSYSTEM
- LEICHT AUSTAUCHBARES UND VERSTELLBARES GEGEN-MESSER
- SELBST-REINIGENDES SIEB, SCHNELL AUSWECHSELBAR, MIT LÄNGSSCHLITZE
- PNEUMATIK REIFEN 210 MM DURCHMESSER MIT STAHLFELGEN
- PTO VERSION MIT KATEGORIE 1 GELENKWELLE - 700 MM
- MOTOR VERSION: LIEFERUNG ENTHÄLT HONDA MOTOR GP160 ODER GP200

ITA

Trituratore adatto ad un utilizzo semi professionale.

CARATTERISTICHE STANDARD

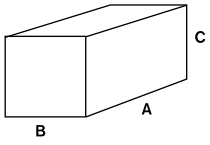
- STRUTTURA IN ACCIAIO DI PRIMA QUALITÀ, ALTA RESISTENZA, ANTI-VIBRAZIONI, SPESSORE 5 MM, TAGLIATO, PIEGATO E SALDATO CON MACCHINARI CNC
- TRASMISSIONE A CINGHIA, SEZIONE B, CON TENDITORE A VITE ROTORE: VENTILAZIONE FORZATA, SUPPORTO CUSCINETTI IN GHISA, ASSE IN ACCIAIO AD ALTA RESISTENZA
- DOTATO DI 6 MARTELLI/COLTELLI IN ACCIAIO TEMPERATO AD ALTA RESISTENZA CON SISTEMA DI SOSTITUZIONE RAPIDA, BILANCIATO ELETTRONICAMENTE
- CONTROCOLTELLO INTERCAMBIABILE A SEZIONE VARIABILE
- FUNZIONE DI AUTOPULIZIA CON SETACCI LONGITUDINALI
- RUOTE PROFESSIONALI 210 MM DI DIAMETRO CON CERCHI IN ACCIAIO E BATTISTRADA IN GOMMA
- VERSIONE PTO, CARDANO 1° CATEGORIA - 700 MM
- VERSIONE MOTORE: FORNITO CON MOTORE HONDA GP160 O GP200

COD-MOD	version	hp	cm	in	n.	n.	kg	lbs	
PUGIO GP 160	**Honda GP 160**	**5,5**	**5 - 6**	*1,6-2"*	**1**	**6**	**90**	*198*	
PUGIO GP 200	**Honda GP 200**	**6,5**	**5 - 6**	*1,6-2"*	**1**	**6**	**97**	*214*	
PUGIO 3P	**Tractor PTO 3P**	**10 - 30**	**5 - 6**	*1,6-2"*	**1**	**6**	**97**	*214*	

	Cod.	OPTIONAL	
	**T**	3 point hitch for tractor PTO Attelage à la prise de force du tracteur Anschluss an der Zapfwelle des Traktors Attacco alla PDF del trattore	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Pugio	**90**	**72**	**105**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Box + Pallet

Carton + Pallette

Box + Palette

Scatola + Pallet

Vulcan

Bio Shredder
Broyeurs a vegetaux
Bio Häcksler
Biotrituratore

Ø MAX cm 5 - 6 - inch 2





ENG

Bio shredder designed for semi-professional use. It guarantees reliable and efficient operation.

FRA

Broyeur de branche étudié pour une utilisation semi-professionnel. Il assure un travail sur et efficace.

DEU

Für den semiprofessionellen Einsatz geeignet. Er Garantiert sichere und effektive Häckselarbeiten.

ITA

Trituratore studiato per un utilizzo semi-professionale. Garantisce una lavorazione sicura ed efficace.

STANDARD FEATURES

- 1ST QUALITY STEEL FRAME, HIGHLY RESISTANT, ANTI VIBRATION, THICKNESS 5 MM LASER CUT, MACHINE BENT AND WELDED BY ROBOT
- BELT DRIVE (SECTION B) WITH TENSIONER
- ROTOR: FORCES VENTILATION, STEEL BEARING SUPPORTS, HIGHLY RESISTANT STEEL SHAFT
- 6 SWINGING REVERSIBLE HAMMERS AND TWO BLADES OF HIGH RESISTANCE TEMPERED STEEL WITH QUICK REPLACEMENT SYSTEM, BALANCED ELECTRONICALLY
- ADJUSTABLE COUNTER BLADE, EASILY REPLACEABLE
- SELF-CLEANING SCREEN WITH LONGITUDINAL SLOTS AND QUICK REMOVAL SYSTEM
- TUBELESS TIRES 210 MM DIAMETER WITH STEEL RIMS AND RUBBER TREAD
- PTO VERSION, CATEGORY 1 CARDAN SHAFT - 700 MM
- ENGINE VERSION: IT CAN BE SUPPLIED WITH HONDA GP200 OR GX270 ENGINE

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- STRUCTURE EN ACIER DE HAUTE QUALITÉ, POUR RESISTER AUX FORTES CONTRAINTES DE BROYAGES ÉPASSIEUR DES TOLES 5 MM DECOUPE LASER, PLIÉ ET SOUDÉ
- ROTOR: VENTILATION FORCÉE, SUPPORT ROULEMENTS EN FONTE; AXE EN ACIER
- ROTOR EQUIPÉ DE 6 MARTEAUX REVERSIBLES EN ACIER HAUTE RÉSISTANCE AVEC SYSTÈME DE REMPLACEMENT RAPIDE EQUILIBRÉ ÉLECTRONIQUEMENT
- CONTRE-LAME RÉVERSIBLE À SECTION VARIABLE
- AUTONETTOYAGE AVEC TAMIS LONGITUDINAUX ET DÉMONTAGE DU SYSTÈME RAPIDE
- ROUES DE DIAMÈTRE 210 MM PROFESSIONNELLES. JANTE EN ACIER ET BANDE DE ROULEMENT EN CAOUTCHOUC
- VERSION PDF, CARDAN 1°CATÉGORIE - 700 MM
- VERSION MOTEUR: FOURNI AVEC MOTEUR HONDA GP200 OU GX270

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- STAHLRAHMEN, ERSTE QUALITÄT, WIDERSTANDSFÄHIG, 5 MM DICK UM VIBRATIONEN ZU VERMEIDEN, WIRD MIT LASER GESCHNITTEN, AUTOMATISCH GEBOGEN UND MIT ROBOTER GESCHWEIßT
- KEILRIEMEN ANTRIEB (QUERSCHNITT B) MIT VERSTELLBARER SPANNER
- ROTOR AUS HOCHLEISTUNG-STAHL MIT LÜFTUNG, KUGELLAGER IN GUßEISEN HALTERUNGEN
- 6 REVERSIBLEN HÄMMERN UND EIN MESSER AUS GEHÄRTETEM STAHL MIT SCHNELLEN ERSATZSYSTEM
- LEICHT AUSTAUCHBARES UND VERSTELLBARES GEGEN-MESSER
- SELBST-REINIGENDES SIEB, SCHNELL AUSWECHSELBAR, MIT LÄNGSSCHLITZE
- PNEUMATIK REIFEN 210 MM DURCHMESSER MIT STAHLFELGEN
- PTO VERSION MIT KATEGORIE 1 GELENKWELLE - 700 MM
- MOTOR VERSION: LIEFERUNG ENTHÄLT HONDA MOTOR GP200 ODER GX270

CARATTERISTICHE STANDARD

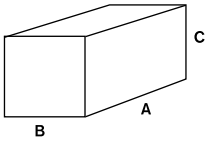
- STRUTTURA IN ACCIAIO DI PRIMA QUALITÀ, ALTA RESISTENZA, SPESSORE 5 MM, TAGLIATO, PIEGATO E SALDATO CON MACCHINARI CNC
- TRASMISSIONE A CINGHIA, SEZIONE B, CON TENDITORE A VITE ROTORE: VENTILAZIONE FORZATA, SUPPORTO CUSCINETTI IN GHISA, ASSE IN ACCIAIO AD ALTA RESISTENZA
- DOTATO DI 6 MARTELLI, 2 COLTELLI IN ACCIAIO TEMPERATO AD ALTA RESISTENZA CON SISTEMA DI SOSTITUZIONE RAPIDA, BILANCIATO ELETTRONICAMENTE
- CONTROCOLTELLO INTERCAMBIABILE A SEZIONE VARIABILE
- FUNZIONE DI AUTOPULIZIA CON SETACCI LONGITUDINALI
- RUOTE PROFESSIONALI 210 MM DI DIAMETRO CON CERCHI IN ACCIAIO E BATTISTRADA IN GOMMA
- VERSIONE PTO, CARDANO 1° CATEGORIA - 700 MM
- VERSIONE MOTORE: FORNITO CON MOTORE HONDA GP200 O GX270

COD-MOD	version	hp	cm	in	n.	n.	kg	lbs	
VULCAN GP 200	**Honda GP 200**	**6,5**	**5 - 6**	*1,6 - 2"*	**2**	**6**	**109**	*240*	
VULCAN GX 270	**Honda GX 270**	**9**	**5 - 6**	*1,6 - 2"*	**2**	**6**	**118**	*260*	
VULCAN 3P	**Tractor PTO 3P**	**10 - 30**	**5 - 6**	*1,6 - 2"*	**2**	**6**	**122**	*269*	

	Cod.	OPTIONAL	
	**T**	3 point hitch for tractor PTO Attelage à la prise de force du tracteur Anschluss an der Zapfwelle des Traktors Attacco alla PDF del trattore	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Vulcan	**90**	**55**	**105**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Box + Pallet

Carton + Pallette

Box + Palette

Scatola + Pallet

Scutum

Bio Shredder
Broyeurs a vegetaux
Bio Häcksler
Biotrituratore

Ø MAX cm 7 - 9 - inch 3







ENG

This bio shredder is both reliable and safe. It surpassed all the tests to assure the safety of the operator and assure the shredding performance with top marks.

STANDARD FEATURES

- 1ST QUALITY STEEL FRAME, HIGH STRENGHT, ANTI VIBRATION, THICKNESS 5 MM LASER CUT, MACHINE BENT AND WELDED BY ROBOT
- "V" BELT TRANSMISSION SECTION B WITH TENSIONER
- ROTOR: FORCED VENTILATION, STEEL BEARING SUPPORTS, HIGHLY RESISTANT STEEL SHAFT
- 6 SWINGING REVERSIBLE HAMMERS AND 2 BLADES OF HIGHLY RESISTANT TEMPERED STEEL WITH QUICK REPLACEMENT SYSTEM, BALANCED ELECTRONICALLY
- 2 ADJUSTABLE COUNTER BLADES, EASILY REPLACEABLE.
- SELF CLEANING SCREEN WITH LONGITUDINAL SLOTS AND QUICK REMOVAL SYSTEM
- PNEUMATIC TIRES 330 MM DIAMETER
- PTO VERSION WITH CATEGORY 1, UNIVERSAL PTO SHAFT - 700 MM
- ENGINE VERSION: IT CAN BE SUPPLIED WITH HONDA GX270 OR GX390 ENGINE

FRA

Machine sûre, elle a depuis toujours dépassé toutes les essais et les contrôles qualité afin d'assurer au client final la sécurité et l'efficacité nécéssaire pour un parfait broyage.

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- STRUCTURE EN ACIER DE HAUTE. ÉPAISSEUR AU LASER DE 5 MM, PLIÉ ET SOUDÉ
- TRANSMISSION PAR COURROIE SECTION B AVEC TENDEUR À VIS
- ROTOR: VENTILATION FORCÉE, SUPPORTS ROULEMENTS EN ACIER, AXE EN ACIER
- ROTOR ÉQUILIBRÉ DE 6 MARTEAUX RÉVERSIBLES ET 2 LAMES EN ACIER TÉMPÉRÉ À HAUTE RÉSISTANCE TECHNIQUE AVEC SYSTÈME DE REMPLACEMENT RAPIDE EQUILIBRÉ ÉLECTRONIQUEMENT
- 2 CONTRE LAMES INTERCHANGEABLES REGLABLES POUR DETERMINER LA SECTION
- AUTONETTOYAGE AVEC TAMIS LONGITUDINAUX ET DÉMONTAGE RAPIDE DU SYSTÈME
- ROUES DE 330 MM DE DIAMÈTRE
- VERSION PTO AVEC CARDAN STANDARD 1° CATÉGORIE - 700 MM
- VERSION MOTEUR: FOURNI AVEC MOTEUR HONDA GX270 OU GX390

DEU

Dieser Bio Häcksler ist Zuverlässig und Sicher. Es hat alle Prüfungen zur Sicherheit des Bedieners und zur guter Häckselleistung mit gute Noten bestanden.

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- STAHLRAHMEN, ERSTE QUALITÄT, WIDERSTANDSFÄHIG, 5 MM DICK UM VIBRATIONEN ZU VERMEIDEN, WIRD MIT LASER GESCHNITTEN, AUTOMATISCH GEBOGEN UND MIT ROBOTER GESCHWEISST
- KEILRIEMEN ANTRIEB (QUERSCHNITT B) MIT VERSTELLBARER SPANNER
- ROTOR AUS HOCHLEISTUNG-STAHL MIT LÜFTUNG, KUGELLAGER IN GUSSEISEN HALTERUNGEN
- 6 REVERSIBLEN HÄMMERN UND ZWEI LEICHT AUSTAUCHBAREN, TEMPERIERTEN STAHLMESSERN, WERDEN ELEKTRONISCH AUSGEWUCHTET
- ZWEI LEICHT AUSTAUCHBARE UND VERSTELLBARE GEGEN-MESSER
- SELBSTREINIGENDES SIEB, SCHNELL AUSWECHSELBAR, MIT LÄNGSSCHLITZE
- PNEUMATIK REIFEN 330 MM DURCHMESSER
- PTO VERSION MIT KATEGORIE 1 GELENKWELLE - 700 MM
- MOTOR VERSION: LIEFERUNG ENTHÄLT HONDA MOTOR GX270 ODER GX390

ITA

Macchina di assoluta affidabilità, ha superato con lode tutti i test effettuati per assicurare all'utente massima sicurezza ed efficacia nelle lavorazioni di triturazione.

CARATTERISTICHE STANDARD

- STRUTTURA IN ACCIAIO DI PRIMA QUALITÀ, ALTA RESISTENZA, ANTI-VIBRAZIONI. SPESSORE 5 MM, TAGLIATO, PIEGATO E SALDATO CON MACCHINARI A CNC
- TRASMISSIONE A CINGHIA, SEZIONE B, CON TENDITORE A VITE
- ROTORE: VENTILAZIONE FORZATA, SUPPORTO CUSCINETTI IN ACCIAIO, ASSE IN ACCIAIO AD ALTA RESISTENZA
- DOTATO DI 6 MARTELLI, 2 COLTELLI IN ACCIAIO TEMPRATO AD ALTA RESISTENZA CON SISTEMA DI SOSTITUZIONE RAPIDA, BILANCIATO ELETTRONICAMENTE
- 2 CONTROCOLTELLI INTERCAMBIABILI A SEZIONE VARIABILE
- FUNZIONE DI AUTOPULIZIA CON SETACCI LONGITUDINALI
- RUOTE PNEUMATICHE PROFESSIONALI 330 MM DI DIAMETRO
- VERSIONE PTO CON CARDANO STANDARD 1° CATEGORIA - 700 MM
- VERSIONE MOTORE: FORNITO CON MOTORE HONDA GX270 O GX390

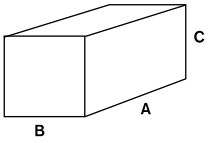
COD-MOD	version	hp	cm	in	n.	n.	kg	lbs	
SCUTUM GX 270	**Honda GX 270**	**9**	**7 - 9**	*3"*	**2**	**6**	**145**	*320*	
SCUTUM GX 390	**Honda GX 390**	**13**	**7 - 9**	*3"*	**2**	**6**	**150**	*331*	
SCUTUM 3P	**Tractor PTO 3P**	**10 - 45**	**7 - 9**	*3"*	**2**	**6**	**150**	*331*	

Cod.	OPTIONAL	
	**T**	3 point hitch for tractor PTO Attelage à la prise de force du tracteur Anschluss an der Zapfwelle des Traktors Attacco alla PDF del trattore

Cod.		
	**KP**	Extension of ejection tube 1,80 m Rallonge du tuyau d'éjection 1,80 m Auswurfverlängerungsrohr 1,80 m Prolunga del tubo di scarico a h 1,80 m

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Scutum	**110**	**55**	**120**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Box + Pallet
Carton + Pallette
Box + Palette
Scatola + Pallet

Argo

Bio Shredder
Broyeurs a vegetaux
Bio Häcksler
Biotrituratore

Ø MAX cm 10 - inch 4







ENG

A professional chipper/ shredder with gravity-feed and high-level discharge. Reliability and safety are key elements of this machine.

STANDARD FEATURES

- HIGHLY RESISTANT STEEL FRAME, CUT, BENT AND WELDED BY ROBOT
- V BELT TRANSMISSION WITH 2 BELTS (SECTION B) WITH SCREW TENSIONER
- 3 POINT HITCH, CATEGORY 4 PTO SHAFT
- 4 REVERSIBLE CHIPPING BLADES OF HIGH RESISTANCE STEEL MOUNTED ON A VENTILATED DISC.
- QUICK ACCESS TO THE ROTOR FOR EASY BLADES REPLACEMENT.
- CHIPPER DISC HAS STEEL BEARING SUPPORTS AND IS ELECTRONICALLY BALANCED.
- SELF-FEED (GRAVITY) HOPPER, CHIPPING DISC PULLS BRANCHES IN AS IT CHIPS, MAX DIAMETER 110MM (4.5 INCH).
- MATERIAL DISCHARGE 1.5M (5 FOOT) HIGH AND 360° ADJUSTABLE

FRA

Broyeur à végétaux professionnel avec haut tube de déchargement. Confiance et sécurité sont les pont de force de cette machine.

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- STRUCTURE EN ACIER DE PREMIERE QUALITE, HAUTE RESISTANCE, PLIEE ET SOUDEE.
- TRANSMISSION PAR 2 COURROIES SECTION B AVEC TENDEUR A VIS
- ATTELAGE 3 POINT CARDAN CATEGORIE 4.
- DISQUE PORTE LAMES VENTILE AVEC SUPPORT EN ACIER, SUPPORT ROULEMENT ET AXE EN ACIER TEMPERE. EPAISSEUR DU DISQUE.
- 4 COUTEAUX REVERSIBLES EN ACIER TEMPERE AVEC SYSTEME DE DEMONTAGE RAPIDE, EQUILIBRE ELECTRONIQUEMENT. SYSTEME D'ACCES RAPIDE AU ROTOR.
- ALIMENTATION INDIPENDENT, AVEC PALETTES D'EVACUATION
- TUYAU D'EJECTION JUSQU'A 1,5M ET TOURNANT A 360°.
- DIAMETRE BROYABLE JUSQU'A

DEU

Ein Profi-Häcksler mit Manueller Holzeinzug und hohem Schnittgut-Auswurf. Zuverlässigkeit und Sicherheit sind die Hauptmerkmale dieser Maschine.

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- STAHLRAHMEN MIT HOHEM WIDERSTAND, VON ROBOTER GESCHNITTEN, GEBOGEN UND GESCHWEISST.
- ANTRIEB MIT 2 V-KEILRIEMEN (SEKTION B) MIT SCHRAUBSPANNER.
- 3-PUNKT-ANSCHLUSS, GELENKWELLE KATEGORIE 4.
- 4 UMKEHRBARE STAHLMESSER AUS HOCH WIDERSDTANDS STAHL AUF BELÜFTETE SCHEIBE MONTIERT.
- SCHNELLER ZUGANG ZU DEN ROTOR FÜR EINFACHER AUSTAUSCH DER MESSER.
- MESSER SCHEIBE HAT STAHL LAGERHALTERUNGEN UND WIRD ELEKTRONISCH AUSGEWUCHTET
- HOLZ (MAX. DIAMETER 110MM) WIRD MANUELL IM TRICHTER GETAN UND VON MESSERSCHEIBE EINGEZOGEN.
- AUSWURF 1,5M HOCH UND 360° EINSTELLBAR.

ITA

Macchina di assoluta affidabilità, ha superato con lode tutti i test effettuati per assicurare all'utente massima sicurezza ed efficacia nelle lavorazioni di triturazione.

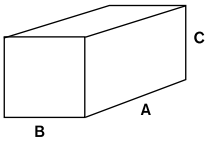
CARATTERISTICHE STANDARD

- TELAIO IN ACCIAIO AD ALTA REISTENZA, TAGLIATO, PIEGATO E SALDATO DA ROBOT.
- TRASMISSIONE A 2 CINGHIE "V" (SEZIONE B) CON TENDITORE A VITE.
- ATTACCO A 3 PUNTI, CARDANO DI 4° CATEGORIA. 4 LAME REVERSIBILI IN ACCIAIO AD ALTA RESISTENZA MONTATE SU DISCO VENTILATO.
- ACCESSO RAPIDO AL ROTORE, FACILE SOSTITUZIONE DELLE LAME.
- ROTORE EQUILIBRATO ELETTRONICAMENTE MONTATO SU SUPPORTI IN ACCIAIO.
- ROTORE AUTOALIMENTATO CON SISTEMA DI VENTILAZIONE.
- SCARICO A 1,5M, REGOLABILE A 360°, DIAMETRO MASSIMO DI TAGLIO 110MM (4,5 POLLICI)

COD-MOD	version	hp	cm	in	n.	kg	lbs	
ARGO 3P	**Tractor PTO 3P**	**20 - 80**	**10**	*4*	**4**	**215**	*474*	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Argo	**170**	**120**	**170**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Pallet

Pallette

Palette

Pallet

Scorpion

Bio Shredder
Broyeurs a vegetaux
Bio Häcksler
Biotrituratore

Ø MAX cm 12-14 - inch 5







ENG

A professional chipper/ shredder with high level discharge. A “No Stress” version is available which automatically adjusts the feed rollers to prevent the engine swintching-off of the tractor. Reliability and safety are key elements of this machine.

STANDARD FEATURES

- HIGHLY RESISTANT STEEL FRAME, CUT, BENT AND WELDED BY ROBOT
- V BELT TRANSMISSION WITH 2 BELTS (SECTION B) WITH SPRING LOADED TENSIONER
- VENTILATED HOLDER DISC, STEEL BEARING SUPPORTS, ROTOR SHAFT IN HIGH RESISTANCE STEEL, DISC 35 MM THICKNESS AND 500 MM DIAMETER
- QUICK ACCESS TO BLADE HOLDER FOR EASY BLADE REPLACEMENT
- 4 REVERSIBLE BLADES OF HIGH RESISTANCE STEEL
- INDEPENDENT HYDRAULIC SYSTEM. FEED ROLLER WITH INVERSION DEVICE AND SECURITY VALVE
- 3 POINT HITCH, CATEGORY 4 PTO SHAFT - 700 MM
- DISCHARGE 2 M HIGH AND ADJUSTABLE 360°. MAX WOOD CUT DIAMETER 140 MM (5 INCH.)

FRA

Broyeur à végétaux professionnel avec goulotte de 2 mètres orientable 360° de de chargement. La version “No Stress” est disponible et règle automatiquement le rouleau d'alimentation afin d'eviter l'arrêt du moteur du tracteur. Robustesse et sécurité sont les points de force de cette machine.

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- STRUCTURE EN ACIER DE PREMIÈRE QUALITÉ, HAUTE RESISTENCE, COUPÉE, PLIÉE ET SOUDÉE AVEC MACHINES À CNC
- TRANSMISSION PAR 2 COURROIES SECTION B AVEC TENDEUR À RESSORT
- DISQUE PORTE LAMES VENTILÉ AVEC SUPPORTS EN ACIER, SUPPORT ROULEMENTS ET AXE EN ACIER TREMPÉ. ÉPAISSEUR DU DISQUE 35 MM, DIAMÈTRE 500 MM
- SYSTÈME D'ACCÈS RAPIDE AU DISQUE PORTE LAMES
- 4 COUTEAUX RÉVERSIBLES EN ACIER TREMPÉ AVEC SYSTÈME DE DÉMONTAGE RAPIDE, ÉQUILIBRÉ ÉLECTRONIQUEMENT.
- ATTELAGE 3 P. CARDAN CATÉGORIE 4 - 700 MM
- CIRCUIT HYDRAULIQUE INDÉPENDANT. ROULEAU D'ALIMENTATION HYDRAULIQUE, AVEC DISPOSITIF D'INVERSION ET VALVE DE SÉCURITÉ
- TUYAU D'ÉJECTION JUSQU'À 2 M ET TOURNANT À 360°. DIAMÈTRE DE COUPE JUSQU'À 140 MM

DEU

Ein Profi-Häcksler mit hydraulischer Zufuhr und hohen Auswurf. Eine “No Stress” Version mit automatischer Regelung der Einzugeschwindigkeit zur Vermeidung der Überlastung verfügbar. Zuverlässigkeit und Sicherheit sind hier an erster Stelle.

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- WIDERSTANDSFÄHIGER STAHLRAHMEN AUS ERSTER QUALITÄT, STAHL AUS HOHER RESISTENZ, WIRD MIT CNC MASCHINEN GESCHNITTEN, GEBOGEN UND GESCHWEISST
- ANTRIEB MIT 2 V-KEILRIEMEN (QUERSCHNITT N) MIT FEDER GESPANNT
- 4 REVERSIBLEN MESSERN AUS HOCHLEISTUNGSSTAHL SIND AN EINE GELÜFTETE SCHEIBE (35 MM DICK UND 500 MM DURCHMESSER) BEFESTIGT
- SCHELLZUGANG ZUR SCHEIBE FÜR SCHNELLEM MESSERWECHSEL
- DREIPUNKTBOCK MIT 4 HOCHLEISTUNGSSTAHL REVERSIBEL MESSERN AUSGESTATTET - 700 MM
- UNABHÄNGIGES HYDRAULIK SYSTEM. EINZUGSROLLE MIT UMKEHRFUNKTION UND SICHERHEITSVENTIL
- AUSWURF BIS 2M UND UM 360° DREHBAR. HOLZ DURCHMESSER BIS 140 MM

ITA

Biotrituratore professionale con alto tubo di scarico. È disponibile la versione “No Stress” che regola automaticamente il rullo di alimentazione al fine di prevenire lo spegnimernto del motore del trattore. Affidabilità e sicurezza sono i punti forza di questa macchina.

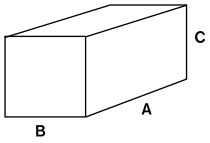
CARATTERISTICHE STANDARD

- STRUTTURA IN ACCIAIO DI PRIMA QUALITÀ, ALTA RESISTENZA, TAGLIATA, PIEGATA E SALDATA CON MACCHINARI A CNC
- TRASMISSIONE A 2 CINGHIE, SEZIONE B, CON TENDITORE A MOLLA
- DISCO PORTALAME VENTILATO, SUPPORTI CUSCINETTI IN ACCIAIO; ASSE IN ACCIAIO AD ALTA RESISTENZA. SPESSORE DEL DISCO 35 MM E DIAMETRO 500 MM
- SISTEMA DI ACCESSO RAPIDO AL DISCO PORTALAME
- DOTATO DI 4 COLTELLI REVERSIBILI IN ACCIAIO SPECIALE AD ALTA RESISTENZA
- ATTACCO A 3 PUNTI, CARDANO CATEGORIA 4 - 700 MM
- CIRCUITO IDRAULICO INDIPENDENTE. RULLO DI ALIMENTAZIONE IDRAULICO CON DISPOSITIVO DI INVERSIONE E VALVOLA DI SICUREZZA
- TUBO DI SCARICO FINO A 2 M, ORIENTABILE A 360°. DIAMETRO DI TAGLIO FINO A 140 MM

COD-MOD	NO STRESS SYSTEM	hp	cm	in	n.	kg	lbs	
Scorpion	**NO**	**20 - 60**	**12**	*5"*	**4**	**380**	*838*	
Scorpion NO STRESS	**YES**	**20 - 60**	**12-14**	*5"*	**4**	**380**	*838*	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
Scorpion	**180**	**130**	**145**
Scorpion NS	**180**	**130**	**145**



PACKAGING - EMBALLAGE - VERPACKUNG - IMBALLAGGI



Pallet
Pallette
Palette
Pallet

RES 10

Back hoe
Retropelle
Dreipunkthydraulikbagger
Retroescavatore

HP
10 - 35

kW

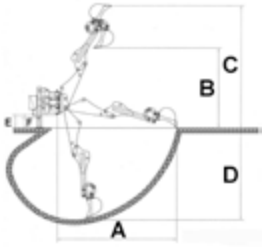
8 - 25

rpm

540

cm 145 - inch 57





A	220	E	40
B	160	F	30
C	230		
D	130		

ENG

Technology, design and long life add value to this back hoe. It is a leader in the small and medium size digging equipment market from 10-35 HP.

FRA

Téchnologie, design, et durabilité sont les peculiarités de cette pelle rétro; la RES répresente le leader incontesté dans la petite et moyenne gamme du marché de l'equipement du creusement pour des tracteur à partir de 10 jusqu'à 35 CV.

DEU

Technologie, Konzept und Langlebigkeit erhöhen den Wert dieser Heckbagger. Es ist führend im Markt von klein und mittel grossen Baggern von 10-35 PS.

ITA

Tecnologia, design e durata aggiungono valore a questo retroescavatore; leader incontrastato nel mondo della piccola e media movimentazione di terra, da 10 a 35 HP.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1 AND 2
- PTO DRIVEN HYDRAULIC PUMP WITH GEARBOX FOR 540 RPM
- INDEPENDENT HYDRAULIC SYSTEM AND HYDRAULIC OIL TANK WITH 13 LITRES OIL CAPACITY
- 6 HYDRAULIC CYLINDERS
- ADJUSTABLE TILT SEAT
- DIGGING BUCKET MODEL EXL 25
- 3 POINT STABILIZER KIT STANDARD

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° ET 2° CATÉGORIE
- POMPE À ENGRENAGES HYDRAULIQUE ACTIONNÉE PAR UNE PRISE DE FORCE DE 540 TOURS
- CAPACITÉ DU RÉSERVOIR D'HUILE HYDRAULIQUE 13 LITRES
- 6 VÉRINS HYDRAULIQUES
- SIÈGE EN POSITION RELEVÉE, RÉGLABLE ET INCLINABLE
- GODET D'EXCAVATION MODÈLE EXL 25
- DISPOSITIF STABILISATEUR DE SERIE

STANDARD EIGENSCHAFTEN

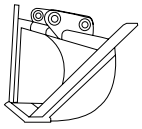
- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUSS KATEGORIE 1 UND 2
- HYDRAULIKPUMPE VON ZAPFWELLE ANGETRIEBEN AUS ALUMINIUM MIT ÜBERSETZUNGSGETRIEBE 540 U/MIN
- EIGENSTÄNDIGER HYDRAULIKKREIS MIT HYDRAULIK-PUMPE UND HYDRAULIKÖLBEHÄLTER (13 LITER)
- 6 HYDRAULIKKOLBEN
- SITZ KIPPBAR UND EINSTELLBAR
- TIEFLÖFFEL MODELL EXL 25
- HECKBAGGERSTABILISATOR ENTHALTEN

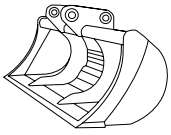
CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI 1° E 2° CATEGORIA
- POMPA IDRAULICA AD INGRANAGGI AZIONATA DA PDF A 540 G/MIN.
- CAPACITÀ SERBATOIO OLIO 13 LITRI
- 6 CILINDRI IDRAULICI
- SEDILE POSIZIONE RIALZATA REGOLABILE E RIBALTABILE
- BENNA SCAVO MODELLO EXL 25
- DISPOSITIVO DI STABILIZZAZIONE DEL 3-PUNTO DIE SERIE

COD-MOD	hp		cm	in	kg	lbs	
RES 10	**10 - 35**	**EXL 20**	**110**	*44"*	**246**	*542*	

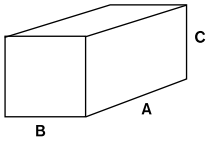
Cod.	OPTIONAL	
	**EXL**	Digging bucket EXL 20 (included in the price) Godet excavation EXL 20 (inclus dans le prix) Tieflöffel mod. EXL 20 (im Preis enthalten) Benna scavo EXL 20 (incluso nel prezzo)

Cod.		
	**TRL**	Trapezoidal bucket TRL 60/2 Godet trapézöidale TRL 60/2 Trapezlöffel mod. TRL 60/2 Benna trapezoidale TRL 60/2

Cod.		
	**PFL**	Trench cleaning bucket PFL 80 Godet de curage modèle PFL 80 Reinigungslöffel mod. PFL 80 Benna pulizia fossi modello PFL 80

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
RES 10	**120**	**80**	**180**



RES 15 - 20 - 30

Back hoe
Retropelle
Dreipunkthydraulikbagger
Retroescavatore

HP
15 - 60

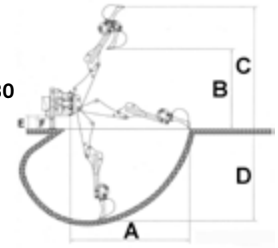
kW

12 - 45

rpm

540

cm 130 - 155 - 180
inch 52 - 61 - 71





	15	20	30		15	20	30
A	220	234	254	D	130	155	180
B	165	180	200	E	40	40	40
C	250	275	300	F	30	30	30

ENG

Technology, design and long-standing raise more value to the back hoe. It is a leader in a small and medium size digging equipment market from 15 to 60 HP.

FRA

Téchnologie, design, et durabilité sont les peculiarités de cette pelle rétro; la RES répresente le leader incontesté dans la petite et moyenne gamme du marché de l'equipement du creusement pour des tracteur à partir de 15 jusqu'à 60 CV.

DEU

Technologie, Konzept und Langlebigkeit erhöhen den Wert dieser Heckbagger. Es ist führend im Markt von klein und mittel grossen Baggern von 15-60 PS.

ITA

Tecnologia, design e durata aggiungono valore a questo retroescavatore; leader incontrastato nel mondo della piccola e media movimentazione di terra, da 15 a 60 HP.

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1 AND 2, WITH STABILIZER KIT
- PTO DRIVEN HYDRAULIC PUMP WITH GEARBOX FOR 540 RPM
- DIGGING BUCKET MODEL EX 25 FOR RES 15 INCLUDED; EX 30 FOR RES 20 INCLUDED; EX 35 FOR RES 30 INCLUDED
- INDEPENDENT HYDRAULIC SYSTEM WITH PUMP AND HYDRAULIC OIL TANK
- 15 LITRES OF HYDRAULIC OIL, 7 HYDRAULIC CYLINDERS
- INDEPENDENT HYDRAULICALLY OPERATED STABILIZERS, SELF LUBRICATING BUSHINGS
- HARDENED PINS WITH INTERNAL LUBRICATION. SEAT TIPS FORWARD
- 3-POINT STABILIZER KIT STANDARD
- MANUAL SIDE-SHIFT WITH OPTIONAL HYDRAULIC LOCK (STANDARD FOR RES 30)

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° ET 2° CATÉGORIE, AVEC PIEDS STABILISATEUR
- POMPE HYDRAULIQUE À ENGRENAGES ACTIONNÉE PAR UNE PRISE DE FORCE 540 TOURS
- GODET D'EXCAVATION MODÈLE EX 25 DE SERIE INCLUS; EX 30 POUR RES 20 INCLUS; EX 35 POUR RES 30 INCLUS
- CAPACITÉ DU RÉSERVOIR D'HUILE HYDRAULIQUE 15LITRES, 7 VÉRINS HYDRAULIQUES
- CIRCUIT HYDRAULIQUE INDÉPENDANT POUR LES PIEDS STABILISATEURS
- HAPPES EN MATÉRIEL AUTO LUBRIFIANTES
- PIVOTS EN ACIER TEMPÉ AVEC GRAISSAGE EXTÉRIEUR
- DISPOSITIF STABILISATEUR DE SERIE
- BLOCAGE HYDRAULIQUE POUR DÉPLACEMENT LATÉRAL (RES 30) ET OPTION (RES 15 ET 20)
- SIÈGE EN POSITION RELEVÉE, RÉGLABLE ET INCLINABLE

STANDARD EIGENSCHAFTEN

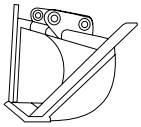
- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1 UND 2
- GELENKWELLE ANGETRIEBENE HYDRAULIKPUMPE AUS ALUMINIUM MIT ÜBERSETZUNGSGETRIEBE 540 U/MIN
- TIEFLÖFFEL MOD. EX 25 (IM PREIS ENTHALTEN) FÜR RES 15; EX 30 FÜR RES 20; EX 35 FÜR RES 30
- EIGENSTÄNDIGER HYDRAULIKKREIS MIT HYDRAULIK PUMPE UND HYDRAULIKÖLBEHÄLTER, 15 LT. HYDRAULIKÖL
- 7 HYDRAULIKKOLBEN.BUCHSEN AUS SELBSTSCHMIERENDEM MATERIAL MIT HOHEN WIDERSTAND
- GEHÄRTETE STAHLSTIFTE MIT INTERNER SCHMIERUNG
- HECKBAGGERSTABILISATOR ENTHALTEN
- SEITLICH VERSCHIEBBAR UND VORBEREITET FÜR EINBAU EINER HYDRAULIKFESTSTELLBREMSE FÜR SCHNELLERES ARBEITEN (STANDARD BEI RES 30)
- KIPPBAREN SITZ, AUSWAHL AN SCHAUFELN/LÖFFELN

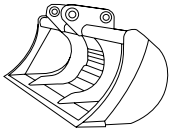
CARATTERISTICHE STANDARD

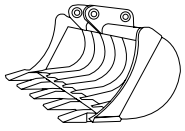
- ATTACCO A 3 PUNTI 1° E 2° CATEGORIA, CON BRACCI STABILIZZATORI
- POMPA IDRAULICA AD INGRANAGGI AZIONATA DA PDF A 540 G/MIN.
- BENNA SCAVO MOD. EX 25 DI SERIE PER RES 15; EX 30 DI SERIE PER RES 20; EX 35 DI SERIE PER RES 30
- CIRCUITO IDRAULICO INDIPENDENTE CON POMPA E SERBATOIO DELL'OLIO
- CAPACITÀ SERBATOIO OLIO 15 LITRI
- 7 CILINDRI IDRAULICI, BOCCOLE AUTOLUBRIFICANTI
- PERNI TEMPERATI CON LUBRIFICAZIONE INTERNA
- DISPOSITIVO DI STABILIZZAZIONE DEL 3-PUNTO DI SERIE
- BLOCCAGGIO IDRAULICO PER SPOSTAMENTO LATERALE STANDARD PER RES 30 E OPZIONE PER RES 15 E 20
- SEDILE POSIZIONE RIALZATA E RIBALTABILE

COD-MOD	hp		cm	in	kg	lbs	
RES 15	**15 - 60**	**EX 25**	**140**	*56*"	**349**	*769*	
RES 20	**15 - 60**	**EX 30**	**140**	*56*"	**380**	*838*	
RES 30	**15 - 60**	**EX 35**	**160**	*62*"	**415**	*915*	

cod.	OPTIONAL	cod.	
	**EX** Digging bucket Godet excavation Tieflöffel Benna scavo	EX 20	
		EX 25	
		EX 30	
		EX 35	
		EX 45	

cod.		cod.	
	**TR** Trench cleaning bucket Godet trapézöidale Trapezlöffel Benna trapezoidale	TR 60/2	
		TR 52/2.5	
		TR 60/2.5	

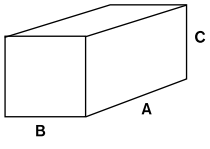
cod.		cod.	
	**PF** Trench cleaning bucket Godet de curage Reinigungslöffel Benna pulizia fossi	PF 80	
		PF 100	
		PF 120	

cod.		cod.	
	**GR** Wire bucket Godet grille Sortierlöffel Benna griglia	GR 40	
		GR 50	
		GR 70	

cod.	
BI	Hydraulic side - shift lock Blocage hydraulique du bras au châssis Hydraulische Verriegelung des Heckbaggerarms am Rahmen Bloccaggio idraulico del braccio escavatore al telaio

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
RES 15	**140**	**90**	**180**
RES 20	**150**	**90**	**180**
RES 30	**160**	**90**	**180**



DM 50

Potato digger
Arracheuse de pommes de terre
Kartoffelroder
Cavapatate

HP

12 - 30

kW

10 - 22

rpm

540

cm 15 - 30 - inch 6 - 12



ENG

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1. DRIVE SHAFT AT 540 RPM
- 1 FIXED PLOWSHARE. OSCILLATING SIEVE SEPARATES POTATOES FROM SOIL
- ADJUSTABLE WHEELS FOR DEPTH CONTROL
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 1
- REAR DISCHARGE

FRA

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS CAT. 1, TRANSMISSION À 540 T/MIN
- 1 SOC FIXE, TAMIS OSCILLANT
- ROUES POUR RÈGLER LA PROFONDEUR DU TRAVAIL
- CARDAN UNIVERSEL CAT. 1
- ÉJECTION ARRIÈRE

DEU

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUSS KATEGORIE 1. ANTRIEBSWELLE MIT SCHWUNGRAD 540 U/MIN
- EINZEL SCHAR. OSZILLIERENDES UND VIBRIERENDES SIEB
- RÄDER FÜR DIE TIEFENREGULIERUNG
- STANDARD GELENKWELLE KATEGORIE 1
- HECKAUSWURF

ITA

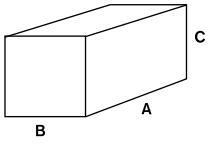
CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI 1° CATEGORIA TRASMISSIONE A 540 G/MIN
- 1 VOMERE CURVO OSCILLANTE SETACCIO OSCILLANTE
- RUOTE PER LA REGOLAZIONE DELLA PROFONDITÀ DI LAVORO
- CARDANO UNIVERSALE 1° CATEGORIA
- SCARICO POSTERIORE

						kg	lbs
COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	kg	lbs
DM 50	**12 - 30**	**50**	*20"*	**90**	*36"*	**155**	*342*

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
DM 50	**140**	**90**	**100**



DM 100

Potato digger
Arracheuse de pommes de terre
Kartoffelroder
Cavapatate

HP

30 - 50

kW

22 - 40

rpm

540

cm 15 - 30 - inch 6 - 12



ENG

STANDARD FEATURES

- THREE-POINT HITCH, CATEGORY 1. DRIVE SHAFT WITH FLYWHEEL, 540 RPM
- STEEL FLYWHEEL. THREE INTERCHANGEABLE FURROWS
- OSCILLATING SIEVES SEPARATE POTATOES FROM SOIL
- ADJUSTABLE STEEL DISCS FOR DEPTH CONTROL
- UNIVERSAL PTO SHAFT CATEGORY 4
- SIDE DISCHARGE

FRA

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° CATÉGORIE TRANSMISSION À 540 T/MIN
- VOLANT EN ACIER. 3 SOCS INTERCHANGEABLES
- TAMIS OSCILLANTS
- DISQUES EN ACIER POUR RÉGLER LA PROFONDEUR DE TRAVAIL
- CARDAN 4° CATÉGORIE
- DECHARGEMENT LATÉRAL

DEU

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUSS KATEGORIE 1. ANTRIEBSWELLE MIT SCHWUNGRAD 540 U/MIN
- SCHWUNGRAD AUS STAHL. 3 AUSTAUSCHBARE SCHAREN
- OSZILLIERENDEN SIEBEN
- STAHLSCHEIBEN FÜR TIEFENREGULIERUNG
- UNIVERSAL GELENKWELLE KATEGORIE 4
- SEITEN AUSWURF

ITA

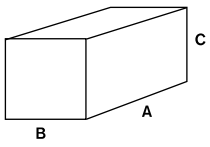
CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI 1° CATEGORIA TRASMISSIONE A 540 G/MIN.
- VOLANO IN ACCIAIO. 3 VOMERI INTERCAMBIABILI
- SETACCI OSCILLANTI
- DISCHI IN ACCIAIO PER LA REGOLAZIONE DELLA PROFONDITÀ DI LAVORO
- GIUNTO CARDANICO 4° CATEGORIA
- SCARICO LATERALE

						kg	lbs	
COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	kg	lbs	
DM 100	**30 - 50**	**60**	*24"*	**150**	*60"*	**305**	*762*	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
DM 100	**160**	**170**	**105**





Accessories 3 P
Accessoires 3 P
Zubehör 3 P
Accessori 3 P



RM

12 - 30 HP

122



CR

12 - 30 HP

123



CL

12 - 30 HP

124



CM

30 - 140 HP

125



BPO A

12 - 30 HP

126



BPO AR

12 - 30 HP

127

Various
Divers
Verschiedenes
Varie



BEN

15 - 40 HP

128



RUL

20 - 50 HP

129

RM

Reversible Plough
Brabant reversible
Volldrehpflug
Aratro reversibile

HP

12 - 30

kW

10 - 22





cm 18 - 20
inch 7 - 8

ENG

STANDARD FEATURES

- ADJUSTABLE 3 POINT HITCH CATEGORY 1
- PLOUGH SHARE BELLOTA MADE IN SPECIAL STEEL
- ADJUSTABLE TOOL CARRIER
- INTERCHANGEABLE SKIMCOULTERS
- DEPTH ADJUSTING WHEEL

FRA

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE 3 POINTS 1° CATÉGORIE
- SOCS BELLOTA EN ACIER IMPRIMÉ, INTERCHANGEABLES
- PORTE OUTILS RÉGLABLE
- RASETTES INTERCHANGEABLES
- ROUE DE PROFONDEUR

DEU

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- EINSTELLBARER DREIPUNKT AUFHÄNGUNG KATEGORIE 1
- BELLOTA SCHAREN AUS GESTANZTER STAHL, AUSWECHSELBAR
- EINACHSER WERKZEUGTRÄGER, VERSTELLBAR
- EINSTELLBARER UND AUSTAUSCHBARER PFLUGSCHAR
- RAD ZUR TIEFENREGULIERUNG

ITA

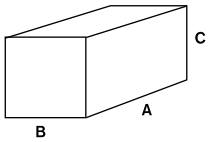
CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI 1° CATEGORIA
- VOMERI BELLOTA IN ACCIAIO STAMPATO, INTERCAMBIABILI
- PORTA ATTREZZI REGOLABILE
- AVANVOMERE INTERCAMBIABILE
- RUOTINO DI PROFONDITÀ

COD-MOD		hp	cm	in	cm	in	kg	lbs
MECHANICAL MECANIQUE MECHANISCH MECCANICO	**RM 8**	**12 - 30**	**20**	*8"*	**100**	*40"*	**90**	*198*
	RM 10	**12 - 30**	**24**	*10"*	**110**	*44"*	**100**	*220*
	RM 12	**12 - 30**	**26**	*12"*	**110**	*44"*	**110**	*242*
HYDRAULIC HYDRAULIQUE HYDRAULISCH IDRAULICO	**RM 10 H**	**12 - 30**	**24**	*10"*	**110**	*44"*	**120**	*265*
	RM 12 H	**12 - 30**	**26**	*12"*	**110**	*44"*	**130**	*287*

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
RM 8	**120**	**80**	**85**
RM 10	**120**	**80**	**95**
RM 12	**120**	**80**	**100**



CR

Spring tine cultivator
Cultivateur à ressort
Feingrubber mit Federn
Coltivatore a molle

HP
12 - 30

kW

10 - 22





cm 18 - 20
inch 7 - 8

ENG

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1
- SPRINGS MADE OF SPECIAL STEEL
- WORKING DEPTH 18-20 CM

FRA

STANDARD FEATURES

- ATTELAGE 3 POINTS, 1° CATÉGORIE
- RESSORTS EN ACIER SPÉCIAL
- PROFONDEUR 18-20 CM

DEU

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1
- FEDERN AUS SPEZIALSTAHL
- ARBEITSTIEFE 18-20 CM

ITA

CARATTERISTICHE STANDARD

- 3 PUNTI DI ATTACCO, 1° CATEGORIA
- MOLLE IN ACCIAIO SPECIALE
- PROFONDITÀ 18-20 CM

							kg	lbs	
COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
CR 7	**12 - 30**	**100**	*40"*	**120**	*42"*	**7**	**90**	*198*	

CL

Tine cultivator tiller
Cultivateur á dents
Pflug mit Scharen
Coltivatore a denti

HP

12 - 30

kW

10 - 22





cm 18 - 20
inch 7 - 8

ENG

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1
- TINES MADE OF SPECIAL STEEL
- WORKING DEPTH 18-20 CM

FRA

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° CATÉGORIE
- SOCS REVERSIBLES EN ACIER SPÉCIAL
- PROFONDEUR 18-20 CM

DEU

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1
- ZÄHNE AUS SPEZIALSTAHL
- ARBEITSTIEFE 18-20 CM

ITA

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI, 1° CATEGORIA
- VOMERI REVERSIBILI IN ACCIAIO SPECIALE
- PROFONDITÀ 18-20 CM

							kg	lbs	
COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	n.	kg	lbs	
CL 5	**12 - 30**	**115**	*50"*	**115**	*50"*	**5**	**110**	*243*	
CL 7	**12 - 30**	**165**	*60"*	**165**	*60"*	**7**	**140**	*309*	
CL 9	**12 - 30**	**215**	*70"*	**215**	*70"*	**9**	**180**	*397*	

ACCESSORIES - ACCESSOIRES - ZUBEHÖR - ACCESSORI

RP

Wheels to adjust depth
Roues pour régler la profondeur
Räder für Tiefen Regulierung
Ruote per controllo profondità

CM

Tine cultivator tiller
Cultivateur á dents
Pflug mit Scharen
Coltivatore a denti

HP

30 - 140

kW

22 - 100



cm 27 - inch 11



ENG

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH CATEGORY 1 AND 2
- TINES AND STEEL SPRINGS MADE OF SPECIAL STEEL
- REVERSIBLE PLOUGHSHARES

FRA

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° ET 2° CATÉGORIE
- DENTS, RESSORTS ET SOCS EN ACIERS SPÉCIAUX
- SOCS RÉVERSIBLES

DEU

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKT-BOCK KATEGIRIE 1 UND 2
- ZINKEN UND FEDERN AUS SPEZIALSTAHL
- UMKEHRBARE PFLUGSCHAREN

ITA

CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI 1° E 2° CATEGORIA
- DENTI, VOMERI E MOLLE IN ACCIAIO SPECIALE
- VOMERI REVERSIBILI

COD-MOD		hp	cm	in	cm	in	dx-sx	kg	lbs	
MEDIUM MOYEN MEDIUM MEDIO	CM 5	30 - 70	125	49"	140	56"	5	152	335	
	CM 7	30 - 70	175	69"	170	67	7	199	439	
	CM 9	30 - 70	225	88"	245	95"	9	262	578	
	CM 11	30 - 70	250	98"	275	100'	11	320	705	
REINFORCED RENFORCÉE VERSTÄRKT RINFORZATO	CM R 11	70 - 90	250	98"	275	109"	11	352	776	
	CM R 13	70 - 90	295	116"	310	122"	13	404	891	
HEAVY LOURD SCHWER PESANTE	CP 7	60 - 100	175	69"	190	76"	7	330	728	
	CP 9	60 - 100	225	88"	245	97"	9	420	926	
REINFORCED RENFORCÉE VERSTÄRKT RINFORZATO	CP R 11	100 - 140	275	108"	290	114"	11	530	1168	
	CP R 13	100 - 140	325	128"	340	134"	13	625	1378	

ACCESSORIES - ACCESSOIRES - ZUBEHÖR - ACCESSORI

RP

Wheels to adjust depth
Roues pour régler la profondeur
Räder für Tiefen regulierung
Ruote per controllo profondità

BPO A

Potato digger with connecting bar
Arracheuse pomme de terre avec barre
Kartoffelroder mit Stange
Cavapatate con barra porta attrezzi

HP

12 - 30

kW

10 - 22



ENG

STANDARD FEATURES

- COMPLETELY WELDED STEEL FRAME
- ELEMENTS: LASER CUT AND AUTOMATIC BENDING MACHINES WITH CNC CONTROL
- 2 OR 3 ELEMENTS WITH RELATED FLANGES; HIGHLY RESISTANT TEMPERED STEEL
- CATEGORY 1
- INTERCHANGEABLE ELEMENTS
- FLANGES TO ADJUST THE DISTANCE BETWEEN ELEMENTS
- ELECTROSTATIC COATING

FRA

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- CHÂSSIS EN ACIER COMPLÈTEMENT SOUDÉ.
- ELÉMENTS: TÔLE COUPÉE AU LASER, PLIÉE À LA PRESSE NUMERIQUE ET SOUDÉE
- 2 OU 3 ÉLÉMENTS AVEC BRIDE ACIER HAUTE RÉSISTANCE
- ATTELAGE 1° CATÉGORIE
- ELÉMENTS INTERCHANGEABLES
- BRIDE POUR RÉGLAGE LATÉRAL DES ÉLÉMENTS
- PEINTURE ÉLECTROSTATIQUE À POUDRE

DEU

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- TOTAL GESCHWEISSTES STAHLFARHWERK
- BAUTEILE: LASERGESCHNITTENES BLECH, GEBOGEN DURCH EINE MASCHINE MIT NUMERISCHER STEUERUNG
- 2 ODER 3 BAUTEILE MIT SCHRAUBZWINGEN AUS HOCHWIDERSTANDSSTAHL
- ANSCHLUSS KATEGORIE 1
- AUSTAUSCHBARE BAUTEILE
- SCHRAUBZWINGEN ZUR REGELUNG DES ABSTANDS ZWISCHEN DEN BAUTEILEN
- ELEKTROSTATISCHES LACKIEREN

ITA

CARATTERISTICHE STANDARD

- TELAIO IN ACCIAIO COMPLETAMENTE SALDATO
- ELEMENTI: LAMIERA TAGLIATA AL LASER E PIEGATA CON MACCHINA A CONTROLLO NUMERICO
- 2 O 3 ELEMENTI CON RELATIVE BRIDE, IN ACCIAIO AD ALTA RESISTENZA
- ATTACCO 1° CATEGORIA
- ELEMENTI INTERCAMBIABILI
- BRIDE PER REGOLARE LA DISTANZA TRA GLI ELEMENTI
- VERNICIATURA A POLVERE ELETTROSTATICA

COD-MOD		cm	in	kg	lbs	
BPO A 2	Bar with 2 elements Barre avec 2 elements Stange mit 2 elemente Barra con 2 elementi	**150**	*60*	**80**	*176*	
BPO A 3	Bar with 3 elements Barre avec 3 elements Stange mit 3 elemente Barra con 3 elementi	**150**	*60*	**100**	*220*	

BPO AR

Ridger with connecting bar
Buttoir avec barre
Furchenzieher mit Stange
Assolcatore con barra porta attrezzi

HP
12 - 30

kW

10 - 22



ENG

STANDARD FEATURES

- COMPLETELY WELDED STEEL FRAME
- ELEMENTS: LASER CUT AND AUTOMATIC BENDING MACHINES WITH CNC CONTROL
- 2 OR 3 ELEMENTS WITH RELATED FLANGES; HIGHLY RESISTANT TEMPERED STEEL
- CATEGORY 1
- INTERCHANGEABLE ELEMENTS
- FLANGES TO ADJUST THE DISTANCE BETWEEN ELEMENTS
- ELECTROSTATIC COATING

FRA

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- CHÂSSIS EN ACIER COMPLÈTEMENT SOUDÉ.
- ELÉMENTS: TÔLE COUPÉE AU LASER, PLIÉE À LA PRESSE NUMERIQUE ET SOUDÉE
- 2 OU 3 ÉLÉMENTS AVEC BRIDE ACIER HAUTE RÉSISTANCE
- ATTELAGE 1° CATÉGORIE
- ELÉMENTS INTERCHANGEABLES
- BRIDE POUR RÉGLAGE LATÉRAL DES ÉLÉMENTS
- PEINTURE ÉLECTROSTATIQUE À POUDRE

DEU

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- TOTAL GESCHWEISSTES STAHLFARHWERK
- BAUTEILE: LASERGESCHNITTENES BLECH, GEBOGEN DURCH EINE MASCHINE MIT NUMERISCHER STEUERUNG
- 2 ODER 3 BAUTEILE MIT SCHRAUBZWINGEN AUS HOCHWIDERSTANDSSTAHL.
- ANSCHLUSS KATEGORIE 1
- AUSTAUSCHBARE BAUTEILE
- SCHRAUBZWINGEN ZUR REGELUNG DES ABSTANDS ZWISCHEN DEN TEILEN
- ELEKTROSTATISCHES LACKIEREN

ITA

CARATTERISTICHE STANDARD

- TELAIO IN ACCIAIO COMPLETAMENTE SALDATO
- ELEMENTI: LAMIERA TAGLIATA AL LASER E PIEGATA CON MACCHINA A CONTROLLO NUMERICO
- 2 O 3 ELEMENTI CON RELATIVE BRIDE, IN ACCIAIO AD ALTA RESISTENZA
- ATTACCO 1° CATEGORIA
- ELEMENTI INTERCAMBIABILI
- BRIDE PER REGOLARE LA DISTANZA TRA GLI ELEMENTI
- VERNICIATURA A POLVERE ELETTROSTATICA

COD-MOD		cm	in	kg	lbs	
BPO AR 2	Bar with 2 elements Barre avec 2 elements Stange mit 2 elemente Barra con 2 elementi	**150**	*60*	**80**	*176*	
BPO AR 3	Bar with 3 elements Barre avec 3 elements Stange mit 3 elemente Barra con 3 elementi	**150**	*60*	**100**	*220*	

BEN

Dumper transport box
Benne 3 p
Kippbare Transport Box
Cassoncino ribaltabile

HP

15 - 40

kW

12 - 30



ENG

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH, CATEGORY 1
- SELF ASSEMBLED. REMOVABLE REAR WALL
- BLADE FOR LOADING IN REVERSE GEAR
- QUICK RELEASE FOR DUMPING
- CENTRAL PIVOT POINT

FRA

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° CATÉGORIE
- LIVRAISON EN KIT DE MONTAGE. PORTE ARRIÈRE DÉMONTABLE
- LAME POUR CHARGEMENT EN MARCHE ARRIÈRE
- DÉCROCHEMENT COMMANDÉ PAR LEVIER
- BASCULEMENT CENTRAL

DEU

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK ANSCHLUSS KATEGORIE 1
- SELBSTMONTAGE. ABNEHMBARE RÜCKWAND
- PLANIERSCHILD ZUR LADUNG IM RÜCKWÄRTSGANG
- HEBEL BEDIENUNG FÜR KIPPVORGANG
- ZENTRALE KIPPLAGERUNG

ITA

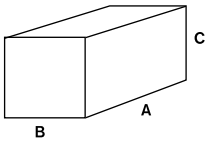
CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI 1° CATEGORIA
- COMPLETAMENTE SMONTABILE. SPONDA POSTERIORE SMONTABILE
- LAMA PER CARICO IN RETROMARCIA
- SGANCIO CON COMANDO A LEVA
- BASCULAMENTO CENTRALE

				CAPACITY				
COD-MOD	hp	cm	in	kg	lbs	kg	lbs	
BEN 100	**15 - 40**	**100**	*39"*	**100**	*220*	**80**	*176*	
BEN 120	**15 - 40**	**120**	*47"*	**100**	*220*	**85**	*187*	
BEN 150	**15 - 40**	**150**	*60"*	**120**	*265*	**85**	*187*	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
BEN 100	**110**	**90**	**30**
BEN 120	**130**	**90**	**30**
BEN 150	**150**	**90**	**30**



RUL

Roller compactor
Rouleau compacteur
Verdichter Walze
Rullo compattatore

HP

20 - 50

kW

15 - 40



ENG

STANDARD FEATURES

- 3 POINT HITCH CATEGORY 1 AND 2
- SCRAPER TO CLEAN ROLL
- WATER TIGHT ROLLER FOR FILLING
- DIAMETER 400 MM

FRA

CARACTÉRISTIQUES STANDARD

- ATTELAGE À 3 POINTS 1° ET 2° CATÉGORIE
- LAME RACLEUSE POUR LE NETTOYAGE DU ROULEAU
- POSSIBILITÉ DE TESTER LE ROULEAU EN LE REMPLISSANT D'EAU
- DIAMÈTRE 400 MM

DEU

STANDARD EIGENSCHAFTEN

- DREIPUNKTBOCK-ANSCHLUß KATEGORIE 1 UND 2
- SCHMUTZABSTREIFER
- AUFFÜLLBAR MIT WASSER
- DURCHMESSER 400 MM

ITA

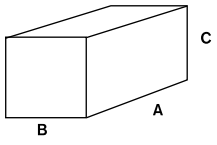
CARATTERISTICHE STANDARD

- ATTACCO A 3 PUNTI, 1° E 2° CATEGORIA
- RASCHIETTO PER LA PULIZIA DEL RULLO
- RULLO RIEMPIBILE A TENUTA
- DIAMETRO 400 MM

						kg	lbs	
COD-MOD	hp	cm	in	cm	in	kg	lbs	
RUL 120	**20 - 50**	**120**	*47"*	**130**	*52*	**98**	*216*	
RUL 150	**20 - 50**	**150**	*60"*	**160**	*64*	**110**	*243*	
RUL 170	**20 - 50**	**170**	*68"*	**180**	*72*	**125**	*276*	

DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN - INGOMBRI

Type	A (cm)	B (cm)	C (cm)
RUL 120	**120**	**80**	**80**
RUL 150	**150**	**80**	**80**
RUL 170	**190**	**80**	**80**



Photos, weights and dimensions of the machines showed on the price list are only indicative and they change on the basis of the different configurations. The machines and the spare parts are supplied at the following general terms.

DELIVERY	Ex-works
FREIGHT	The goods travel at customer's risk even if shipped free or with our trucks.
CLAIMS	Claims must be made within 8 days from the receipt of the goods by registered letter.
ACCESSORIES	The prices stated for the items on request refer to any accessory assembled at the origin.
PRICES	They can be changed anytime without any notice obligation.
VAT	At buyer's charge.
WARRANTY	Del Morino S.r.l. warranties all new machines of its production for 24 months after the buyer receives the product. The warranty consists in supplying the defective parts free of charge and it is granted after Del Morino has ascertained that malfunctions are due to production or material defects. Any modification made by the buyer to the machine, any irrational use, any carelessness of the operator CANCELS THE WARRANTY. PTO-shafts and bearings are excluded from this warranty as they follow the manufacturer's norms. In any case of parts replacement, labour and costs of freight are at buyer's charge. Del Morino S.r.l. declines any responsibility for any damage risen from breakage of parts of the machines and for any damage due to improper use of the same parts. Any defective part is invoiced at the shipment. In order to recognize the warranty, any defective part must be returned to us for examination. If after the part examination, the warranty claim is accepted, Del Morino will issue a credit note.
MODIFICATION	In order to improve the production, Del Morino S.r.l. reserves itself to make anytime any modification which deems more appropriate.
CONTROVERSY	For any controversy the competent forum is that of Arezzo.

Photos, poids et dimensions des machines présentes dans le catalogue sont purement indicatifs et changent selon les différents configurations. Les machines et les pièces détachées sont fournies aux suivantes conditions générales de vente, qui sont acceptées par le client au moment de la confirmation de commande.

RENDU	Départ notre établissement Caprese Michelangelo Italie.
TRANSPORT	Les risques dérivant du transport sont à charge du commettant même si le matériel est expédié en franco de port ou avec notre camion.
RECLAMATIONS	Les réclamations devront parvenir par lettre recommandé, à nos bureaux, dans les 8 jours suivants la réception du matériel.
ACCESSOIRES	Les prix indiqués pour les pièces sur demande sont référés aux accessoires montés à l'origine.
PRIX	Les prix pourront subir modifications sans nécessité de préavis.
TVA	À la charge de l'acheteur.
GARANTIE	Les machines Del Morino sont garanties, fournies neuves, pour 24 mois de la livraison. La garantie consiste en expédition gratuite de la pièce défectueuse et sera accordée après la vérification que la casse se soit vérifiée par défaut de fabrication ou de qualité de matériel. Les modifications apportées à la machine par l'acheteur, l'emploi irrationnel, la négligence de l'utilisateur (manque de graissage), ANNULENT LA GARANTIE. Les cardans de transmission et les roulements ne sont pas compris dans notre garantie puisqu'ils suivent les règlements des maisons constructrices. Dans tous les cas, restent à charge de l'acheteur les frais de remplacement du matériel d'usure, la main d'oeuvre et les frais de port. La Del Morino décline toute responsabilité pour dommages directs ou indirects, causés par casse de parties de la machine, et pour dommages dérivants d'un emploi impropre de la machine. Pour motivations d'organisation, toutes les pièces seront facturées au moment de l'expédition. L'éventuelle reconnaissance de la garantie, suite à réception et vérification de la pièce défectueuse, donnera le droit à recevoir une note de crédit.
MODIFICATIONS	La Del Morino se réserve le droit d'apporter toute modification à ses machines dans le but d'améliorer sa production.
CONTROVERSE	Pour chaque controverse le tribunal compétant est celui d'Arezzo.

Die angegebenen fotos, gewichte und abmessungen der preisliste sind indikativ und können bei unterschiedliche konfigurationen variieren.
Die Maschinen und Ersatzteile werden von uns unter den folgenden allgemeinen Konditionen geliefert. Der Kunde akzeptiert diese Konditionen automatisch, wenn er einen Auftrag erteilt.

ÜBERGABE	Ab Werk in Caprese Michelangelo.
TRANSPORT	Das Risiko des Warentransportes liegt beim Kunden, auch wenn sie frei oder in unseren Lieferwagen transportiert wird.
BEANSTANDUNGEN	Beanstandungen müssen innerhalb von 8 Tagen ab Wareneingang in Form eines Briefs geltend gemacht werden.
AUSSTATTUNG	Die Preise für Sonderausstattung und Zubehör gelten nur für die von uns monterten Teile.
PREISE	Können von uns jederzeit, ohne Pflicht einer diesbezüglichen Ankündung, verändert werden.
MWST	Ist nicht im Preis enthalten.
GARANTIE	Die Firma Del Morino S.r.l. gibt auf Anbaugeräten aus eigener Fertigung eine Garantie von 24 Monaten ab Auslieferung. Die Garantie beinhaltet die kostenlose Lieferung von Teilen, die als defekt anerkannt werden, Konstruktions- oder Materialfehler mit Ausschluss der kosten für Verbrauchsmaterial, Arbeitszeit und Transport. Alle Veränderungen, die seitens des Kaufers an der Maschine vorgenommen werden, eine unangemessene Verwendung der Maschine, und Nachlässigkeit des Nutzers (Nichtbeachtung der Benutzungs- und Instandhaltungsbestimmungen, die in dem Handbuch ausgewiesen werden) LASSEN DIE GARANTIE ERLÖSCHEN. Gelenkwellen und Lager sind von dieser Garantie ausgeschlossen, da sie den Standards des Herstellers entsprechen. Del Morino S.r.l. lehnt jede Verantwortung ab, die für direkte oder indirekte Schäden, die aus unsachgemäßer Nutzung der Maschine oder Bruch einzelner Maschinenteile entstehen.
ÄNDERUNG	Die Firma, immer auf der Suche nach Verbesserung der eigenen Produktion, behält sich das Recht vor, jederzeit Änderungen vorzunehmen, die sie für not endig hält.
KONTROVERSE	Für jeden echtsstreit ist der erichtsstand Arezzo, Italien.

Foto, pesi e dimensioni delle macchine presenti nel listino sono puramente indicativi e variano in base alle diverse configurazioni
Le macchine e le parti di ricambio, vengono da noi fornite alle seguenti condizioni generali, la cui accettazione da parte dei clienti è implicita nel conferimento degli ordini relativi.

RESA	Franco nostro stabilimento di Caprese Michelangelo.
TRASPORTO	La merce viaggia a rischio e pericolo del committente anche se spedita in porto franco o con nostro automezzo.
RECLAMI	Dovranno essere effettuati entro 8 giorni dal ricevimento della merce a mezzo di lettera raccomandata.
ACCESSORI	I prezzi indicati per le voci a richiesta, si intendono solo per accessori montati all'origine.
PREZZI	Potranno essere da noi variati in qualsiasi momento, senza l'obbligo di preavviso.
IVA	A carico dell'acquirente.
GARANZIA	La ditta Del Morino S.r.l. garantisce le macchine di propria fabbricazione, fornite nuove, per un periodo di 24 mesi dalla consegna. La garanzia consiste nella fornitura gratuita del pezzo, riconosciuto difettoso, per difetto di costruzione o di materiale con l'esclusione delle spese relative al materiale di consumo, alla manodopera e al trasporto. Tutte le modifiche apportate alla macchina da parte dell'acquirente, l'impiego al di sopra delle caratteristiche tecniche rico-nosciute alla macchina dalla stessa Del Morino S.r.l., e l'incuria dell'utente (inosservanza delle disposizioni per l'utilizzo e la manutenzione, indicate all'interno del manuale uso e manutenzione della macchina), ANNULLANO LA GARANZIA. Le trasmissioni cardaniche ed i cuscinetti sono esclusi dalla presente garanzia in quanto seguono le norme delle ditte costruttrici. Del Morino S.r.l. declina ogni responsabilità per danni diretti ed indiretti derivanti dall'uso improprio del mezzo o da rotture di componenti della macchina.
MODIFICHE	La ditta al costante impegno di migliorare la propria produzione, si riserva di apportare in qualsiasi momento, le modifiche che riterrà più opportune.
CONTROVERSIE	Per qualsiasi controversia, è competente il foro di Arezzo.







Del Morino s.r.l.
Via Caroni di Sotto, 19
Caprese Michelangelo
52033 - Arezzo
Italy

Tel. +39 0575 791059
Fax +39 0575 791210
info@delmorino.it

www.delmorino.it